

FAVORIT
ELECTRONICS

КЛИМА УРЕД

12000 BTU INVERTER

18000 BTU INVERTER

24000 BTU INVERTER

УПАТСТВО ЗА КОРИСТЕЊЕ

Почитуван потрошувачу,

Ви честитаме на изборот на производ на FAVORIT којшто е соодветен за природната средина и високо технолошки.

Создавајќи производи што ги надминуваат очекувањата, FAVORIT нуди производи произведени во современи фабрики со темелна технологија и согласно строги контроли на квалитет. Ова упатство за употреба ќе ве води низ начинот на употреба на вашиот клима уред. Ќе се уверите дека клима уредот е опремен со најнапредни технолошки решенија и дека лесно се користи.

Животниот век на вашиот клима уред ќе биде подолг ако ги спроведувате неопходните постапки за грижа и одржување.

Се надеваме дека ќе уживате додека го користите вашиот клима уред.

Важни информации за безбедноста

Ова упатство за употреба опфаќа важни информации за првичната употреба на вашиот клима уред, безбедноста, наменската употреба, чистење и одржување.

Секогаш чувајте го упатството заедно со вашиот клима уред. Кога ќе го пренесете вашиот клима уред, задолжително пренесете го и неговото упатство за употреба.

Внимателно прочитајте го упатството за употреба пред да го користите вашиот клима уред за да спречите изгореници, електрични удари, пожар или ризик од повреди. Строго следете ги упатствата за работа, решавање проблеми и чистење на вашиот клима уред.

Клима уредот мора да биде поставен од овластен сервис на FAVORIT. Клима уредот мора да биде заземјен.



ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Посочува на ризик од смрт или на ризик од сериозна повреда.



ВНИМАНИЕ: Посочува на ризик од повреда или на ризик за оштетување на имотот.

Содржина

Безбедносни предупредувања	5
Безбедносни информации за поставување на клима уредот	5
Безбедносни информации за употреба на клима уредот	6
Треба да се земат предвид безбедносните информации кога се спроведува чистење и одржување	10
Безбедносни информации што треба да ги земете во предвид во текот на ракувањето и транспортот	11
Поставување	11
Избор на позиција за поставување	12
Внатрешна единица	12
Надворешна единица	12
Коло за ладење	14
Коло за греене	14
Приклучоци за напојување на внатрешните и надворешните единици	16
Батерии.....	17
Отфрлање одговорност	17
Технички вредности	18
12000 BTU INVERTER Технички вредности	20
18000 BTU INVERTER Технички вредности	21
24000 BTU INVERTER Технички вредности	22
Општ преглед	23
Внатрешна единица	23
Дисплеј на внатрешната единица	23
Надворешна единица	23
Далечински управувач.....	24
Инсталирање и замена на батерии со далечински управувач	25
Што треба да се земе предвид додека се користи далечинскиот управувач	25

Управување со вашиот клима уред без далечински управувач.....	25
Работа	27
Започнување со работа и брза употреба	27
Интервали на работна температура	27
Функции на вашиот клима уред.....	28
Функција Режим.....	29
Функција за ладење	29
Функција за греенje	30
Функција (Заштеда на енергија) ЕКО	30
Функција Светло на дисплејот на внатрешната единица.....	31
Функција Хоризонтална перка	31
Автоматски режим.....	31
Функција Вентилатор	32
Функција Одвлажнување	32
Турбо функција.....	32
Режим на спиење	33
Функција Вертикална перка	33
Функција за автоматско вклучување/исклучување	34
Функција на сушење и чистење на разменувачот на внатрешната единица	35
Функција Јонизатор (*)	35
Функција Исклучување на звучниот сигнал	35
Заштита од деца	35
Функција Избор на единица на температура	36
Практични и корисни информации	36
Чистење и одржување	37
Предлози за работа	38
Решавање проблеми	40
Пораки за грешка и заштита.....	42
12000 BTU INVERTER Табела со информации за производот	43
18000 BTU INVERTER Табела со информации за производот	44
24000 BTU INVERTER Табела со информации за производот	45

Отстранување на уредот без загадување на животната средина	46
Информации за амбалажата	46
Препораки за заштеда на енергија	46

Безбедносни предупредувања

Безбедносни информации за поставување на клима уредот

ПРЕДУПРЕДУВАЕ: Вашиот клима уред содржи ладилник R32. Ладилното средство за ладење R32 е малку запаливо.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Клима уредот мора да биде дефинитивно заземјен. Недоволно заземјување може да предизвика електрични удари. Не поврзувајте ја жицата за заземјување со цевки за гас, водоводни цевки, спроводници на громобрани или жица за заземјување на телефон. По монтирањето, уредот треба да се напојува за да се утврди проверка на истекување на заземјувањето. Во спротивно, може да дојде до електричен удар и дефекти на производот.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Уредот треба да се монтира во согласност со „Упатствата за монтажа“ од Овластен

сервис на FAVORIT. Лица освен овластените сервисери не смеат да го инсталираат производот. Во спротивно, ќе настанат штети и повреди.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Електричната инсталација треба да се постави од стручен електричар во согласност со националните прописи за електрични инсталации.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Во случај вашиот клима уред да е трајно поврзан со фиксен систем за прицврстување и има струја на истекување што може да надмине 10 mA, на фиксниот кабел треба да се инсталира реле за спречување истекување со работна струја не поголема од 30 mA.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Вашиот клима уред треба да биде поврзан со електричната мрежа со соодветна струја со V-прекинувач со одложено дејство.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не инсталирајте го клима уредот во близина на запаливи гасови или течности за да избегнете ситуации како што се ризик од пожар.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: За да избегнете вонредна бучава и вибрации, побарајте од овластениот сервисен персонал соодветно да го фиксира клима уредот.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Побарајте од овластениот сервисен персонал монтажа на клима уредот на место што не ги вознемира вашите соседи.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: По монтажата, електричниот прекинувач/осигурувачот треба да биде лесно достапен.

- Клима уредот треба да биде поврзан и да работи само според информациите на етикетата на производот.

Пред да го користите клима уредот, проверете дали напонот на напојувањето во мрежата е компатиблен со вредноста наведена на етикетата на производот.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Поврзете го и ракувајте со вашиот клима уред задолжително со заземјен енергетски вод преку осигурувач.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Компанијата производител нема да се смета за одговорен

за штетите што произлегуваат од работа без заземјување.

- Поставувањето и поправката мора да ги изведе овластен сервисер.
- Производителот нема да се смета за одговорен за каква било штета поради постапки што ќе ги направи неовластено лице.
- Внатрешната единица треба да биде поставена на висина од помалку од 1,8 метри од земјата.

Безбедносни информации за употреба на клима уредот

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не ставајте прсти или друг предмет во влезот или излезот на воздухот на внатрешните и надворешните единици.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не ставајте никакви пречки пред надворешната единица и не покривајте ја.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Не ставајте ништо помеѓу перките на рутерот за проток на воздух. Вентилаторот на внатрешната единица може да се оштети и

да предизвика повреди.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: За да спречите оштетување на клима уредот при прекини на електрична енергија или громотевици и молњи, исклучете го уредот со исклучување на осигурувачот/прекинувачот за напојување. Во спротивно може да дојде до пожар или електрични удари.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Содржи флуорирани стакленички гасови наведени во рамките на Протоколот од Кјото.

ВНИМАНИЕ: Не изложувајте го вашето тело долго време на протокот на воздух. Не изложувајте луѓе, домашни миленици или растенија директно на топол или ладен проток на клима уредот на кој било начин. Поставете ја насоката на протокот на воздух на начин што не дува директно врз луѓе.

Не се изложувајте на ладен воздух долго време. Тоа може да доведе до здравствени проблеми.

ВНИМАНИЕ: Затворете ги вратите и прозорците; во спротивно перформансите за

ладење или греене може да се намалат и производот може да има некои проблеми.

- Не користете го клима уредот подолго време во простори што воопшто не се проветруваат. Проветрувајте ги просториите повремено додека работи клима уредот истовремено со уреди како шпорет и сл.
- Ако влажноста е многу висока или вратите или прозорците се отворени, не оставајте клима уредот да работи подолго време.
- Не оставајте го клима уредот изложен на климатски услови (сонце, дожд и сл.), освен надворешната единица.
- Клима уредот е дизајниран за употреба во домаќинства и во затворени простории. Не користете го клима уредот за цели (на пример, за заштита на чувствителна опрема, храна, домашни миленици, растенија итн.) освен за ладење и загревање на просторот во кој се наоѓате.

ПРЕДУПРЕДЕУВАЊЕ:

Употребата на производот за други намени освен посочената може да доведе до опасни состојби и повлекува поништување на гаранцијата. Штетите што ќе настанате заради овие услови се на товар на корисникот. Користете го вашиот клима уред само за предвидената намена.

- Не вклучувајте друг производ со голема потрошувачка на струја во истото електрично коло зада спречите преоптоварување. Не поврзувајте го со продолжени кабли или повеќекратни штекери. Игнорирањето на ова упатство може да резултира со струен удар, оштетувања итн.
- Деца на возраст од најмалку 8 години, лица со ограничени физички и/или ментални можности и лица кои немаат информации мора да ги следат релевантните безбедносни упатства и да бидат под надзор кога го користат производот.
- Не дозволувајте деца да

си играат со клима уредот. Активности за чистење и одржување од страна на корисниците не треба да ги прават деца освен ако не ги надгледува возрасно лице.

- Деца кои си играат со клима уредот или вршат процедури за чистење и одржување без надзор може да предизвикаат опасни ситуации.
- Материјалите за пакување може да доведат до гушење. Држете ги подалеку од децата.
- Пред употреба, проверете дали сите функции на вашиот клима уред работат правилно.
- Клима уредот треба да се користи само ако кабелот за напојување не покажува знаци на оштетување.
- Редовно проверувајте го кабелот за напојување. Не влечете го кабелот за напојување на клима уредот. Не ставајте предмети на кабелот за напојување.
- Ако кабелот за струја е оштетен, истиот мора да биде заменет од овластен

сервисерштогопрепорачува производителот за да се избегнат опасности.

Никогаш не користете го клима уредот во следните услови:

- Ако кабелот за напојување на клима уредот е оштетен,
- Ако клима уредот не работи правилно,
- Ако електричните делови на клима уредот се видливо оштетени,
- Ако клима уредот е влажен, паднал во вода или друга течност, бил изложен на поплава или ако електричните делови биле во контакт со вода,
- Ако има чудни звуци, или излегува чад или миризба од клима уредот.

Ако утврдите нешто од горенаведените појави, веднаш исклучете го клима уредот, исклучете од напојување и повикајте овластен сервис.

- Оштетен клима уред или оштетени делови може да предизвикаат сериозни повреди и пожар.
- Во случај на дефект, не обидувајте се сами да го поправите или расклопите

клима уредот.

- Ако се монтира повторно погрешно, тоа може да предизвика електрични удари при употреба. Во вашиот клима уред нема дел што може да го поправи корисникот.
- Употребата на дополнителна опрема што не ја препорачува производителот може да доведе до повреди или дефект на клима уредот.
- Не оштетувајте го со остри предмети системот за ладење на клима уредот во кој циркулира гас. Ако гасот за ладење истече поради дупчење во каналите за гас на разменувачот на топлина и горните површински облоги на споеви на цевки, тоа може да предизвика иритација на кожата и повреди на очите.
- Не покривајте и не ставајте никаков предмет пред влезовите и излезите на воздухот од клима уредот или надворешната единица додека работи.
- Не прскајте запаливи и

гасови за ладење врз клима уредот.

- Кога има истекување на гас за ладење во клима уредот, отворете ги прозорците за да го проветрите просторот и повикајте го Овластениот сервис.
- Не ставајте уреди за греене во близина на клима уредот и кабелот за напојување. Вишокот топлина што може да се зрачи од овие уреди може да ги стопи пластичните делови на клима уредот.
- Не допирајте го и не ракувајте со клима уредот со мокри или влажни раце.
- Исклучете го напојувањето од осигурувачот ако не го користите клима уредот подолг период.
- Кога напојувањето ќе се врати по прекин, вашиот клима уред повторно ќе се вклучи во последниот режим што е поставен.
- Ако излегувате од дома пред да се врати напојувањето, исклучете го прекинувачот на вашиот клима уред.
- Не фрлајте и вметнувајте

никакви предмети во дупките.

Проверете дали производот е исклучен и осигурете се дека нема струја во осигурувачот/ прекинувачот под следните услови:

- Пред поставување,
- Пред чистење и одржување,
- Пред поправки,
- Не пијте ја водата што капе од клима уредот. Во спротивно, може да се појават сериозни здравствени проблеми.
- Не оставајте ја внатрешната единица под дожд или на локација каде што може да се навлажни.
- Контактирајте овластен сервис ако треба да го преместите клима уредот и монтирате на нова локација.

Треба да се земат предвид безбедносните информации кога се спроведува чистење и одржување

- За да спречите ризик од

електричен удар, исклучете го клима уредот, извадете го осигурувачот или склопката на прекинувачот пред чистење.

- Не користете течни или абразивни детергенти за чистење на клима уредот. Не прскајте со вода или други течности; во спротивно може да се оштетат пластичните делови, па дури и да дојде до електричен удар.
- Со цел да се спречат кратки споеви и пожари, одржувајте ја внатрешната единица сува. Чистете го и одржувајте го вашиот клима уред како што е описано во поглавјето „Чистење и одржување“.
- Не користете и не доближувајте хемикалии до вашиот клима уред. Не користете супстанции како што се бензин или разредувач.
- Вметнете го филтерот за воздух откајо целосно ќе се исуши. Работењето на уредот без филтри може да предизвика дефекти.

Безбедносни информации што треба да ги земете во предвид во текот на ракувањето и транспортот

- При ракување и транспорт на вашиот клима уред, внимавајте на знакот со СТРЕЛКА додека ракувате со внатрешната единица.
- Држете ја надворешната единица вертикално и чувајте ја вертикално на местото каде што е складирана.
- Не стапнувајте и не ставајте тешки предмети на кутиите од внатрешната и надворешната единица.
- Контактирајте го овластениот сервис ако треба да повторно да го монтирате клима уредот на нова локација.

Поставување

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Клима уредот мора да се инсталира според националната директива за водоводни инсталации.

за поставување

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:

Овластен сервис на FAVORIT мора да го постави клима уредот согласно „Упатствата за поставување“.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ:

Производот не смее да се постави на скалила, излези или во ходници на згради.

Стабилниот притисок за работа на клима уредот е 100 Кра.

Осигурувачот што треба да се користи при електрично поврзување на клима уредот е тип С 16 А за 9.000 и 12.000 btu и тип С 20 А за 18.000 и 24.000 btu.

Треба да се внимава на дијаметарот на жицата во електричните инсталации на местото каде што ќе се инсталира клима уредот.

Само надворешната единица на вашиот клима уред е соодветна за употреба надвор од зграда.

Избор на позиција

Внатрешна единица

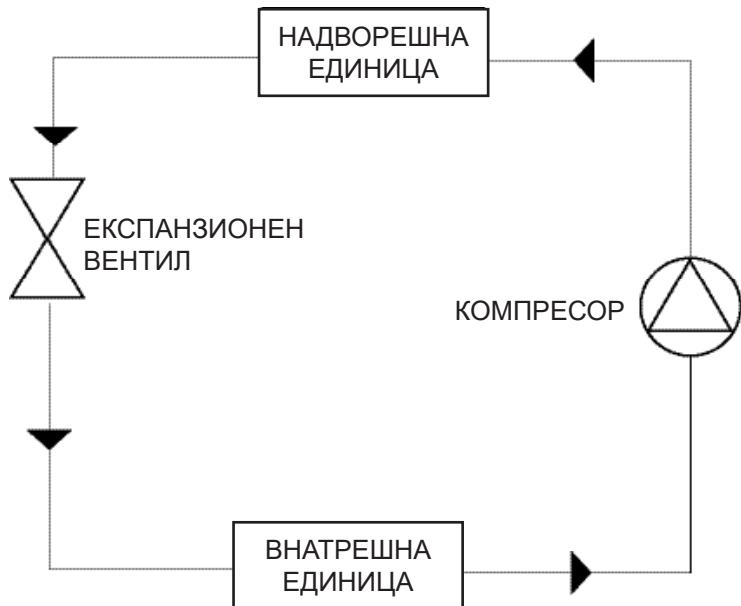
- Не треба да има пареа или извор на топлина во близина на клима уредот.
- Не треба да има никакви пречки што ја спречуваат циркулацијата на воздухот во положбата за монтирање.
- Треба да има доволна циркулација на воздух.
- Испуштањето воздух треба лесно да се врши.
- Не треба да биде близу до вратата на влезот.
- Треба да има доволно растојание помеѓу клима уредот и сидот, таванот, декорации и другите пречки.
- Позицијата на монтажа треба да биде околу 30 сантиметри под таванот.

Надворешна единица

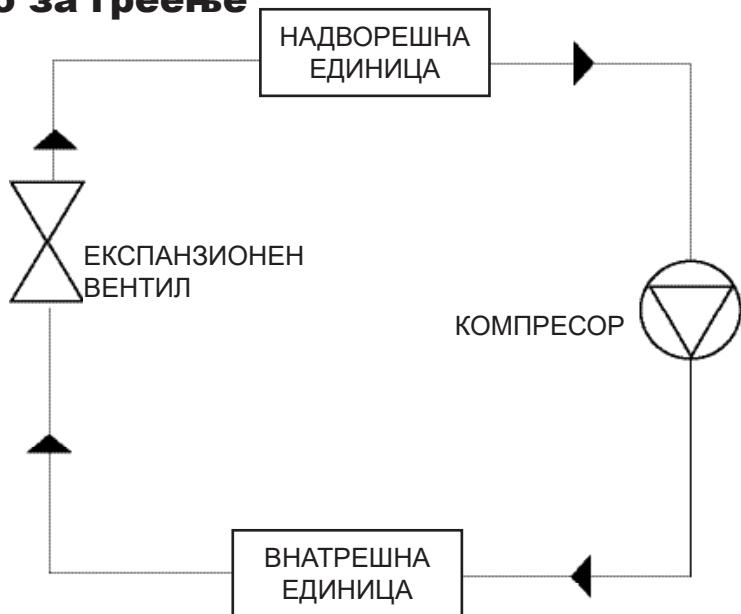
- Ако има стреа која ја заштитува надворешната единица од сончева светлина или дожд, проверете дали таа не го спречува кондензаторот да

- ја дистрибуира топлината.
- Треба да има доволно растојание помеѓу клима уредот и сидот, таванот, декорации и другите пречки.

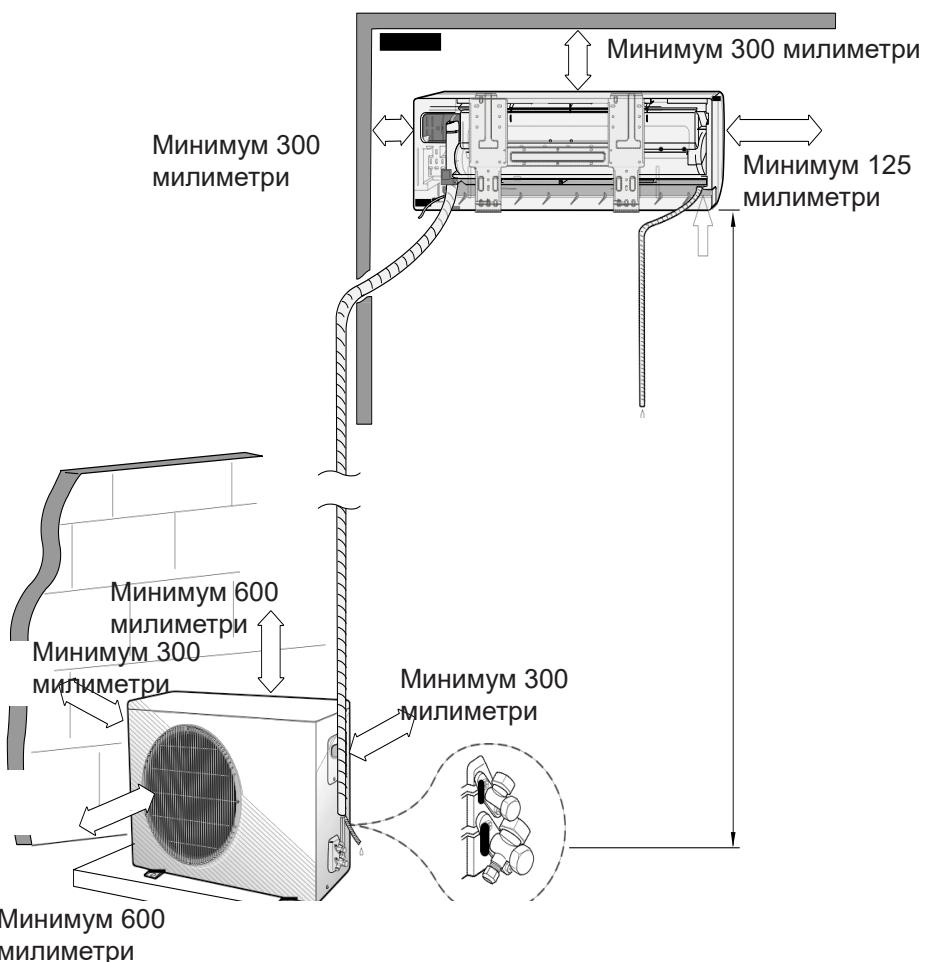
Коло за ладење



Коло за греенje



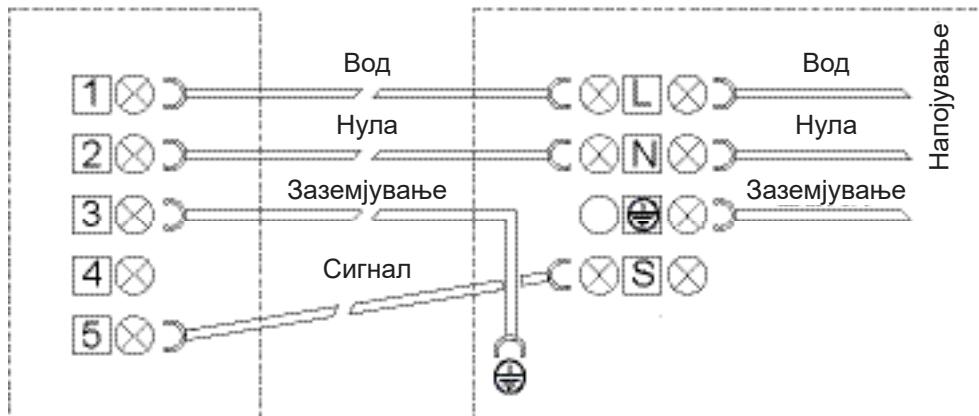
Дадените растојанија на сликата подолу треба да се почитуваат во текот на поставувањето на внатрешните и надворешните единици.



Приклучоци за напојување на внатрешните и надворешните единици

ВНАТРЕШНА ЕДИНИЦА

НАДВОРЕШНА ЕДИНИЦА



Батерии

- Не изложувајте ги батериите директно на сончева светлина, оган, прекумерна топлина и сл.
- Не користете користени батерии заедно со нови батерии. Заменете ги користените батерии со батерии чии форми и типови се исти како што е дефинирано во делот за инсталација на батеријата. Не користете батерии на полнење.
- Не користете го далечинскиот управувач ако батериите протекле. Не допирајте ја течноста што протекува од батериите. Во случај на контакт, измијте со вода.

Отфрлање

одговорност

Сите технички информации, упатства за работа во ова упатство се најнови информации кои се однесуваат на вашиот клима уред, неговата работа и одржување. Производствената фирма нема да сноси никаква одговорност за можни штети и повреди како резултат на непочитување на упатствата во ова упатство за употреба, злоупотреба на уредот, неовластена репарација, правење неовластени измени на уредот и употреба на резервни делови кои не се одобрени од производствената фирма. Проверете дали напонот на напојување на местото за инсталација правилно се совпаѓа со опсегот на напон на работа наведен во техничките спецификации на вашиот клима уред и дали се преземени потребните мерки. Корисникот е одговорен за осигурување на усогласеноста на електричните жици на местото каде што ќе се инсталира клима уредот.

Технички вредности

- Номиналните вредности се одредени според климатските услови на T1 според стандардите TS EN 14511. Во случај кога внатрешните и надворешните температури се различни од температурните вредности на кои се заснова стандардот; капацитетите за ладење и греене би се промениле.
- Вредностите на сезонската ефикасност се одредуваат според стандардот EN 14825.
- Вредностите наведени на етикетата на производот или други документи поврзани со производот, се добиваат во лабораториска средина според соодветните стандарди и тие можат да се променат во зависност од употребата на производот и условите на затворени простории/надворешно опкружување.
- Техничките спецификации и ова упатство подлежат на промени без претходно известување.



Овој производ е усогласен со директивите на Европска унија бр. 2014/30/EU (Одредба за електромагнетска усогласеност) и 2014/35/EU (Одредба за низок напон (LVD)).



Овој уред е усогласен со одредбата за надзор на отпадни електрични и електронски апарати (WEEE).

Важни информации за гасот Р32

Овој производ содржи флуорирани стакленички гасови. Ладилното средство не смее да се испушта во атмосферата.

Refrigerant: R32

GWP (Потенцијал за глобално затоплување): 675

Може да бидат потребни периодични проверки за истекување на гас. За повеќе информации, контактирајте го вашиот продавач или овластена услуга.

Забелешка: CO₂ еквивалентно (tCO₂ eq): Емисиите на стакленички гасови од вкупното полнење на ладилното средство во производот се користат за одредување на интервалите на одржување.

Погледнете ги соодветните прописи за детални информации.

$$\frac{\text{Вредност на емисија на стакленички гасови}}{\text{Вредност на GWP на ладилното средство} \times \text{Вкупна количина на ладилно средство}} = \frac{1}{1000}$$

ПРЕДУПРЕДУВАЕ: Ладилното средство што се користи во производот е запаливо. Нормално нема да дојде до истекување на ладилното средство. Може да настане пожар или да се ослободат штетни гасови ако ладилното средство дојде во контакт со пламенот на грејачите, шпоретите и сл. Во околната во случај на истекување на гас.

Внимавајте на следниве мерки во случај на истекување на ладилно средство:

- Прекинувач на сите грејачи, шпорети и др.
- Проветрете ја просторијата.
- Информирајте го дилерот или овластената услуга од кого сте го купиле производот.
- **НИКОГАШ** не управувајте со производот додека овластената услуга не потврди дека проблемот во врска со ослободувањето на гасот е надминат.

12000 BTU INVERTER Технички вредности

Номинален капацитет	Ладење	Btu/h	12.000
	Греенje	Btu/h	13.000
Номинален капацитет	Ладење	(kW)	3,52
	Греенje	(kW)	3,81
Интервал на капацитет	Ладење	Btu/h	4.400 - 13.800
	Греенje	Btu/h	4.100 - 13.900
Влезна моќност (номинална)	Ладење	W	1450
	Греенje	W	1120
Работна струја (номинална)	Ладење	A	6,6
	Греенje	A	5,1
Дизајнирано оптоварување	Ладење	(kW)	3,4
	Греенje	(kW)	2,3
Сезонска енергетска ефикасност	(SEER) Ладење		6,6
	(SCOP) Греенje		4,0
Сезонска енергетска класа	Ладење/греенje		A++/A+
Средство за ладење			R32
Извор на напојување			220-240V / 50 Hz
Димензии на надворешната единица	Ш x В x Д	мм	815x532x300
Димензии на внатрешната единица	Ш x В x Д	мм	822x281x190
Цевки за поврзување	Вод за течности	инчи	1/4"
	Линија гас	инчи	3/8"
Ниво на бучава	Внатрешна единица	dbA	52
	Надворешна единица	dbA	63
Надворешна работна температура	Греенje (минимум)		-15
	Ладење (максимум)		+46

18000 BTU INVERTER Технички вредности

Номинален капацитет	Ладење	Btu/h	18.000
	Греенje	Btu/h	19.500
Номинален капацитет	Ладење	(kW)	5,82
	Греенje	(kW)	5,72
Интервал на капацитет	Ладење	Btu/h	6.100 - 21.300
	Греенje	Btu/h	5.700 - 21.500
Влезна моќност (номинална)	Ладење	W	1850
	Греенje	W	1540
Работна струја (номинална)	Ладење	A	8,4
	Греенje	A	7,0
Дизајнирано оптоварување	Ладење	(kW)	5,3
	Греенje	(kW)	4,0
Сезонска енергетска ефикасност	(SEER) Ладење		6,5
	(SCOP) Греенje		4,0
Сезонска енергетска класа	Ладење/греенje		A++/A+
Средство за ладење			R32
Извор на напојување			220-240V / 50 Hz
Димензии на надворешната единица	Ш x В x Д	мм	909x364x642
Димензии на внатрешната единица	Ш x В x Д	мм	1053x323x226
Цевки за поврзување	Вод за течности	инчи	1/4"
	Линија гас	инчи	1/2"
Ниво на бучава	Внатрешна единица	dbA	55
	Надворешна единица	dbA	65
Надворешна работна температура	Греенje (минимум)		-15
	Ладење (максимум)		+46

24000 BTU INVERTER Технички вредности

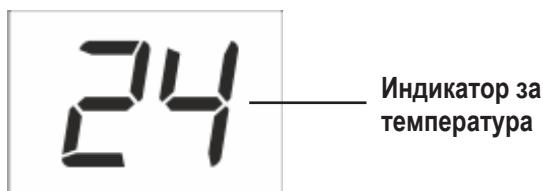
Номинален капацитет	Ладење	Btu/h	23.000
	Греенje	Btu/h	24.000
Номинален капацитет	Ладење	(kW)	6,74
	Греенje	(kW)	7,04
Интервал на капацитет	Ладење	Btu/h	6.900 - 24.000
	Греенje	Btu/h	6.600 - 25.000
Влезна моќност (номинална)	Ладење	W	2.800
	Греенje	W	2.100
Работна струја (номинална)	Ладење	A	12,8
	Греенje	A	9,6
Дизајнирано оптоварување	Ладење	(kW)	6,74
	Греенje	(kW)	4,5
Сезонска енергетска ефикасност	(SEER) Ладење		6,1
	(SCOP) Греенje		4,0
Сезонска енергетска класа	Ладење/греенje		A++/A+
Средство за ладење			R32
Извор на напојување			220-240V / 50 Hz
Димензии на надворешната единица	Ш x В x Д	мм	1009x364x638
Димензии на внатрешната единица	Ш x В x Д	мм	1053x323x226
Цевки за поврзување	Вод за течности	инчи	1/4"
	Линија гас	инчи	5/8"
Ниво на бучава	Внатрешна единица	dbA	58
	Надворешна единица	dbA	68
Надворешна работна температура	Греенje (минимум)		-15
	Ладење (максимум)		+46

Општ преглед

Внатрешна единица



Дисплей на внатрешната единица

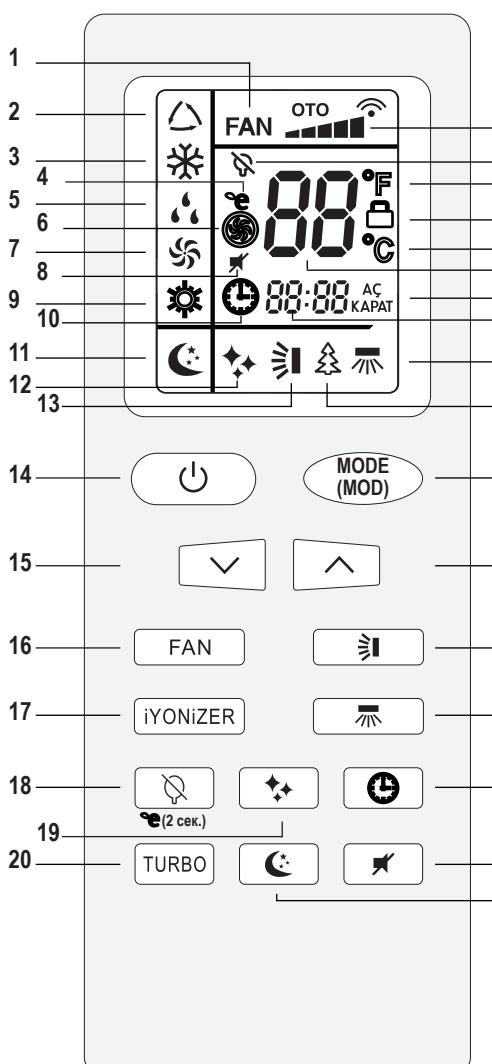


Надворешна единица



1. Влез за воздух
2. Излез за воздух
3. Точки за прицврстување на внатрешната единица

Далечински управувач

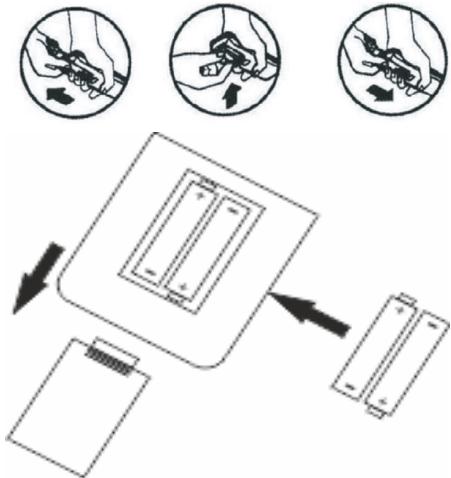


- Индикатор за режим на вентилатор
- Индикатор за автоматски режим
- Индикатор за режим на ладење
- Индикатор за еко режим
- Индикатор за режим за одвлачнување
- Индикатор за турбо режим
- Индикатор за режим на вентилатор
- Индикатор за звучен сигнал (свирење)
- Индикатор за грејење
- Индикатор за вклучување/исклучување
- Индикатор за режим на спиење
- Индикатор за само-чистење
- Индикатор за вертикална осцилација
- Копче за вклучување/исклучување
- Копче за зголемување на температура
- Копче за прилагодување на брзината на вентилаторот
- Копче за јонизатор (*)
- Светло на дисплејот на внатрешната единица/ Копче за еко режим
- Копче за само-чистење
- Копче за турбо режим
- Индикатор за брзината на вентилаторот
- Светло на дисплејот на внатрешната единица
- Индикатор за фаренхајт/целзиус
- Индикатор за заштита од деца
- Индикатор за температура
- Индикатор за вклучување/исклучување
- Индикатор за преостанато време за вклучување/исклучување
- Индикатор за хоризонтална осцилација (*)
- Индикатор за јонизатор (*)
- Копче за избор на режим
- Копче за намалување температура
- Копче за вертикална осцилација
- Копче за хоризонтална осцилација (*)
- Копче за поставки вклучено/исклучено
- Копче за звучен сигнал за вклучување/исклучување
- Копче за режим на спиење

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: функциите со знак (*) може да не се достапни на производот што сте го купиле.

Инсталирање и замена на батерии со далечински управувач

Ако има грешка во комуникацијата со вашиот клима уред или ако на екранот не се појавуваат симболи кога ќе ги притиснете копчињата на далечинскиот управувач, можеби ќе треба да ги замените батериите. Користете две алкални батерии од типот AAA, 1,5 V, не користете батерии на полнење. Отворете го капакот на одделот за батерии со лизгање во насока на стрелката. Поставете ги двете батерии AAA 1,5V во нивните лежишта и внимавајте правилно да одговараат на ознаките за поларитет (+) и (-), а потоа повторно затворете го капакот. Ознаките (+) и (-) за поларитет на батериите се прикажани во одделот за батерии на далечинскиот управувач.



Што треба да се земе предвид додека се користи далечинскиот управувач

За ефикасно и ефективно користење на

клима уредот со помош на далечинскиот управувач, внимавајте на следните работи:

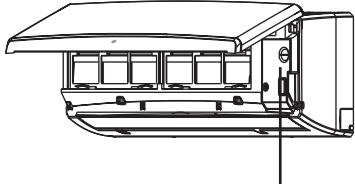
- Насочете го далечинскиот управувач кон приемникот на сигналот на клима уредот. Далечинскиот управувач треба да биде оддалечен најмногу б метри од клима уредот.
- Не треба да има никаква пречка помеѓу далечинскиот управувач и приемникот.
- Не испуштајте и не фрлајте го далечинскиот управувач.
- Ако не слушнете звучен сигнал кога ќе ги притиснете копчињата на далечинскиот управувач, сигналот не се прима. Со цел вашиот клима уред да комуницира подобро со далечинскиот управувач, поставете се поблиску и право. Внимавајте да не го исклучите звучниот сигнал. Видете (Исклучување на звучниот сигнал)
- Не оставајте го далечинскиот управувач на сончева светлина или до каков било извор на топлина.

Управување со вашиот клима уред без далечински управувач

Ако вашиот далечински управувач се изгуби или стане неупотреблив, можете да управувате со вашиот клима уред директно од внатрешната единица.

Притиснете го предното кукиште на внатрешната единица од десната и левата страна и подигнете го нагоре. Вклучете го клима уредот со притискање на копчето од десната страна. Кога ќе го притиснете копчето, работниот еcran се вклучува и клима уредот почнува

да работи во најсоодветниот режим за собна температура. За да го исклучите клима уредот, повторно притиснете го копчето за вклучување/исклучување. Кога ќе го вклучите со копчето за вклучување/исклучување, клима уредот почнува да работи во автоматски режим.



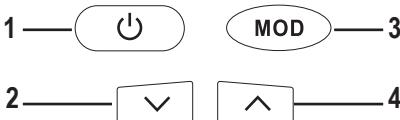
Копче за вклучување/исклучување

Работа

Сите функции потребни за лесно и ефикасно користење на клима уредот ги имате на вашиот далечински управувач. Со сите функции се управува преку копчињата на вашиот далечински управувач и направените промени може да се забележат од еcranот на далечинскиот управувач.

Започнување со работа и брза употреба

Прво, вклучете го осигурувачот на вашиот клима уред ако е исклучен. Откако овластен сервис ќе го постави клима уредот и ќе го вклучи да работи, може да го вклучите ако го притиснете копчето за вклучување/исклучување на далечинскиот управувач. Најкористените функции како што се ладење-греење, промена на температурата се поставени веднаш под дисплеите за брз и лесен пристап. Може да го вклучите и исклучите клима уредот од овие копчиња, давате команди за промена на режимот на работа или за зголемување или намалување на температурата.



1. Копче за вклучување/исклучување
2. Намалување на температурата
3. Копче за избор на режим
4. Зголемување на температурата

Можете да го вклучите или исклучите

клима уредот со притискање . Притиснете го **MOD** копчето (режим) за да го изберете посакуваниот режим за вашиот клима уред. Секој пат кога ќе го притиснете копчето за режим, ќе се прикаже следниот режим на менито. Кога ќе се прикаже посакуваниот режим, ослободете го копчето за режим. Последниот прикажан режим ќе биде избран и клима уредот ќе започне да работи со избраниот режим.

Откако ќе го изберете режимот, можете да ги притиснете копчињата (намалување на температурата) и (зголемување на температурата) за да ја изберете саканата температура.

Интервали на работна температура

Интервали на работна температура во кои можете да го користите клима уредот;

Надвор (Надворешна единица)

Ладење	Грејење
+ 10 / + 46 °C	- 10 / + 24 °C

Во затворен простор (Внатрешна единица)

Ладење	Грејење
+ 20 / + 28 °C	+ 20 / + 28 °C

- Ако надворешната температура е висока, вашиот клима уред може да не работи со полн капацитет во режим на ладење.
- Ако надворешната температура е ниска, вашиот клима уред може да не работи со полн капацитет во режим на грејење.

- Ако воздухот во просторијата е влажен, внатрешниот излез за воздух може да кондензира.
- Ако клима уредот работи под услови на висока влажност подолго време, водата може да кондензира и да капе на површината на внатрешната единица.

Функции на вашиот клима уред

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Функциите на вашиот клима уред варираат во зависност од својствата на уредот. Затоа, обележаните функции (*) објаснети на следните страници, не работат ако не се достапни во вашиот производ.

За ефикасна и ефикасна употреба, вашиот клима уред има функции што можат удобно да се контролираат од далечинскиот управувач. Со овие функции можете да имате попријатен простор за живот.

Функцијата ќе биде детално објаснета на следните страници;

*** Функција за ладење**

Во режимот на ладење, може да ја прилагодите температурата на воздухот помеѓу 20 - 28°C според вашата потреба за удобност.

Функција Светло на дисплејот на внатрешната единица

Можете да го вклучите и исклучите позадинското осветлување на

внатрешната единица.

☀ Функција за греене

Во режимот на греене, може да ја прилагодите температурата на воздухот помеѓу 20 - 28°C според вашата потреба за удобност.

◐ ЕКО Функција

Оваа функција ја намалува потрошувачката на енергија во режимите на ладење и греене, температурните вредности што се прилагодуваат со далечинскиот управувач се ограничени од најсоодветниот интервал за удобни услови во средината.

▷ Автоматски режим

Со оваа функција, вашиот клима уред го одредува режимот на работа во согласност со условите на околината. Во зависност од температурата, врши одвлажнување, ладење или загревање.

☰ Функција Насока на хоризонталната перка

Можете да ја прилагодите вертикалната насока на излезниот воздух од внатрешната единица на вашиот клима уред со притискање на копчето за хоризонтална перка.

☴ Функција Вентилатор

Врши циркулација на воздухот во просторијата без промена на собната температура.

↔ Функција Одвлажнување

Без прекумерно ладење, го намалува нивото на влажност и ја одржува температурата на воздухот во интервал

од 18 - 30 степени.

Турбо функција

Можете да постигнете најбрзи перформанси за ладење или греене за 30 минути со турбо функцијата.

Функција Режим на спиење

Оваа функција спречува претерано загревање или ладење на просторијата за време на спиење. Вашиот клима уред работи со најсоодветна удобност за вашето спиење со минимална јачина на звук.

Насока на вертикалната перка

Можете да ја изберете насоката на циркулација на воздух вертикално со подесување на положбата на вертикалната перка.

Функција за автоматско вклучување/исклучување

Може да го програмирате вашиот клима уред да се вклучи или исклучи во однапред утврдено време.

Функција Само-чистење

Почнувајќи од моментот кога вашиот клима уред е исклучен, тој спречува непожелни миризби поврзани со влага, со сушење на разменувачот на топлина во внатрешната единица.

Функција Јонизатор (*)

Истражувањата покажуваат дека воздухот со повеќе анјони прави да се чувствуваат поживо и енергично. Јонизаторот произведува анјони и ги испушта во воздух за оваа цел.

Функција(свирење) Исклучување

на звучниот сигнал

Со ова копче, можете да го вклучите и исклучите звучниот сигнал (свирењето) што доаѓа од вашиот клима уред кога ќе ги притиснете копчињата на далечинскиот управувач.

Функција Заштита од деца

Оваа функција ви овозможува да ги спречите вашите деца да го вклучуваат/исклучуваат клима уредот или да избираат несоодветни режими.

•F / •C Функција Избор на единица на температура

Единицата за покажување на температура можете да ја поставите на далечинскиот управувач на Фаренхајт ($^{\circ}\text{F}$) или Целзиус ($^{\circ}\text{C}$).

Функција Режим

За да го вклучите клима уредот, притиснете . Со копчето **MOD**, можете брзо да менувате помеѓу режимите за ладење, греене, вентилатор, одвлачувач и автоматски режим. Секој пат кога ќе притиснете **MOD** вашиот клима уред се префрла на наредниот режим.

Функција за ладење

Ако сакате клима уредот да го лади воздухот,

- За да го вклучите клима уредот, притиснете го копчето .
- Вашиот клима уред повторно ќе започне да работи во последниот избран режим.
- Притискајте **MOD** додека не се активира симболот  на екранот на далечинскиот управувач.

- По избор на режимот на ладење со копчињата и , може да ја прилагодите температурата на воздухот помеѓу 18 - 30° според вашата потреба за удобност.
- Секој пат кога ќе ги притиснете копчињата, температурата се зголемува или намалува 1°C. Најниската температура во режимот на ладење е 20°C.
- Во режимот на ладење, можете да ја прилагодите брзината на вентилаторот со копчето FAN и вертикалната и хоризонталната насока на проток на воздухот со копчињата и .

Може да го промените режимот во секое време.

Функција за греење

Ако сакате клима уредот да го топли воздухот,

- За да го вклучите клима уредот, притиснете го копчето .
- Вашиот клима уред повторно ќе започне да работи во последниот избран режим.
- Притискајте **MOD** додека не се активира симболот на еcranот на далечинскиот управувач.
- По избор на режимот на греење со копчињата и , може да ја прилагодите температурата на воздухот помеѓу 16 - 30° според вашата потреба за удобност.
- Секој пат кога ќе ги притиснете копчињата, температурата се зголемува или намалува 1°C. Највисоката температура во режимот на греење е 28°C.
- Во режимот на греење, можете

да ја прилагодите брзината на вентилаторот со копчето FAN и вертикалната и хоризонталната насока на проток на воздухот со копчињата и .

Може да го промените режимот во секое време.

Функција (Заштеда на енергија) ЕКО

Оваа функција се активира со притискање на ((2 сек.) на две секунди. Кога е вклучена функцијата ЕКО, потрошувачката на енергија се намалува до 30 % во режимите на ладење и греење во зависност од моделот. Кога е вклучена функцијата ЕКО, интервалот за прилагодување на температурата на далечинскиот управувач ќе биде автоматски помеѓу 23 - 28 °C во режимот на ладење. Нема да има прилагодување на температурата пониска од 23 °C за режимот на ладење и повисока од 24° C за режимот на греење. Кога ќе го притиснете копчето , иконата ќе се прикаже на еcranот на далечинскиот управувач.

- Ако е вклучен ЕКО режимот и извршите каква било промена на режимот, ЕКО функцијата ќе се исклучи. Функцијата треба повторно да се постави кога е потребно.
- ЕКО функцијата може да се постави и за режим на ладење и за режим на греење. За откажување на функцијата, повторно притиснете .
- Може да ја користите функцијата за спиење кога е вклучена функцијата ЕКО. Во таков случај, поради ЕКО функцијата, ќе постојат определени

- ограничувања во подесувањата на интервалот на температурата.
- Кога и режимот за спиење и функцијата ЕКО се активни, може да го откажете режимот на спиење или функцијата ЕКО во секое време.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Кога е активна функцијата ЕКО, капацитетот на клима уредот може да опадне.

Функција Светло на дисплејот на внатрешната единица

Ако сакате, можете да го исклучите светлото на внатрешната единица со копчето V. Кога повторно ќе го вклучите клима уредот, светлото на еcranот ќе биде вклучено. Кога ќе притиснете кое било копче на далечинскиот управувач, еcranот автоматски се вклучува и за кратко време се исклучува.

Функција Хоризонтална перка

Можете да ја прилагодите вертикалната насока на излезниот воздух од внатрешната единица на вашиот клима уред со притискање на копчето ▶. Секој пат кога ќе го притиснете копчето, се менува положбата на перката. Хоризонталната перка може да се прилагоди во 5 различни позиции. Ако продолжите да го притискате копчето, хоризонталните перки започнуваат автоматски да се движат нагоре и надолу. Ако го притиснете копчето уште еднаш, движењето ќе престане.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Никогаш не

поместувајте ги хоризонталните перки со рака.

Автоматски режим

За автоматски режим, притискајте MOD додека не ја видите иконата △ на еcranот на далечинскиот управувач. Вашиот клима уред автоматски го одредува режимот на работа во согласност со температурата на околината. Во зависност од температурата, врши одвлачнување, ладење или загревање. Во овој режим, клима уредот работи со целен интервал на подесување од $24 \pm 2^{\circ}\text{C}$. Највисоките и најниските температури што го одредуваат режимот на работа на автоматскиот режим, се 20 и 27°C .

- Ако температурата на воздухот падне под 20°C клима уредот почнува да греје.
- Ако температурата на воздухот е помеѓу 20°C и 27°C , клима уредот почнува со одвлачнување.
- Ако температурата на воздухот е над 27°C , клима уредот почнува да лади.
- За време на ладење или греене, вентилаторот работи автоматски. Во исто време, може да работи и турбо режимот, но не може да се промени брзината на вентилаторот.
- Кога е вклучен автоматскиот режим, на еcranот на внатрешната единица е прикажана вредност на температурата од 24°C .
- Во овој режим, може да ја зголемите или намалите посакуваната температура за ладење или греене за 2°C . Можете да ги користите \checkmark и \wedge за промена на температурата.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Кога ќе го вклучите

со копчето за вклучување/исклучување на внатрешната единица, клима уредот почнува да работи во автоматски режим.

	Средно-висока
	Висока

Функција Вентилатор

Кога клима уредот е во режим на вентилатор, циркулира воздухот во просторијата без промена на собната температура.

1. Вклучете го клима уредот со копчето .
2. Притискајте го копчето  додека не ја видите иконата **MOD** на еcranот.
3. Можете да ја изберете саканата брзина на вентилаторот со притискање на копчето .
4. Можете да ја изберете саканата вредност на температурата, како и хоризонталните и вертикалните положби на перките.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Кога функцијата на вентилаторот е активна, компресорот на вашиот клима уред не работи.

Прилагодување на брзината на вентилаторот на внатрешната единица

Може да ја прилагодите брзината на проток на воздух со притискање на копчето за вентилатор на далечинскиот управувач. Постојат 6 различни нивоа на брзина на вентилаторот.

Прилагодливи нивоа на брзина:

FAN ото	Автоматска брзина
	Многу ниска
	Ниска
	Средна

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Во режимот на вентилатор, не може да се избере автоматската брзина на вентилаторот.

Функција Одвлажнување

За режимот одвлажнување, притискајте **MOD** додека не видите  на еcranот на далечинскиот управувач. За подобрување на квалитетот на воздухот, може да го намалите високото ниво на влага од воздухот без значително да ја намалите температурата.

По избор на функцијата одвлажнување со копчињата  и , може да ја прилагодите температурата на воздухот помеѓу 18 - 30°C според вашата потреба за удобност.

Додека се врши одвлажнување:

- Вентилаторот работи во автоматски режим и брзината не може да се менува.
- Кога е активна функцијата за одвлажнување, функцијата Турбо не работи.
- Положбата на хоризонталните и вертикалните перки може да се менува.

Турбо функција

Може да го користите турбо режимот со **TURBO** за да ја постигнете температурата што ја сакате од клима уредот во најкус можен рок. Вашиот клима уред ќе се

врати во последниот избран режим откако ќе работи со најголема брзина 30 минути. Со цел да го исклучите турбо режимот пред да истече времето, притиснете повторно TURBO.

Режим на спиење

Кога е вклучен режимот за спиење со копчето , клима уредот работи со најсоодветна удобност за вашето спиење со минимална јачина на звук. Оваа функција спречува претерано загревање или ладење на просторијата за време на спиење. Во режимот на спиење, се намалува гласноста на внатрешната и надворешната единица. Се обезбедува удобност на корисникот во затворените простории, но исто така се спречуваат какви било непријатности на соседите поради бучавата.

- Кога ќе изберете режим на спиење, ако моментално работи режимот на ладење, клима уредот ќе ја зголеми температурата за 1°C до крајот на првиот час и за уште 1°C до крајот на вториот час. Режимот на спиење ќе заврши откако клима уредот ќе работи уште 6 часа на оваа температура.
- Кога ќе изберете режим на спиење, ако моментално работи режимот на ладење, клима уредот ќе ја намали температурата за 1°C до крајот на првиот час и за уште 2°C до крајот на вториот час. Режимот на спиење ќе заврши откако клима уредот ќе работи уште 6 часа на оваа температура.
- Кога режимот на спиење ќе заврши, клима уредот целосно ќе се исклучи.
- Откако ќе го изберете режимот на

спиење, сигналот на дисплејот на клима уредот ќе се исклучи за околу 3 минути.

- Режимот за спиење и режимот за автоматско затворање можат да работат истовремено. Откако ќе го вклучите вашиот клима уред во режим на спиење, можете да направите автоматското прилагодување на затворањето.
- Откако ќе го изберете режимот на спиење, можете да ја вклучите функцијата ЕКО. Во таков случај, поради ЕКО функцијата, ќе постојат определени ограничувања во подесувањата на интервалот на температурата.
- Кога и режимот за спиење и функцијата ЕКО се активни, може да го откажете режимот на спиење или функцијата ЕКО во секое време.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Кога е активна функцијата за спиење, капацитетот на клима уредот може да опадне.

Функција Вертикална перка

Можете да прилагодите хоризонталната насока на излезниот воздух од внатрешната единица на вашиот клима уред со притискање на копчето . Секој пат кога ќе го притиснете копчето, се менува положбата на перката. Вертикалната перка може да се прилагоди во 5 различни позиции. Ако продолжите да го притискате копчето, вертикалните перки почнуваат автоматски да се движат лево и десно. Ако го притиснете копчето уште еднаш, движењето ќе престане.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Никогаш не

поместувајте ги вертикалните перки со рака.

Функција за автоматско вклучување/исклучување

Можете да го подесите клима уредот да се вклучи или исклучи на крајот од периодот што ќе го поставите додека е вклучен или исклучен.

Може да изберете автоматско вклучување или автоматско исклучување. Можете да поставите време кога клима уредот да се исклучи ако е вклучен или кога да се вклучи ако е исклучен. Времето може да го поставите во 30-минутни интервали помеѓу 30 минути и 24 часа. Како што се 00.30 мин., 01.00 ч, 24.00.

За автоматско вклучување:

- За да се постави времето на автоматско вклучување, притиснете кога е исклучен клима уредот. ќе се појави на дисплејот на далечинскиот управувач.
- Секој пат кога ќе притиснете , времето ќе почне од 00.30 ќе се зголемува во интервали од 30 минути. Ако притиснете и држите , вредностите брзо ќе растат и кога ќе дојде до 24.00, ќе се врати на 00.30.
- Кога на екранот на далечинскиот управувач се појави саканата временска вредност, ослободете го копчето. Поставките ќе се сочуват за 3 секунди. Поставеното време ќе се појави на екранот на далечинскиот управувач како што е прикажано.



- Кога ќе започне одбројувањето за поставеното време, преостанатото време за автоматско вклучување ќе се појави како одбројување на дисплејот на далечинскиот управувач.



- Можете уште еднаш да притиснете за повторно да го поставите времето на вклучување.
- Може да притиснете на 2 секунди за да го откажете одбројувањето на вклучувањето.

За автоматско исклучување:

- За да се постави времето на автоматско исклучување, притиснете кога се исклучени клима уредот и далечинскиот управувач. ќе се појави на дисплејот на далечинскиот управувач.
- Секој пат кога ќе притиснете , времето ќе почне од 00.30 ќе се зголемува во интервали од 30 минути. Ако притиснете и држите , вредностите брзо ќе растат и кога ќе дојде до 24.00, ќе се врати на 00.30.
- Кога на екранот на далечинскиот управувач се појави саканата временска вредност, ослободете го копчето. Поставките ќе се сочуват за 3 секунди. Поставеното време ќе се појави на екранот на далечинскиот управувач како што е прикажано.



КАРАТ

- Кога ќе започне одбројувањето за поставеното време, преостанатото време за автоматско исклучување ќе се појави како одбројување на дисплејот на далечинскиот управувач.



КАРАТ

- Можете уште еднаш да притиснете за повторно да го поставите времето на вклучување.
- Може да притиснете на 2 секунди за да го откажете одбројувањето на исклучувањето.

Функција на сушење и чистење на разменувачот на внатрешната единица

❖ копчето овозможува вашиот клима уред да го исчисти разменувачот и да ја исуши водата акумулирана на разменувачот на внатрешната единица поради кондензација на воздухот кога ќе го исклучите клима уредот во режими на ладење и одвлажнување. Оваа функција започнува кога ќе го исклучите клима уредот и вентилаторот работи 15 минути. Функцијата за сушење не работи во режимот на греење.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Кога функцијата е активна, не обидувајте се да ја свртите перката на излезот на воздухот, таа ќе се исклучи автоматски.

Функција Јонизатор

(*)

Може да ја вклучите функцијата јонизатор со iYONIZER. Истражувањата покажуваат дека воздухот со повеќе анјони прави да се чувствуваат поживо и енергично. Јонизаторот произведува анјони и ги испушта во воздух за оваа цел. За исклучување на функцијата, повторно притиснете iYONIZER.

Емисијата на негативни јони може да предизвика честички прашина да се насобираат на внатрешната единица на вашиот клима уред. Оттука, погрижете се да го чистите вашиот клима уред периодично (еднаш неделно) со влажна крпа со сапун.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: За време на бришењето, исклучете ја струјата од осигурувач.

Функција Исклучување на звукниот сигнал

Кога ќе ги притиснете копчињата на далечинскиот управувач со ✕, можете да го исклучите звучниот сигнал што укажува дека дадената команда е примена од клима уредот. Притиснете го и држете го копчето 2 секунди за да го исклучите звукот и ако сакате повторно да го слушнете, притиснете го и задржете го уште 2 секунди.

Заштита од деца

Може да спречите деца да го вклучуваат/исклучуваат клима уредот или да избираат несоодветни режими. За да ја вклучите оваа функција, истовремено

притиснете \checkmark и \wedge на далечинскиот управувач. Ослободете ги копчињата кога  ќе почне да трепка на еcranот на далечинскиот управувач. Кога симболот ќе престане да трепка, симболот за заклучување ќе се појави на еcranот и сите копчиња ќе бидат нефункционални. Ако притиснете копче кога е вклучена заштитата за деца, симболот за заклучување ќе почне да трепка, предупредувајќи дека ќе ја исклучите заштитата. За да ја исклучите заштитата, повторно истовремено притиснете \checkmark и \wedge ослободете ги копчињата кога симболот за заклучување ќе почне да трепка. Симболот за заклучување ќе исчезне и сите копчиња ќе бидат повторно функционални.

Функција Избор на единица на температура

Ако сакате да ја поставите единицата за температура на воздухот, претставена со дигитални цифри на еcranот на клима уредот, во Фаренхайт (F°) наместо Целзиусови степени (C°), поместете се на место каде што клима уредот и далечинскиот управувач контролата не може да комуницираат еден со друг, или свртете го грбот кон клима уредот. Притиснете  за да го исклучите далечинскиот управувач и истовремено притиснете \checkmark и MOD . Секој пат кога ќе ги притиснете копчињата, единицата на температура ќе се смени и ќе се прикаже како C° или F° на дисплејот. Повторете ги истите чекори секогаш кога сакате да ја смените единицата кога го користите клима уредот.

Практични и корисни информации

Не ладете ја вашата соба претерано. Ова не само што троши премногу енергија, туку е лошо и за вашето здравје.

- Избегнувајте директна сончева светлина во просторијата додека работи клима уредот. Ако имате венецијанер или завеса, држете ги затворени.
- Со подесување на насоката на вертикалните и хоризонталните перки, внимавајте температурата и протокот на воздух да се дистрибуираат рамномерно во просторијата.
- На големи места најчесто со отворени врати, како што се мензи, слаткарници, ресторани и сл., користење воздушни завеси ќе ја намали потрошувачката на енергија, ќе ви овозможи поефикасно користење на клима уредот и побрзо постигнување на посакуваната температура.
- Редовно чистете ги филтерите. Нечисти филтри постепено ја намалуваат ефикасноста на функциите за греење, ладење, проток на воздух и одвлачнување и ја зголемуваат потрошувачката на енергија.
- За да се задржи ладен воздух во просторијата, држете ги вратите и прозорците затворени што е можно подолго. Ако подолго време нема да го користите клима уредот, оставете го да работи во режим

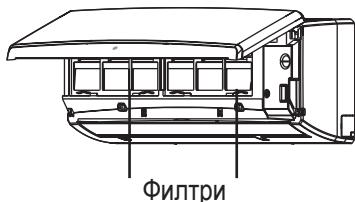
- на вентилатор 2 - 3 часа. Ова ќе ја отстрани влагата од вашиот клима уред. Потоа исклучете го вашиот клима уред од осигурувачот и извадете ги батериите во далечинскиот управувач.
- Надворешната единица на клима уредот ја апсорбира и спроведува надворешната топлина внатре. Ако надворешната температура падне, вашиот клима уред ќе почне помалку да загрева. Во тој случај, ако температурата што ја постигнува вашиот клима уред не е доволна, користете дополнителен грејач.
 - Клима уредот циркулира топол воздух за да ја загреје просторијата. Затоа, потребно е време за вашиот клима уред да ја загреје целата просторија. Ако е можно, програмирајте го клима уредот да почне да работи кратко пред да ја користите просторијата.
 - Кога клима уредот работи во режим на греене, ако температурата на надворешната средина е ниска и стапката на влажност е висока, тоа може да доведе до формирање мраз на надворешната единица, што резултира со намалување на ефикасноста на греенето. Во тој случај, клима уредот ќе престане да работи и автоматски ќе се вклучи функцијата за одмрзнување. Ова не е грешка. Одмрзнувањето ќе заврши за 5 до 9 минути во зависност од надворешните услови и температурата на разменувачот на надворешната единица и потоа, вашиот клима уред автоматски ќе се рестартира за да работи во режим на греене. Операцијата за одмрзнување продолжува дури и ако клима уредот е исклучен, а клима уредот се исклучува по завршувањето на работата. Додека одмрзнувањето е во тек, иконата  се прикажува на дисплејот на клима уредот.
 - Ако изберете режим за греене кога и внатрешната и надворешната температура се високи, надворешната единица може да престане да работи повремено. Тоа е нормално. Не правете ништо иочекајте вашиот клима уред повторно да почне да работи.
 - Ако дојде до пад или зголемување на напонот додека работи клима уредот, тој автоматски ќе се исклучи и повторно ќе почне да работи кога напонот ќе се врати на нормално ниво.
 - Вашиот клима уред секогаш почнува да работи со последните поставки за режимот и температурата.
 - Ако нема да го користите долго време, може да ја покриете надворешната единица на клима уредот за да ја заштитите од временските услови.

Чистење и одржување

ВНИМАНИЕ: Во зависност од зачестеноста на употреба и условите на околината, целосното одржување на внатрешните и надворешните единици мора да го вршат овластени сервиси најмалку еднаш годишно.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Задолжително

исклучете го клима уредот и исклучете ја струјата од осигурувачот пред да почнете со чистење.



- Со цел клима уредот да работи ефикасно и чисто, треба да ги чистите филтрите во одредени интервали во зависност од степенот на употреба и амбиенталните услови. Филтрите за прашина треба да се чистат еднаш неделно, а другите филтри да се менуваат на секои 3 месеци.
- Филтрите може да варираат во зависност од моделот.
- Филтрите се достапни во овластени сервиси како резервни делови.
- Целосното одржување и филтрите не се бесплатни и трошокот треба да го плати корисникот.

ПРЕДУПРЕДУВАЊЕ: Можете да ги исчистите филтрите на вашиот клима уред без повикување на овластен сервис.

- За да ги исчистите филтрите за прашина, извадете го предниот капак држејќи ги страните.
- Подигнете ги филтрите за прашина нагоре од долните работи и повлечете ги надолу.
- Исчистете ги филтрите за прашина со правосмукалка. Ако филтрите се премногу нечисти, измијте ги со топла вода и благ

детергент. Задолжително исушете ги филтрите пред повторно да ги поставите. Не сушете со оган или под директна сончева светлина. Не мијте ги филтрите со вода потопла од 40°C.

- Откако ќе ги исчистите филтрите, поставете го горниот дел од филтерот и притиснете од долниот дел додека не се зафати во лежиштето.
- Избришете ја предната плоча со влажна крпа. Во никој случај не користете запаливи хемикалии, како што се бензин, разредувач и сл.
- Годишното одржување што треба да го изврши овластен сервис ќе ви овозможи да го користите вашиот клима уред подолго време и поефикасно.

ВНИМАНИЕ: Не мијте ги филтрите освен филтерот за прашина.

ВНИМАНИЕ: Не вклучувајте го клима уредот без филтер. Ако филтрите се неупотребливи, купете нови од овластен сервис.

Предлози за работа

- Висока внатрешна и надворешна температура; ако и внатрешната и надворешната температура се високи и вашиот клима уред работи во режим на греење, вентилаторот на надворешната единица и компресорот може да застанат некое време. Тоа е нормално. Почекајте додека вашиот клима уред повторно да почне да работи.

- Ако дојде до пад или зголемување на напонот додека работи клима уредот, тој ќе се исклучи (може да ја видите иконата за заштита од напон на дисплејот HL) и повторно ќе почне да работи кога напонот ќе се врати на нормално ниво.
- Кога струјата ќе се врати по прекин, вашиот клима уред автоматски ќе почне повторно да работи.

Решавање проблеми

Доколку забележите неовообичаена ситуација со вашиот клима уред, може да се обидете да го решите проблемот според следните инструкции. Ако вашиот клима уред сè уште не работи правилно, обратете се на Контакт центарот или во најблискиот овластен сервис. Списокот со овластените сервиси и информациите за контакт се наоѓаат на нашата веб-страница.

ПРОБЛЕМ	ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ
Клима уредот не работи правилно.	Нема струја.	Почекајте да дојде струја.
	Копчето за вклучување/исклучување не е вклучено.	Вклучете го клима уредот.
	Осигурувачот пукнал.	Заменете го осигурувачот.
	Батериите во далечинскиот управувач се истрошени.	Сменете ги батериите.
	Уште не дошло времето подесено за почеток на работа.	Почекајте или откажете го подесувањето.
	Не се детектира далечинскиот управувач.	Сменете ги батериите.
	Извор на светлина е премногу близу до клима уредот.	Некои извори на светлина што се близу до клима уредот, може да го спречат неговото функционирање создавајќи магнетно влијание. Обидете се повторно да го користите далечинскиот управувач откако ќе го исклучите изворот на светлина. Ако проблемот е решен, препорачливо е да се смени изворот на светлина.
Клима уредот дува воздух, но перформансите за ладење и греење се слаби.	Има грешка во поставувањето на температурата.	Поставете соодветна температура. Видете методи на употреба.
	Филтерот за воздух е затнат од прав.	Исчистете ги филтрите за воздух.
	Влезот или излезот за воздухот на клима уредот е блокиран.	Исчистете ги материјалите кои предизвикуваат блокирање.
	Вратата и прозорците се отворени.	Затворете ги вратите и прозорците.

ПРОБЛЕМ	ПРИЧИНА	РЕШЕНИЕ
Протокот на воздух не започнува веднаш за време на греењето.	Потребната температура за греење не е достигната.	Ако протокот на воздух почне пред да се зголеми температурата, ќе се појави непосакуван ефект на ладење. За да се спречи ова, протокот на воздух ќе започне откако ќе се постигне потребната температура. Ова не поради дефект на клима уредот и не е грешка.
Клима уредот дува воздух, но не лади.	Влезот или излезот за воздухот на клима уредот е блокиран.	Исчистете ги материјалите што предизвикуваат блокирање и повторно стартувајте го клима уредот.
	Заштита на компресор (3 мин.).	Почекајте.
	Има грешка во поставувањето на температурата.	Поставете соодветна температура.
Од клима уредот доаѓа звук на кликнување.	Промена на температура.	Промените во температурата предизвикуваат експанзија и контракција на пластичните материјали. Ова не поради дефект на клима уредот и не е грешка.

Пораки за грешка и заштита

За да се покажат дефектите на вашиот клима уред или да го заштитите од потенцијални дефекти, на предниот дисплеј на клима уредот се прикажани специјални кодови на грешки. Се прикажуваат кодовите за грешки, прво трепкаат неколку пати на одреден начин за секој код, а потоа, остануваат стабилни 35 - 40 секунди. Кодовите за грешки продолжуваат да се прикажуваат сè додека не се поправи проблемот. Извршете ги следните операции според прикажаната порака.

Пораки за грешки

Пораките за грешка се прикажуваат, соодветно, прво со иконата ER, а потоа со специјалниот код (01, 02, ..., 20, итн.) на дефектот. Во тој случај, ништо не правете на клима уредот и контактирајте со Овластен сервис. ER^{II} и ER^{III} не се пораки за грешка. Ако ги видите овие пораки, извршете ги чекорите под следниот дел за пораки за заштита.

Пораки за заштита

DF	Се одмрзнува мразот на надворешната единица. Откако ќе се заврши одмрзнувањето, вашиот клима уред ќе продолжи да работи во режим на греенje, производот не треба да се исклучува додека е вклучен овој режим.
RE	Направете контрола на лакот за вашите електрични жици, ако проблемот не се поправи, јавете се во сервис. Ако проблемот се појавува многу често, обратете се на овластен сервис.
SG	Во случај на одредени дефекти, за да не ви ја расипе удобноста, вашиот клима уред продолжува да работи и покрај дефектот. Во таков случај, не треба да го исклучувате клима уредот. Потребно е веднаш да се обратите на овластен сервис.
HL	Постои флуктуација на електричниот напон, почекајте да се опорави.
ER ^{II} и ER ^{III}	Кодовите ER-13 и ER-11 и пораките прикажани на дисплејот на внатрешната единица, се заштитни пораки со цел да се спречи производот од некои штетни последици што произлегуваат од прекумерна струја што доаѓа од компресорот. Производот се исклучува веднаш откако ќе влезе во овие заштити. Во случај да се ракува повторно со далечинскиот управувач, функциите за ладење и греенje се рестартираат.

12000 BTU INVERTER Табела со информации за

производот

Функција		
Ладење	Y	
Греенje	Y	
Грејна сезона		
Просек	Y	
Потопло	N	
Поладно	N	
Контрола на капацитетот		
Константен	N	
Инкрементален	N	
Променлив	Y	
единица		
Режим на ладење		
Дизајнирано оптоварување (Pdesignc)	3,4	kW
SEER (Сезонска енергетска ефикасност)	6,6	-
Класа на енергетска ефикасност	A++	-
Годишна потрошувачка на енергија	180	kWh/година
Режим на греенje: Просечни климатски услови (Tdesignh = -15°C)		
Дизајнирано оптоварување (Pdesignh)	2,3	kW
SCOPE (Сезонска енергетска ефикасност)	4,0	-
Класа на енергетска ефикасност	A+	-
Дополнителна моќност за греенje (на надворешна температура од -15°C)	0,3	kW
Номинален капацитет (на надворешна температура од -15°C)	2,0	
Годишна потрошувачка на енергија	805	kWh/година
Други детали		
Ниво на бучава (внатрешна единица/надворешна единица)	L _{WA}	52/63 dB(A)
Средство за ладење	R32	-
Потенцијал за глобално затоплување	GWP	675 еквивалент на kgCO ₂
Во согласност со стандард	EN14511:2018	
Методи за пресметка - Стандарди за мерење	EN 14825	
* Истекување на средството за ладење предизвикува климатски промени. Кога средства за ладење со низок GWP се испуштаат во атмосферата, тие доведуваат до пониско ниво на глобално затоплување, додека истекување на средства за ладење со висок GWP во атмосферата доведува до поголемо глобално затоплување. Овој уред користи средство за ладење R410A со потенцијал за глобално затоплување (GWP) од 2088. Ова укажува дека 1 kg гас R410A испуштен во атмосфера има 2088 пати поголем придонес кон глобалното затоплување (GWP) во период од 100 години во однос на 1 kg јаглерод диоксид. Не ракујте со колото за ладење на вашиот уред во никој случај и јавете се на нашите овластени сервиси.		
* Годишната потрошувачка на енергија е наведена според стандардни услови за тестирање. Реалната потрошувачка зависи од употребата и местото на користење на уредот.		

18000 BTU INVERTER Табела со информации за

производот

Функција		
Ладење	Y	
Греенje	Y	
Грејна сезона		
Просек	Y	
Потопло	N	
Поладно	N	
Контрола на капацитетот		
Константен	N	
Инкрементален	N	
Променлив	Y	
единица		
Режим на ладење		
Дизајнирано оптоварување (Pdesignc)	5,3	kW
SEER (Сезонска енергетска ефикасност)	6,5	-
Клас на енергетска ефикасност	A++	-
Годишна потрошувачка на енергија	285	kWh/година
Режим на греенje: Просечни климатски услови (Tdesignh = -15°C)		
Дизајнирано оптоварување (Pdesignh)	4,0	kW
SCOPE (Сезонска енергетска ефикасност)	4,0	-
Клас на енергетска ефикасност	A+	-
Дополнителна моќност за греенje (на надворешна температура од -15°C)	0,2	kW
Номинален капацитет (на надворешна температура од -15°C)	3,8	
Годишна потрошувачка на енергија	1400	kWh/година
Други детали		
Ниво на бучава (внатрешна единица/надворешна единица)	L _{WA}	55/65 dB(A)
Средство за ладење	R32	-
Потенцијал за глобално затоплување	GWP	675 еквивалент на kgCO ₂
Во согласност со стандард	EN14511:2018	
Методи за пресметка - Стандарди за мерење	EN 14825	

* Истекување на средството за ладење предизвикува климатски промени. Кога средства за ладење со низок GWP се испуштаат во атмосферата, тие доведуваат до пониско ниво на глобално затоплување, додека истекување на средства за ладење со висок GWP во атмосферата доведува до поголемо глобално затоплување. Овој уред користи средство за ладење R410A со потенцијал за глобално затоплување (GWP) од 2088. Ова укажува дека 1 kg гас R410A испуштен во атмосфера има 2088 пати поголем придонес кон глобалното затоплување (GWP) од 2088. Ова укажува дека 1 kg гас R410A испуштен во атмосфера има 2088 пати поголем придонес кон глобалното затоплување во период од 100 години во однос на 1 kg јаглерод диоксид. Не ракујте со колото за ладење на вашиот уред во никој случај и јавете се на нашите овластени сервиси.

* Годишната потрошувачка на енергија е наведена според стандардни услови за тестирање. Реалната потрошувачка зависи од употребата и местото на користење на уредот.

24000 BTU INVERTER Табела со информации за

производот

Функција		
Ладење	Y	
Греенje	Y	
Грејна сезона		
Просек	Y	
Потопло	N	
Поладно	N	
Контрола на капацитетот		
Константен	N	
Инкрементален	N	
Променлив	Y	
единица		
Режим на ладење		
Дизајнирано оптоварување (Pdesignc)	6,74	kW
SEER (Сезонска енергетска ефикасност)	6,1	-
Класа на енергетска ефикасност	A++	-
Годишна потрошувачка на енергија	387	kWh/година
Режим на греенje: Просечни климатски услови (Tdesignh = -15°C)		
Дизајнирано оптоварување (Pdesignh)	4,5	kW
SCOPE (Сезонска енергетска ефикасност)	4,0	-
Класа на енергетска ефикасност	A+	-
Дополнителна моќност за греенje (на надворешна температура од -15°C)	0,3	kW
Номинален капацитет (на надворешна температура од -15°C)	4,2	
Годишна потрошувачка на енергија	1575	kWh/година
Други детали		
Ниво на бучава (внатрешна единица/надворешна единица)	L _{WA}	58/68 dB(A)
Средство за ладење	R32	-
Потенцијал за глобално затоплување	GWP	675 еквивалент на kgCO ₂
Во согласност со стандард	EN14511:2018	
Методи за пресметка - Стандарди за мерење	EN 14825	
* Истекување на средството за ладење предизвикува климатски промени. Кога средства за ладење со низок GWP се испуштаат во атмосферата, тие доведуваат до пониско ниво на глобално затоплување, додека истекување на средства за ладење со висок GWP во атмосферата доведува до поголемо глобално затоплување. Овој уред користи средство за ладење R410A со потенцијал за глобално затоплување (GWP) од 2088. Ова укажува дека 1 kg гас R410A испуштен во атмосфера има 2088 пати поголем придонес кон глобалното затоплување (GWP) во период од 100 години во однос на 1 kg јаглерод диоксид. Не ракујте со колото за ладење на вашиот уред во никој случај и јавете се на нашите овластени сервиси.		
* Годишната потрошувачка на енергија е наведена според стандардни услови за тестирање. Реалната потрошувачка зависи од употребата и местото на користење на уредот.		

Отстранување на уредот без загадување на животната средина



Оваа ознака или на производот или на етикетата за информации означува дека овој клима уред не треба да се отстранува со друг

отпад од домаќинства на крајот на својот век на траење. Со цел да се спречат можните штети од отстранување на отпад без надзор врз здравјето на луѓето, ве молиме одделете го овој клима уред од друг отпад и обезбедете правилно рециклирање за да поддржите одржлива повторна употреба на материјалните ресурси. За информации за тоа каде и како може да се рециклира овој клима уред на еколошки начин, обратете се на продавачот од кој сте го купиле производот и соодветните локални организации. Овој производ не треба да се меша со други комерцијални отпади за рециклирање



Доколку сакате да ја фрлите батеријата, користете соодветни системи за собирање отпад или објекти за рециклирање. На тој

Pil начин, ќе придонесете да се спречат потенцијалните штети на животната средина и здравјето на

луѓето.

ВНИМАНИЕ: Во случај батеријата да содржи олово, има ознака "Pb" (plumb) под „сликата на контејнер на тркала“ за батерии.

Информации за амбалажата

Не расклопувајте го клима уредот сами. Расклопување на системот и работата на средствот за ладење, маслото или другите компоненти ги врши Овластен сервис во согласност со локалното законодавство.

Амбалажата на уредот е направена од материјали што можат да се рециклираат. Не фрлете го отпадот од амбалажата со домашен или друг отпад; отстранете го овој отпад на места наменети за отстранување на отпад од амбалажа од страна на локалната власт.

Препораки за заштеда на енергија

Со цел да го користите вашиот клима уред удобно и поефикасно, можете да го направите следново:

- Проверете дали капацитетот на вашиот клима уред е соодветен за просторот каде што сакате да го користите. Клима уред со капацитет за ладење помал од капацитетот потребен за просторот ќе мора да го активира компресорот бидејќи не може ефикасно да лади, што ќе

- доведе до зголемена потрошувачка на енергија.
- Од друга страна, клима уред со капацитет за ладење поголем од потребниот за просторот ќе го излади воздухот многу брзо и често го вклучува и исклучува компресорот. Во тој случај, потрошувачката на енергија на вашиот клима уред ќе се зголеми. Местото во кое е инсталiran вашиот клима уред премногу ќе се излади и доведува до непријатност. Дополнително, бидејќи клима уредите со поголем капацитет имаат поголемо ниво на бучава, силниот звук во малиот простор исто така ќе доведе до непријатност.
- Топлинската изолација на местото во кое го користите клима уредот ќе ја зголеми вашата удобност и ќе ја намали потрошувачката на енергија. Затоа, важно е добро да ги изолирате точките на размена на топлина во просторијата.
- Додека вашиот клима уред работи во режим на ладење, затворени ролетни, завеси или венецијанери за време на сончеви часови ќе ја намалат потрошувачката на енергија на вашиот клима уред.
- Под услов да не го спречуваат протокот на воздухот на надворешната единица, користењето чадори, церада и сл. ќе спречи зголемување на потрошувачката на енергија.
- За време на инсталацијата на вашиот клима уред, важно е да ги почитувате правилата за местоположба на внатрешната и надворешната единица. Особено,
- не треба да има никаква пречка пред влезовите и излезите на воздухот на внатрешната и надворешната единица која спречува проток на воздухот.
- Поставувањето на вашиот клима уред на пониски температури отколку што ви треба во режимот на ладење, ќе ја зголеми потрошувачката на енергија и ќе ја намали удобноста. Можете да го користите вашиот клима уред на повисоки поставки на температурата наместо да го користите цело време со поставки на најниска температура.
- Чистете ги филтрите за прашина од вашиот клима уред во редовни интервали. Бидејќи блокирањето на филтрите ќе спречи проток на воздух, ќе гинамали перформансите што ги очекувате од клима уредот. Ова ќе ја зголеми потрошувачката на енергија бидејќи ќе го оптерети вашиот клима уред.
- Може да ја намалите потрошувачката на енергија со користење на програмските функции на вашиот клима уред. Може да се погрижите вашиот клима уред да се исклучува кога не ја користите просторијата и да се вклучува кога ја користите просторијата.
- Чистењето на елементите за размена на топлина на внатрешната и надворешната единица е од клучна важност. Кога елементите за размена на топлина се нечисти или запушени, вашиот клима уред ќе мора да работи повеќе за да обезбеди ладење,

што од друга страна ќе доведе до поголема потрошувачка на енергија. Затоа, ви препорачуваме да го сервисирате вашиот клима уред најмалку еднаш годишно.

- Годишното одржување не е под гаранција.
- Ви препорачуваме да ги прилагодите перките за насочување на воздухот на начин што протокот на воздух да не вознемира уникот во просторијата.
- Поставките за работа на вашиот клима уред не треба да се менуваат освен ако е навистина потребно.
- Кога го користите вашиот клима уред, многу е посоодветно за заштеда на енергија да го поставите помеѓу 24 - 28°C за ладење и 25 - 28°C за греење. Тие не треба да се менуваат освен ако тоа е навистина потребно.

ГАРАНТЕН ЛИСТ

УСЛОВИ НА ГАРАНЦИЈАТА:

Во текот на гарантниот рок, кој започнува со денот на продажбата на производот, на купувачот му се обезбедува бесплатно сервисирање и поправка на деловите кои се неисправни поради фабричка грешка.

Увозникот гарантира дека производот има декларирани карактеристики за квалитетот и дека исправно ќе функционира во гарантниот рок доколку исправно се постапува со производот и се следи приложеното упатство за употреба и одржување.

Гарантијата не важи во случај:

-кога производот е монтиран од неовластен сервис, кога ќе настанат оштетувања во било кој транспорт кој не го врши увозникот, поради невнимателно ракување, поради поправки од трети лица и неовластени сервиси од страна на увозникот, механичко оштетување (скршено, скинато),поради вишта сила и од временски и елементарни непогоди, оштетувања настанати од низок или висок напон на електрична мрежа, истекување вода од кондез од внатрешна единица поради запушено превоно за истекување и неисправности на уредот предизвикани поради неизвршено тековно одржување и чистење на уредот.

Во гарантијата не се опфатени неисправностите кои би можеле да настанат поради несоодветна монтажа:

-цевки покрактици од 3 метри должина,истекување на гас од споеви на цевки,неправилно поврзување на електрична инсталација,истекување на вода од кондез поради не добро нивелирање внатрешна единица
Увозникот е должен да го отстрани секој недостаток и изврши поправка на неисправните делови во рок од 30 дена од денот на пријавувањето на настанатите недостатоци, во спротивно производот ќе биде заменет со нов.

Во случај на отстранување на недостаток на производот гарантниот рок се продолжува за време во кое производот не е користен. Ова време се пресметува од денот на баражето на потрошувачот за отстранувања на недостатокот.

Секоја неоправдана рекламија за настанати недостатоци на производот, повлекува надомест на трошоците на сметка на купувачот.

При поднесување на рекламијата, купувачот е должен да се јави во генералниот сервис и да ја приложи гарантцијата и сметката за купленниот производ, и истиот е должен да ги даде на увид на овластениот сервисер при интервенцијата.

Гарантен лист без фискална сметка не важи. Датумот на заверување мора да одговара со датумот на фискалната сметка.

Увозникот на производот обезбедува сервис во сервисните простории на генералниот сервис ФАВОРИТ ЕЛЕКТРОНИКС СЕРВИС на Бул."Партизански одреди"бр.154,Скопје. Тел(02)2440-070 , како и во сервисните простории на овластените сервиси и сервисери.

Увозникот обезбедува сервис и резервни делови во рок од 5 години од денот на купувањето на производот.

Техничко упатство за користење на производот:

-производот се отпушка и става во употреба според приложеното упатство за употреба кое се испорачува заедно со производот. ТД ЦЕНТРО УНИОН Скопје, како увозник и продавач на производите со стручните лица и овластениот сервис стои на располагање за било какви консултации, стручна и техничка помош при одржување и употреба на производот.

ИЗЈАВА

Увозникот потврдува дека потрошувачите ги имаат законските права кои произлекуваат од законодавството на Р.Македонија кое ја регулира продажбата на производите и дека овие права не се загрозени со дадената гаранција.

Гарантен рок: 60 месеци

Рок на поправка од датум на пријава: 30 дена

Напомена:За да се задржи гарантниот рок од 60 месеци, потребно е да се изврши редовен годишен контролен сервис од овластен сервис на сметка на купувачот. Во спротивно гарантниот рок изнесува 12 месеци.

Производ: _____
Сериски број: _____
Датум на производство: _____

Продавач: _____
Датум на продажба: _____
МП
Потпис

НАПОМЕНА:

1. АПАРАТОТ НЕ Е ЗА ПРОФЕСИОНАЛНА УПОТРЕБА.
2. ВО СЛУЧАЈ НА ПРОФЕСИОНАЛНА УПОТРЕБА ГАРАНТИОТ РОК Е 6 МЕСЕЦИ.

3. ГАРАНТИОТ ЛИСТ НЕ ВАЖИ БЕЗ ФИСКАЛНА СМЕТКА И УРЕДНО ПОПОЛНЕТ СЕРИСКИ БРОЈ.

ДАТУМОТ НА ЗАВЕРУВАЊЕ МОРА ДА ОДГОВАРА СО ДАТУМОТ НА ФИСКАЛНА СМЕТКА.

Важијќи по истекот на гарантскиот рок сервисирањето треба да се врши од страна на стручните лица на ФАВОРИТ ЕЛЕКТРОНИКС СЕРВИС.

НАПОМЕНА:Доколку производот во рок од 6 месеци од датумот на продажба од магацинот на Центро унион не биде продаден, тогаш трговецот е должен да го обнови гарантниот рок со нов гарантен лист

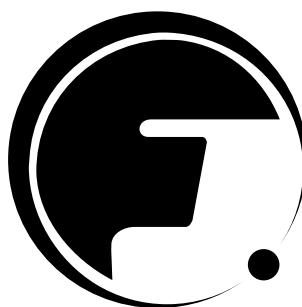
Контролен сервис извршил: датум потпис,печат	Контролен сервис извршил: датум потпис,печат
Овластен сервис 1	Овластен сервис 2
Тип:	Тип:
Сер.бр.	Сер.бр.

Контролен сервис извршил: датум потпис,печат	Контролен сервис извршил: датум потпис,печат
Овластен сервис 3	Овластен сервис 4
Тип:	Тип:
Сер.бр.	Сер.бр.

НАПОМЕНА: Сите дефекти задолжително се пријавуваат во **ФАВОРИТ ЕЛЕКТРОНИКС СЕРВИС** на Булевар Партизански одреди бр.154 , Скопје, Тел.(02)2440-070

ОВЛАСТЕНИ СЕРВИСИ

1	Скопје	Фаворит Електроникс Сервис	ул.Партизански Одреди бр. 154, Скопје
2	Тетово	Сервис ВАТ БЕ ЕЛЕКТРИК	ул.Благоја Тоска бр.193 , Тетово
3	Гостивар	Мукрем сервис ТП	ул. Никола Парапунов бр.150, Гостивар
	Кичево Макед. Брод		
4	Струга	Лед Електроника 2017 Дооел	ул.Цветан Димов бр.22, Струга
5	Дебар	Кренар - МД	нас.Венец 2 бб, Дебар
6	Охрид	Сервис Термофриз	ул. Славеј Планина бр.97, Охрид
7	Велес	Фриго Тони-Сервис	ул. Благој Нечев бр. 39, Велес
8	Кавадарци	Сломак увоз-извоз	ул. Браќа Хаци Тефови бр.30, Кавадарци
	Неготино		
	Демир Капија		
9	Гевгелија	Хот Контрол-Сервис	бул.Гевгелија бр.24 а, Гевгелија
10	Штип	Пако Сервис	ул. Никола Чаулев бр. 3, Штип
11	Радовиш	Тони Атанасов	ул. Благој Туфанов бр.22/, Радовиш
12	Куманово	Боби-Домус Дооел	с.Долно Коњаре ул.1 бр.215, Куманово
		Ден-Ман Далавера	ул. Јане Сандански бр. 92, Свети Николе
13	Крива Паланка	Ампер Младен Дооел	ул. Борис Трајковски бр. 19, Крива Паланка
14	Пробиштип	РТВ СЕРВИС ШЕСТА	ул.Тодор Александров (ламела 1), Пробиштип
	Кратово		
	Злетово		
15	Свети Николе	Ден - Ман Далавера	ул. Јане Сандански бр. 92, Свети Николе
16	Кочани Виница	Сервис Деспот	ул. Милојкова бр.9 Штип
17	Пехчево	Даниел Стефановски	ул. Ванчо Китанов бр.17, Пехчево
	Берово		
	Делчево		
	Мак. Каменица		
18	Струмица	Електро Сервис - Мите	ул. Методија Митевски бр.12, Струмица
		ЕлектроСервис Ване	ул. 10-ти Октомври бр.123 Богданци
19	Прилеп	Мис – Електро Компани	ул. 11-ти Октомври бр.7А, Прилеп
20	Битола	Електро Сервис Јован	ул. Благојче Сильановски бр.58, Битола
21	Ресен	Круме Димитриевски	с.Крани, Ресен
22	Богданци	ЕлектроСервис Ване	ул. 10-ти Октомври бр.123 Богданци
	Валандово		
	Дојран		



FAVORIT
ELECTRONICS

AIR CONDITIONER

**12000 BTU INVERTER
18000 BTU INVERTER
24000 BTU INVERTER**

USER MANUAL

Dear Customer,

Congratulations for choosing a nature and technology friendly FAVORIT product.

Aspiring to present products above and beyond your expectations, FAVORIT brings which has been manufactured and quality-controlled meticulously at modern plants, into your use. This operating manual will guide you through the use of your air conditioner. You will see that your air conditioner is equipped with the most advanced technological solutions and quite easy to use.

The life of your air conditioner will prolong if you perform necessary care and maintenance procedures.

We hope you enjoy using your air conditioner.

Important Information on Safety

The operating manual includes important information about the initial use, safety, intended use, cleaning and maintenance of your air conditioner.

Always keep this operating manual with your air conditioner. When you transfer your air conditioner make sure to transfer its manual too.

Read the operating manual carefully before using your air conditioner to prevent burns, electric shocks, fire or injury risk. Strictly follow the operating, troubleshooting and cleaning instructions for your air conditioner.

The air conditioner must be mounted by FAVORIT Authorised Service.

The air conditioner must be grounded.



WARNING: Denotes death or severe injury risk.



CAUTION: Denotes injury or property damage risk.

Contents

Safety Warnings	5
Safety Information on Installation of the Air Conditioner	5
Safety Information on Use of the Air Conditioner	6
Safety Information to be Considered when Performing Cleaning and Maintenance Procedures.....	10
Safety Information to Take into Consideration During Handling and Transportation.....	10
Installation	10
Choosing the Mounting Position	11
Indoor Unit.....	11
Outdoor Unit	11
Cooling Circuit.....	12
Heating Circuit.....	12
Power Connections of Indoor and Outdoor Units	14
Batteries.....	15
Liability Limitation	15
Technical Values.....	16
Important Information About R32 Gas.....	17
12000 BTU INVERTER Technical Values.....	18
18000 BTU INVERTER Technical Values.....	19
24000 BTU INVERTER Technical Values	20
General View	21
Indoor Unit.....	21
Indoor Unit Display.....	21
Outdoor Unit	21
Remote Control	22
Installing and Replacing Remote Control Batteries.....	23
Points to Take into Consideration While Using the Remote Control	23
Operating Your Air Conditioner without Remote Control	23
Operating	24
Getting Started and Rapid Use.....	24
Operating Temperature Intervals.....	24

Functions of Your Air Conditioner	25
Mode Function.....	26
Cooling Function	26
Heating Function	26
ECO (Energy Saving) Function.....	27
Indoor Unit Display Light Function.....	27
Horizontal Fin Function	27
Dehumidification Function	29
Turbo Function	29
Sleep Mode	29
Vertical Fin Function.....	30
Auto power on/off function.....	30
Indoor Unit Exchanger Dryer and Clean Up Function	31
Ionizer Function (*).....	31
Signal Sound Cancellation Function	31
Child Lock.....	31
Temperature Unit Selection Function	32
Practical and Useful Information	32
Cleaning and Maintenance	33
Suggestions for Operation.....	34
Troubleshooting.....	35
Error and Protection Messages	37
12000 BTU INVERTER Product Information Sheet	38
18000 BTU INVERTER Product Information Sheet	39
24000 BTU INVERTER Product Information Sheet	40
Disposal of the Appliance in an Environment Friendly Manner ..	41
Package Information	41
Recommendations on Energy Saving	41

Safety Warnings

Safety Information on Installation of the Air Conditioner

WARNING: Your air conditioner contains R32 refrigerant. R32 refrigerant is slightly flammable.

WARNING: The air conditioner must definitely be grounded. Insufficient grounding may cause electric shocks. Do not connect the grounding wire to gas pipes, water pipes, lightning conductors or telephone grounding wire. After mounting, the appliance should be powered up in order to determine grounding leak check. If you neglect, it may cause electric shocks and damages in the product.

WARNING: The appliance should be mounted in accordance with "Mounting Instructions" by FAVORIT Authorised Service. Persons other than the authorised service providers must not install the product. Otherwise, damages and injuries will occur.

WARNING: Wiring should be done by an expert electrician ac-

cording to national regulations on electrical wiring.

WARNING: In the event that your air conditioner is connected permanently to a fixed harness system and has a leakage current that may exceed 10 mA, a leakage preventer relay with an operating current not more than 30 mA should be installed on the fixed cable.

WARNING: Your air conditioner should be wired up to the mains at appropriate current with a lagged V-switch.

WARNING: Do not install the air conditioner near inflammable gases or liquids to avoid situations such as the risk of fire.

WARNING: In order to avoid extraordinary noise and vibration, request from the authorised service personnel a proper fixation of the air conditioner.

WARNING: Request from the authorised service personnel the mounting of the air conditioner to somewhere that would not disturb your neighbours.

WARNING: After the mounting, electrical switch/fuse should be easily accessible.

- The air conditioner should

be connected and operated only according to the information on the product label. Before using the air conditioner, check that the voltage rating of your mains is compatible with the value specified on the product label.

WARNING: Connect and operate your air conditioner necessarily to a grounded energy line via a fuse.

WARNING: Manufacturer company shall not be held responsible for the damages resulting from operating without grounding.

- Installation and repairs should always be done by the Authorised Service.
- The manufacturing company shall not be held responsible for any damage due to operations conducted by unauthorised persons.
- The indoor unit should be mounted at no less than 1.8 meters high from the ground.

Safety Information on Use of the Air Conditioner

WARNING: Do not put your fingers or any other object in the

air inlet or outlet on the indoor and outdoor units.

WARNING: Do not put any obstacles in front of the outdoor unit and do not cover.

WARNING: Do not insert anything between the fins of air flow router. The indoor unit fan may get damaged and cause injuries.

WARNING: In order to prevent the air conditioner getting damaged during power cuts or thunder and lightning storms, power off the appliance by switching the fuse/power switch off. Neglecting to do so may cause fire or electric shocks.

WARNING: Contains fluorinated greenhouse gases specified within the scope of the Kyoto Protocol.

CAUTION: Do not expose your body directly to the air flow for a long time. Do not expose humans, pets or plants directly to the hot or cool airflow of the air conditioner in any way. Set the direction of the airflow in such a way that it does not blow directly onto humans.

Do not expose yourself to the cool air for a long time. This may lead to health problems.

CAUTION: Close the doors and windows; otherwise cooling or heating performance may decrease and the product may have some problems.

- Do not use the air conditioner for a long time in spaces that is not ventilated at all. Ventilate the environment occasionally while operating the air conditioner with devices such as stove etc. at the same time.
- If the humidity is very high or the doors or windows are open, do not leave the air conditioner running for a long time.
- Do not leave the air conditioner under open air conditions (sun, rain etc.) except the outdoor unit.
- The air conditioner is designed for household applications and indoors. Do not use the air conditioner for purposes (e.g. for the protection of sensitive equipment, foods, pets, plants etc.) other than cooling and heating the space you are in.

WARNING: Operating the air conditioner for purposes other

than its intended purpose may cause dangerous situations and renders the warranty void. Damages occurred due to these conditions are compensated by the user. Use your air conditioner only according to the intended use defined.

- In order to prevent overloading of the electrical circuit, do not operate any other high-power appliance on the same circuit. Do not connect with extension cables or multi plugs. Ignoring this instruction may result in electric shock, damages, etc.
- Children at age 8 and above, those persons with limited physical and/or mental capabilities and those who lack information must follow the relevant safety instructions and be supervised when using the product.
- Children should not be allowed to play with the air conditioner. Cleaning and user maintenance operations should not be made by children unless supervised by an adult.
- Children playing with the air

- conditioner, or performing cleaning and maintenance procedures without supervision may cause dangerous situations.
- Packaging materials may lead to a choking. Keep them away from the children.
 - Before use, check the functions of your air conditioner accurately.
 - The air conditioner should be used only if there is no damage on its body and on the power cable.
 - Check the power cable for damages regularly. Do not strain the power cable of the air conditioner. Do not put any objects on the power cable.
 - If the power cable is damaged, it should be replaced by the authorised service recommended by the producer only in order to avoid any danger.
- Never use your air conditioner under the following conditions:
- If the air conditioner or the power cable is damaged,
 - If the air conditioner is not running properly,
 - If the electrical parts of the air conditioner are visibly damaged,
 - If the air conditioner is wet, has dropped into water or any other liquid, exposed to water flooding incident, its electrical components have come into contact with water,
 - If strange noises, smoke or smells emanate from the air conditioner.
- If any of the cases mentioned above is detected, shut down your air conditioner immediately, disconnect the power supply connection and contact with the authorised service.
- A damaged air conditioner or damaged parts of the air conditioner may cause severe injuries and fire.
 - In case of any malfunction, do not attempt to repair or disassemble the air conditioner yourself.
 - If it is re-mounted wrongly, it may cause electric shocks during use. There is no part within your air conditioner which can be repaired by the user.

- Use of accessories not recommended by the manufacturer may cause injuries and damages to the air conditioner.
- Do not damage the air conditioner's cooling system in which refrigerating gas circulates with sharp objects. If the refrigeration gas blows out due to puncturing in heat exchanger gas ducts and upper surface platings of pipe joints, it may cause skin irritations and eye injuries.
- Do not cover or put any object in front of the air inlets and outlets of the air conditioner or the outdoor unit while running.
- Do not spray flammable and refrigerant gases onto the air conditioner.
- When there is a refrigerant gas leakage in the air conditioner, open the windows to ventilate the area and call the Authorised Service.
- Do not put heating devices near the air conditioner and the power cable. Excess heat that might be radiated from these devices may melt the plastic parts of the air conditioner.
- Do not touch or run the air conditioner with wet or moist hands.
- If the air conditioner will not be used for a long time, disconnect the power supply from the fuse.
- When the power is restored after a blackout, your air conditioner will restart running again at the last mode it is set.
- If you will leave your home before the power is restored, turn the switch of your air conditioner off.
- Do not throw or insert any object inside the holes.

Make sure that the air conditioner is turned off and the power is cut from the fuse/power switch under the following conditions:

- Before installation,
- Before cleaning and maintenance,
- Before repairs,
- Do not drink the water drained off from the air conditioner. Otherwise, severe health problems may occur.

- Do not leave the indoor unit under the rain or at a location where it can get wet.
- If the air conditioner will be displaced and re-mounted at a new location, contact the authorised service.
- Insert the air filter after it gets dry completely. Operating the appliance without filters may cause breakdowns.

Safety Information to be Considered when Performing Cleaning and Maintenance Procedures

- To prevent the risk of electric shock, turn off the air conditioner, shut down its fuse or switch gear before cleaning.
- Do not use liquid or abrasive detergents to clean the air conditioner. Do not splash with water or other liquids; otherwise plastic parts may get damaged and even electric shocks may occur.
- In order to prevent short circuits and fires, keep the indoor unit dry. Clean and maintain your air conditioner as described in the "Cleaning and Maintenance" section.
- Do not use or approximate chemicals to your air conditioner. Do not use substances such as gasoline or thinner.

Safety Information to Take into Consideration During Handling and Transportation

- During handling and transportation of your air conditioner, watch out the ARROW sign while handling the indoor unit.
- Carry the outdoor unit vertically and keep it vertically at the place it is stored.
- Do not step on and do not put heavy objects on the indoor and outdoor unit boxes.
- For the re-mounting of the air conditioner at a new location, contact the authorised service.

Installation

WARNING: The air conditioner must be installed according to national plumbing directive.

WARNING: The air conditioner should be installed by FAVORIT Authorised Service according to "Installation In-

structions".

WARNING: The appliance should not be mounted on the stairs, exits or hallways of the building.

The stable pressure by which the air conditioner is experienced is 100 Kpa.

The fuse that should be used in the electrical connection of the air conditioner is type C 16 A for 9,000 and 12,000 btu and type C 20 A for 18,000 and 24,000 btu.

Care should be given to the wire diameter cross-section in the electrical wiring of the place where the air condition will be installed.

Only the outdoor unit of your air conditioner is proper for use outside the building.

Choosing the Mounting Position Indoor Unit

- There should not be any va-

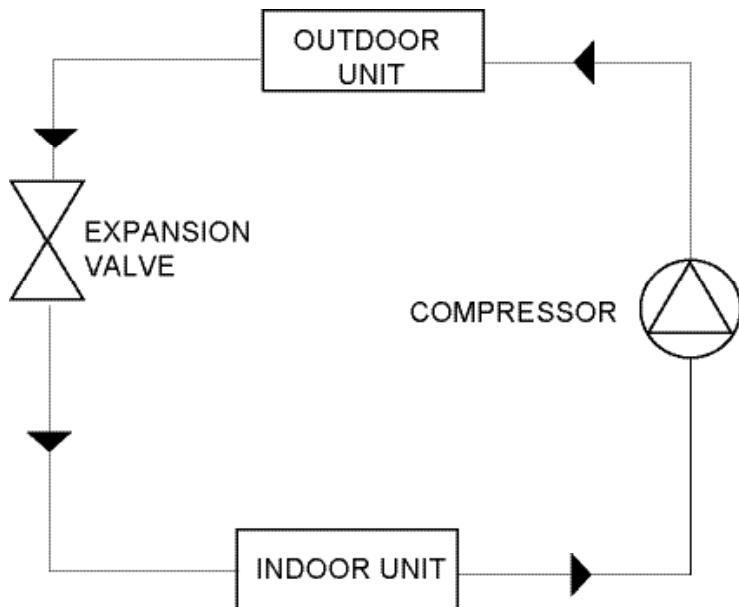
pour or heat source near the air conditioner.

- There should not be any obstacle preventing air circulation at the mounting position.
- Air circulation should be sufficient.
- Discharge should be easily executable.
- It should not be close to the door entrance.
- There should be enough distance between the air conditioner and the wall, ceiling, decorations and other obstacles.
- The mounting position should be about 30 centimetres below the ceiling.

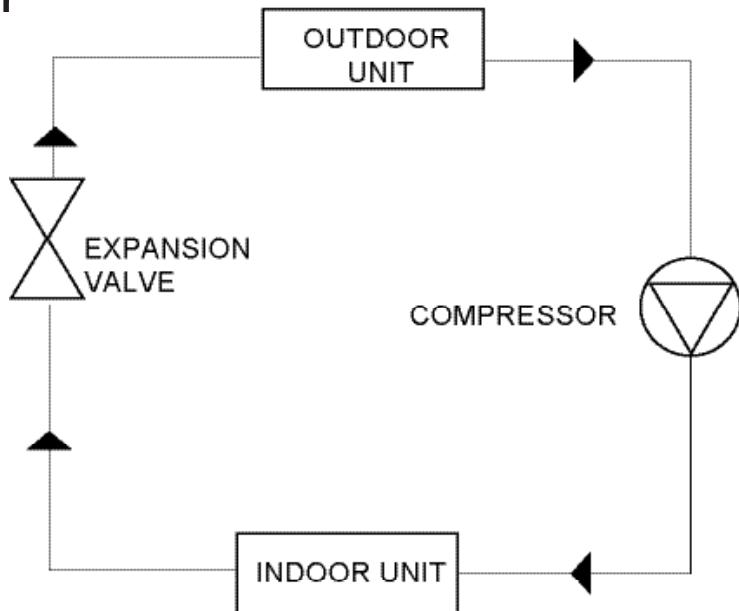
Outdoor Unit

- If there is an awning protecting the outdoor unit from sunlight or rain, make sure that it does not prevent condenser from distributing the heat.
- There should be enough distance between the air conditioner and the wall, ceiling, decorations and other obstacles.

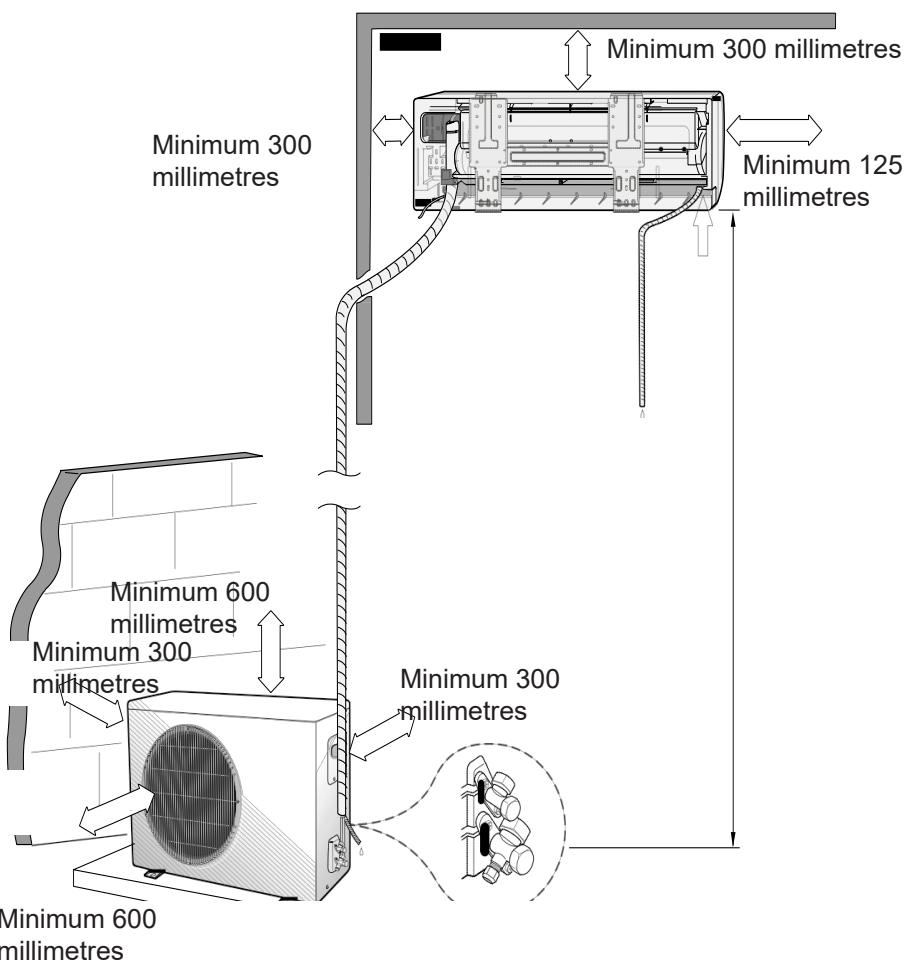
Cooling Circuit



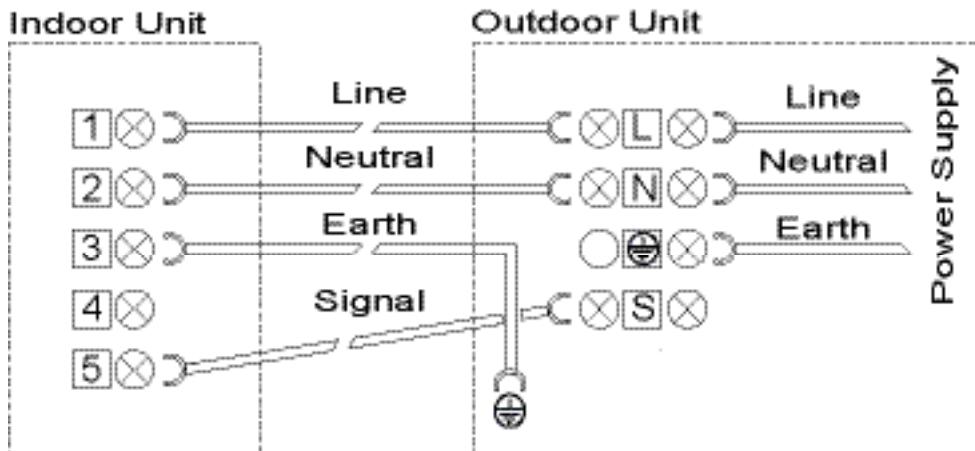
Heating



The distances stated in the chart below should be applied in the installation of indoor and outdoor units.



Power Connections of Indoor and Outdoor Units



Batteries

- Do not expose the batteries directly to sunlight, fire, excessive heat and etc.
- Do not use used batteries together with new batteries. Replace the used batteries with the batteries whose shapes and types are the same as defined in the battery installation section. Do not use rechargeable batteries.
- Do not use the remote control if the batteries have leaked. Do not touch the liquid leaking from the batteries. In case of contact, wash out with water.

Liability Limitation

All of the technical information, instructions in this manual includes the latest information on your air conditioner, its operating and maintaining. The manufacturing firm shall not bear any responsibility for any possible damages and injuries due to non-compliance with the instructions in this operating manual, misuse of the appliance, unauthorised reparations, making unauthorised modifications on the appliance and use of spare parts unapproved by the manufacturing firm.

Make sure that the supply voltage at the installation site matches properly with the operation voltage range specified in the technical specifications of your air conditioner and that necessary measures are taken. The user is responsible for assuring the compliance of the electrical wiring at the site where the air conditioner will be installed.

Technical Values

- Nominal values are determined according to T1 climate conditions of TS EN 14511 standards. In case that indoor and outdoor temperatures are different from the temperature values on which the standard is based; cooling and heating capacities would change.
- Seasonal efficiency values are determined according to EN 14825 Standard.
- The values indicated in the product label or other documents related to the product, are obtained in the laboratory environment according to respective standards and they may change depending on the use of the product and indoor/outdoor environment conditions.
- Technical specifications and the manual are subject to change without prior notification.



This product complies with the European CE Directives no. 2014/30/EU (Electromagnetic Compliance Directive) and 2014/35/EU (Low Voltage Directive (LVD)).



This appliance conforms to the Directive on Supervision of the Waste Electric and Electronic Appliances (WEEE).

Important Information About R32 Gas

This product contains fluorinated greenhouse gases. Refrigerant must not be released to the atmosphere.

Refrigerant: R32

GWP (Global Warming Potential: 675

Periodic checks may be required for gas leakage. Contact your dealer or authorised service for more information.

Note: CO₂ equivalent (tCO₂eq): Greenhouse gas emissions of the total refrigerant charge in the product is used to specify the maintenance intervals. Refer to the relevant regulations for detailed information.

$$\text{Greenhouse gas emission value} = \frac{\text{Refrigerant GWP value} \times \text{Total refrigerant amount}}{1000}$$

WARNING: Refrigerant used in product is flammable. Normally refrigerant leakage will not occur. Fire may arise or harmful gases may be released if the refrigerant comes into contact with the flame on heaters, cookers, etc. in the environment in case of a gas leakage.

Observe the following measures in case of a refrigerant leakage:

- Switch off all heaters, cookers and etc.
- Ventilate the room.
- Inform the dealer or authorised service from whom you have purchased the product.
- **NEVER** operate the product until the authorised service confirms that the problem related with the gas release is remedied.

12000 BTU INVERTER Technical Values

Nominal Capacity	Cooling	Btu/h	12.000
	Heating	Btu/h	13.000
Nominal Capacity	Cooling	(kW)	3,52
	Heating	(kW)	3,81
Capacity Interval	Cooling	Btu/h	4.400 - 13.800
	Heating	Btu/h	4.100 - 13.900
Input Power (Nominal)	Cooling	W	1450
	Heating	W	1120
Operating Current (Nominal)	Cooling	A	6,6
	Heating	A	5,1
Design Load	Cooling	(kW)	3,4
	Heating	(kW)	2,3
Seasonal Energy Efficiency	(SEER) Cooling		6,6
	(SCOP) Heating		4,0
Seasonal Energy Class	Cooling/Heating		A++/A+
Refrigerant			R32
Power source			220-240V / 50 Hz
Outdoor Unit Measures	WxHxD	mm	815x532x300
Indoor Unit Measures	WxHxD	mm	822x281x190
Interconnection Pipes	Liquid line	inch	1/4"
	Gas Line	inch	3/8"
Noise level	Indoor Unit	dbA	52
	Outdoor unit	dbA	63
Outdoor Operating Temperature	Heating (Minimum)		-15
	Cooling (Maximum)		+46

18000 BTU INVERTER Technical Values

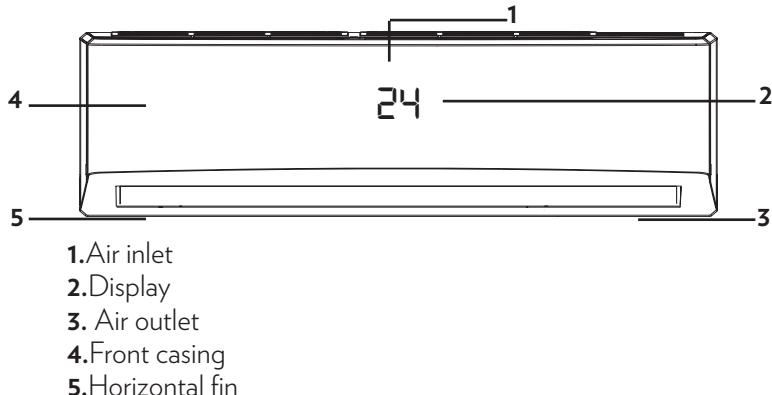
Nominal Capacity	Cooling	Btu/h	18.000
	Heating	Btu/h	19.500
Nominal Capacity	Cooling	(kW)	5,82
	Heating	(kW)	5,72
Capacity Interval	Cooling	Btu/h	6.100 - 21.300
	Heating	Btu/h	5.700 - 21.500
Input Power (Nominal)	Cooling	W	1850
	Heating	W	1540
Operating Current (Nominal)	Cooling	A	8,4
	Heating	A	7,0
Design Load	Cooling	(kW)	5,3
	Heating	(kW)	4,0
Seasonal Energy Efficiency	(SEER) Cooling		6,5
	(SCOP) Heating		4,0
Seasonal Energy Class	Cooling/Heating		A++/A+
Refrigerant			R32
Power source			220-240V / 50 Hz
Outdoor Unit Measures	WxHxD	mm	909x364x642
Indoor Unit Measures	WxHxD	mm	1053x323x226
Interconnection Pipes	Liquid line	inch	1/4"
	Gas Line	inch	1/2"
Noise level	Indoor Unit	dbA	55
	Outdoor unit	dbA	65
Outdoor Operating Temperature	Heating (Minimum)		-15
	Cooling (Maximum)		+46

24000 BTU INVERTER Technical Values

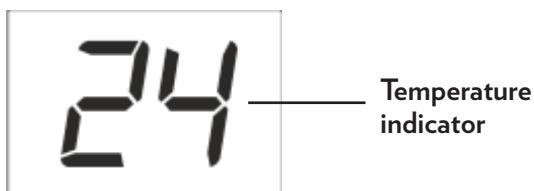
Nominal Capacity	Cooling	Btu/h	23.000
	Heating	Btu/h	24.000
Nominal Capacity	Cooling	(kW)	6,74
	Heating	(kW)	7,04
Capacity Interval	Cooling	Btu/h	6.900 - 24.000
	Heating	Btu/h	6.600 - 25.000
Input Power (Nominal)	Cooling	W	2.800
	Heating	W	2.100
Operating Current (Nominal)	Cooling	A	12,8
	Heating	A	9,6
Design Load	Cooling	(kW)	6,74
	Heating	(kW)	4,5
Seasonal Energy Efficiency	(SEER) Cooling		6,1
	(SCOP) Heating		4,0
Seasonal Energy Class	Cooling/Heating		A++/A+
Refrigerant			R32
Power source			220-240V / 50 Hz
Outdoor Unit Measures	WxHxD	mm	1009x364x638
Indoor Unit Measures	WxHxD	mm	1053x323x226
Interconnection Pipes	Liquid line	inch	1/4"
	Gas Line	inch	5/8"
Noise level	Indoor Unit	dbA	58
	Outdoor unit	dbA	68
Outdoor Operating Temperature	Heating (Minimum)		-15
	Cooling (Maximum)		+46

General View

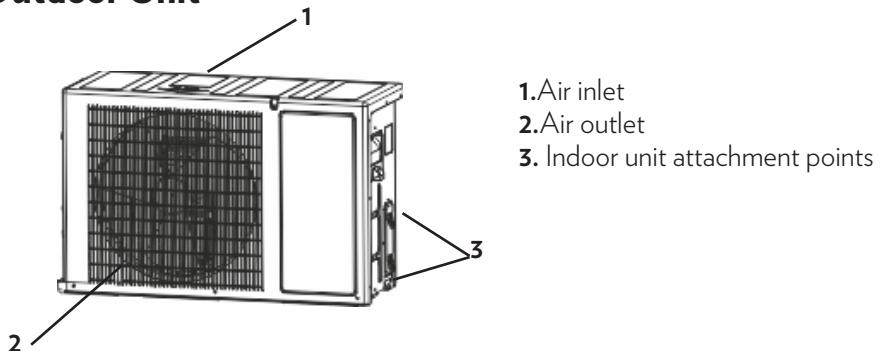
Indoor Unit



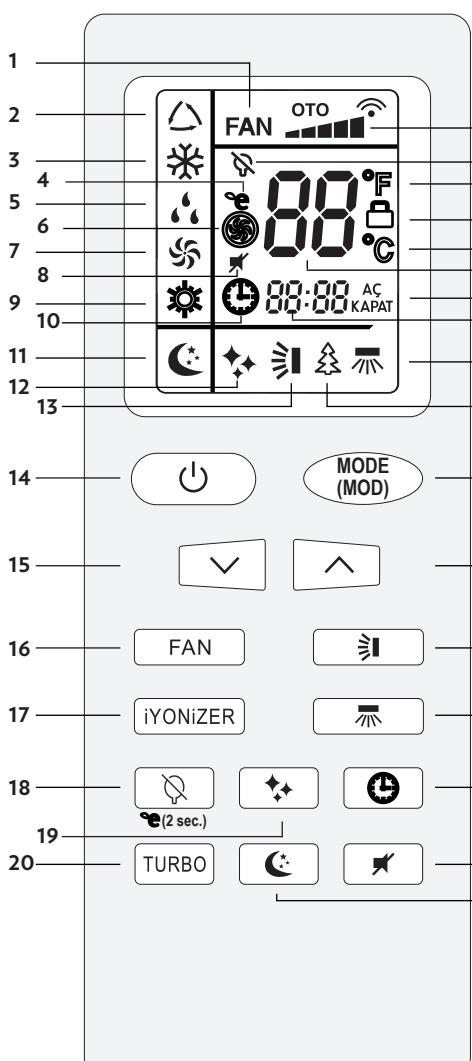
Indoor Unit Display



Outdoor Unit



Remote Control

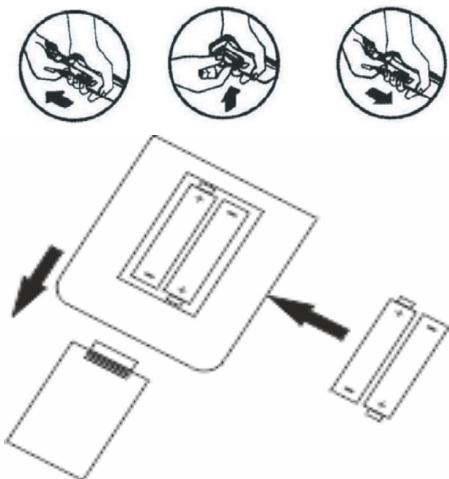


1. Fan mode indicator
2. Automatic mode indicator
3. Cooling mode indicator
4. Eco mode indicator
5. Dehumidification mode indicator
6. Turbo mod indicator
7. Fan mode indicator
8. Signal (Beep) sound indicator
9. Heating indicator
10. On/Off indicator
11. Sleep mode indicator
12. Self-cleaning indicator
13. Vertical oscillation indicator
14. On/off button
15. Increase temperature button
16. Fan speed adjustment button
17. Ionizer button (*)
18. Indoor Unit Display Light / Eco mode button
19. Self-cleaning button
20. Turbo mode button
21. Fan speed indicator
22. Indoor Unit Display Light Indicator
23. Fahrenheit/Centigrade indicator
24. Child lock indicator
25. Temperature indicator
26. On/Off indicator
27. Remaining time to on/off indicator
28. Horizontal oscillation indicator(*)
29. Ionizer indicator (*)
30. Mode selection button
31. Decrease temperature button
32. Vertical oscillation button
33. Horizontal oscillation button (*)
34. On/Off setting button
35. Signal sound on/off button
36. Sleep mode button

WARNING: functions with (*) sign may not be present on the product you purchased.

Installing and Replacing Remote Control Batteries

If there is a communication error with your air conditioner or if symbols do not appear on the display when you press the buttons on the remote control, you may need to replace the batteries. Use two AAA type, 1.5 V alkaline batteries, do not use rechargeable batteries. Open the battery compartment lid by sliding it in the direction of the arrow. Place the two AAA 1.5 battery in their slots while paying attention to match the (+) and (-) polarity markings correctly, then close again the lid. (+) and (-) polarity markings of the batteries are shown in the battery compartment of the remote control.



Points to Take into Consideration While Using the Remote Control

In order to use your air conditioner effectively and efficiently by means of your remote, keep the following points in mind:

- Point the remote control towards the signal receiver on the air conditioner.

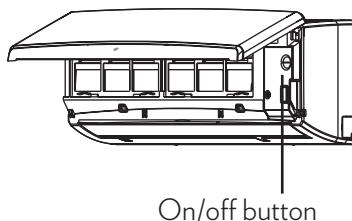
The remote should at most be 6 meters away from the air conditioner.

- There should not be any obstacle between the remote and the receiver.
- Do not drop or throw the remote control.
- If you do not hear a signal (beeping) sound when you press the remote buttons, the signal is not received. In order to make your air conditioner communicate better with the remote control, position yourself in a closer and straighter way. Make sure to not to turn the signal sound off. See (Signal sound cancellation)
- Do not put the remote under sunlight or next to any heat source.

Operating Your Air Conditioner without Remote Control

If your remote gets lost or become unusable, you can operate your air conditioner directly from the indoor unit.

Push the front casing of the indoor unit from right and left-hand sides and lift up. Turn on the air conditioner by pressing the button on the right-hand side. When you press the button, the operation display lights up and the air conditioner starts running in the most appropriate mode for room temperature. To turn off the air conditioner press the on/off button again. When you turn it on with the on/off button, the air conditioner starts to operate in the automatic mode.

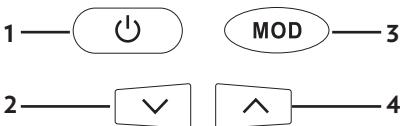


Operating

All functions necessary to use your air conditioner easily and effectively are present on your remote. All functions are operated via the buttons on your remote and the changes made can be observed from the remote display screen.

Getting Started and Rapid Use

First of all, turn on the fuse of your air conditioner if it is off. After your air conditioner is installed and operationalized by the authorised service, you can turn it on by pushing the **①** on/off button on the remote. The most used functions such as cooling/heating, changing temperature are placed right below the displays for rapid and easy access. You may turn on and off your air conditioner from these buttons, give it commands by changing its mode of operation or by increasing or decreasing the temperature.



1. On/off button
2. Temperature decrease
3. Mode selection button
4. Temperature increase

You can turn on or off your air conditioner by pressing **①**. Press **MOD** (mode) button to select the desired mode for your air conditioner. Every time you press the mode button, the next mode on the menu will be listed. When the desired mode is displayed, release the mode button. The

last displayed mode will be selected and the air conditioner will start to operate with the selected mode.

After selecting the mode, you can press **▼** (temperature decrease) and **▲** (temperature increase) buttons to select the desired temperature.

Operating Temperature Intervals

Operating temperature intervals in which you can use your air conditioner;

Outdoor (Outdoor unit)

Cooling	Heating
+10 / +46 °C	-10 / +24 °C

Indoor (Indoor Unit)

Cooling	Heating
+20 / +28 °C	+20 / +28 °C

- If the outdoor temperature is high, your air conditioner may not operate in full capacity in cooling mode.
- If the outdoor temperature is low, your air conditioner may not operate in full capacity on heating mode.
- If the indoor environment is sticky, the internal air outlet may humidify.
- If the air conditioner is operated in high humidity rates for a long time, the water may condense and drop on the surface of indoor unit.

Functions of Your Air Conditioner

WARNING: Functions of your air conditioner vary according to the properties of the appliance. That is why, the (*) marked functions explained in the following pages, do not operate if they are not found in your product.

For effective and efficient use, your air conditioner has functions which can be comfortably controlled from the remote. You can have a more pleasant living space with these functions.

The function to be explained in detail in the following pages;

Cooling Function

In cooling mode, you may adjust the environment temperature between 20–28°C according to your comfort need.

Indoor Unit Display Light Function

You can turn the indoor unit backlight on and off.

Heating Function

In heating mode, you may adjust the environment temperature between 20–28°C according to your comfort need.

ECO Function

This function decrease the energy consumption in the cooling and heating modes the temperature values that are adjustable with the remote control, are limited by the most appropriate interval for the comfortable environment conditions.

Automatic Mode

By this function, your air conditioner determines its operating mode according to the environment conditions. Depending on the temperature, it performs dehumidification, cooling or heating.

Horizontal Fin Direction Function

You can adjust the direction of the air blown out by the indoor unit of your air conditioner vertically by pressing the horizontal fin button.

Fan Function

Circulates the air in the room without changing the room temperature.

Dehumidification Function

Without over cooling, it decreases the level of humidity and keeps the environment temperature in the 18–30 degrees interval.

Turbo Function

You can achieve the most rapid cooling or heating performance possible for 30 minutes by the turbo function.

Sleep Mode Function

This function prevents the over heating or cooling of the room during sleep. Your air conditioner operates with the most appropriate comfort for your sleep with a minimum sound volume.

Vertical Fin Direction

You can direct the air circulation in the environment vertically by adjusting the position of the vertical fin as you like.

Automatic On/Off Function

You can program your air conditioner to be turned on or off at the time you set in advance.

Self-Cleaning Function

Starting from the moment that your air conditioner is turned off, it prevents the humidity related undesired malodorous by making the indoor unit heat exchanger dry.

Ionizer Function (*)

Researches show that the air with more anion make us feel more lively and energetic. Ioniser produces anions and diffuse them to the environment air for this purpose.

Signal (Beep) Sound Cancellation Function

By this button, you can turn on and off the signal (beeping) sound coming from your air conditioner when you press the remote control buttons.

Child Lock Function

This function allows you to prevent your children from switching the air conditioner on/off or selecting inappropriate modes.

°F / °C Temperature Unit Selection Function

You can set the unit of the temperature indicator on the remote control to Fahrenheit (F°) or Centigrade Celsius (C°).

Mode Function

To turn your air conditioner on, press . With **MOD** button, you can switch between cooling, heating, fan, dehumidification and automatic modes in a fast way. Every time you press **MOD** your air conditioner will switch to the next mode.

Cooling Function

If you want your air conditioner to cool the environment down,

- To turn your air conditioner on, press the  button.
- Your air conditioner will start running again in the mode you selected last.
- Press **MOD** until  symbol at the display screen of your remote is activated.
- After selecting the cooling mode, with  and  buttons, you may adjust the environment temperature between 18–30° according to your comfort need.
- Every time you press the buttons, temperature increases or decreases 1°C. The lowest temperature at the cooling mode is 20°C.
- In the cooling mode, you can adjust the fan speed with the **FAN** button, and the direction of vertical and horizontal air flow with the  and  buttons.

You may change the mode at any time you want.

Heating Function

If you want your air conditioner to heat the environment up,

- To turn your air conditioner on, press the  button.

- Your air conditioner will start running again in the mode you selected last.
- Press **MOD** until  symbol at the display screen of your remote is activated.
- After selecting the heating mode, with  and  buttons, you may adjust the environment temperature between 16–30° according to your comfort need.
- Every time you press the buttons, temperature increases or decreases 1°C. The highest temperature at the heating mode is 28°C.
- In the heating mode, you can adjust the fan speed with the **FAN** button, and the direction of vertical and horizontal air flow with the  and  buttons.

You may change the mode at any time you want.

ECO (Energy Saving) Function

You can activate this function by pressing  () for two seconds. When the ECO function is enabled the energy consumption decreases up to 30% in the cooling and heating modes depending on the model. When the ECO function is enabled, the temperature adjustment interval of your remote control will be automatically between 23–28 °C in the cooling mode. There will be no temperature adjustment lower than 23 °C for the cooling mode and higher than 24 °C for the heating mode. When you press the  button, the  icon will be displayed on the remote control display.

- After the ECO mode is enabled, if any mode switch is made, the ECO function will be disabled. It should be

adjusted again when necessary.

- The ECO function can be set for the cooling and heating modes. To cancel the function, press  again.
- You may operate the sleep function when the ECO function is enabled. In this case, due to the ECO function, there will be some limitations in the adjustable temperature interval.
- When both the sleep mode and the ECO function are active, you may cancel the Sleep mode or the ECO function any time you wish.

WARNING: When the ECO function is active, the air conditioner's capacity may fall.

Indoor Unit Display Light Function

If you want, you can turn off the light of the indoor unit with the **V** button. When you turn on the air conditioner again, the screen light will be on. When you press any button on the remote control, the screen turns on automatically and turns off shortly.

Horizontal Fin Function

You can adjust the direction of the air blown out by the indoor unit of your air conditioner vertically by pressing the  button. Every time you press the button, the position of the fin changes. The horizontal fin may be adjusted in 5 different positions. If you continue to press the button, horizontal fins start to move up and down automatically. If you press the button one more time, the movement will stop.

WARNING: Never interfere the horizontal fins by hand.

Automatic Mode

For the automatic mode, press **MOD** until you see the  icon on the remote control display. Your air conditioner will determine its operating mode automatically according to the environment temperature. Depending on the temperature, it performs dehumidification, cooling or heating. In this mode, the air conditioner operates with the target of $24 \pm 2^{\circ}\text{C}$ adjustment interval. The highest and lowest temperature values that determine the operating mode of the automatic mode, are 20 and 27°C .

- If the environment temperature is below 20°C conditioner starts heating.
- If the environment temperature is between 20°C and 27°C , the air conditioner starts dehumidification.
- If the environment temperature is above 27°C , the air conditioner starts cooling.
- During cooling or heating, the fan operates automatically. At the same time, the turbo mod can also be operated but the fan speed cannot be changed.
- When the automatic mode is enabled, the 24°C temperature value is shown on the indoor unit display.
- In this mode, you may increase or decrease the target temperature value for cooling or heating by 2°C . You can use  and  to change the temperature value.

WARNING: When you turn the air conditioner on with the on/off button on the indoor unit, the air conditioner starts to operate in the automatic mode.

Fan Function

When the air conditioner is in the fan mode, it circulates the air in the room without changing the room temperature.

1. Turn your air conditioner on with  button.
2. Press the  button until you see the **MOD** icon on the display.
3. You may choose the desired fan speed by pressing the  button.
4. You can select the desired temperature value as well as horizontal and vertical fin positions.

WARNING: When the fan function is active, your air conditioner's compressor does not operate.

Indoor Unit Fan Speed Adjustment

You may adjust the air flow speed by pressing the fan button on the remote control. There are 6 different speed level for the fan speed.

Adjustable speed levels:

FAN	OTO	Automatic Speed
		Very low
		Low
		Medium
		M e d i u m - High
		High

WARNING: In the fan mode, the automatic fan speed cannot be chosen.

Dehumidification Function

For the dehumidification mode, press **MOD** until you see  on the remote control display. In order to increase the air quality, you may make the high level of humidity away from the environment without significantly decreasing the temperature.

After selecting the dehumidification function, with **▼** and **▲** buttons, you may adjust the environment temperature between 18–30°C according to your comfort need.

During the dehumidification operation:

- Fan operates in automatic mode and the speed cannot be altered.
- When the dehumidification function is active, the Turbo function does not operate.
- Positions of horizontal and vertical fins can be changed.

Turbo Function

You can use the turbo mode with **TURBO** in order to achieve the temperature you like from your air conditioner in the shortest time possible. Your air conditioner will return to the last selected mode after it runs at the highest speed for 30 minutes. In order to stop the turbo mode before the time is run out, press **TURBO** again.

Sleep Mode

When the sleep mode is enabled with  button, your air conditioner operates with the most appropriate comfort for your sleep with a minimum sound volume. This function prevents the over heating or cooling of the room during sleep. In the sleep mode, the indoor and outdoor unite volume is decreased. While the indoor user's comfort is ensured, it also prevents any in-

convenience made to neighbours resulting from the noise.

- When you select the sleep mode, if you are currently running in the cooling mode, your air conditioner will increase the temperature 1°C by the end of the first hour and 1°C more by the end of the second hour. Sleep mode will end after the air conditioner runs 6 more hours at this temperature.
- When you select the sleep mode, if you are currently running in the heating mode, your air conditioner will decrease the temperature 1°C by the end of the first hour and 2°C more by the end of the second hour. Sleep mode will end after the air conditioner runs 6 more hours at this temperature.
- When the sleep mode is completed, the air conditioner will turn off completely.
- After selecting the sleep mode, the display signal of the air condition will turn off in approximately 3 minutes.
- You can operate the sleep mode and the automatic closing mode together. After switching your air conditioner to the sleep mode, you can make the automatic closing adjustment.
- After selecting the sleep mode, you can enable the ECO function. In this case, due to the ECO function, there will be some limitations in the adjustable temperature interval.
- When both the sleep mode and the ECO function are active, you may cancel the Sleep mode or the ECO function any time you wish.

WARNING: When the Sleep mode is ac-

tive, the air conditioner's capacity may fall.

Vertical Fin Function

You can adjust the direction of the air blown out by the indoor unit of your air conditioner horizontally by pressing the  button. Every time you press the button, the position of the fin changes. The vertical fins may be adjusted in 5 different positions. If you continue to press the button, the vertical fins start to move to the left and right automatically. If you press the button one more time, the movement will stop.

WARNING: Never interfere the vertical fins by hand.

Auto power on/off function

You can set your conditioner so that it will turn on or off at the end of the duration you determine while it is on or off.

You can enable either auto on or auto off at a time. You can set the time for the air conditioner to turn off if it is on, or to turn on if it is off. The durations you can set will be 30-minute periods between 30 minutes and 24 hours. Such as **00:30** min., **01:00** h, **24:00**.

For auto on:

- To set the auto on time, press  when the air conditioner is off.  will appear on the display of the remote control.
- Each time you press 00:30 will increase at 30-minute increments. If you press and hold 24:00, it will return to **00:30**.

- When the desired time value appears on the display of the remote control, release the button. The settings will be saved in 3 seconds. The set time will appear on the display of the remote control as follows.



- When the countdown for the set time starts, the remaining time for auto-on will appear as a countdown on the display of the remote control.



- You can press  once again to determine the switch-on time again.
- You can press  for 2 seconds to cancel the countdown for switch-on.

For auto off:

- To set the auto off time, press  when the air conditioner and remote control are off.  will appear on the display of the remote control.
- Each time you press 00:30 will increase at 30-minute increments. If you press and hold 24:00, it will return to **00:30**.
- When the desired time value appears on the display of the remote control, release the button. The settings will be saved in 3 seconds. The set time will appear on the display of the remote control as follows.



- When the countdown for the set time starts, the remaining time for auto-off will appear as a countdown on the display of the remote control.



- You can press once again to determine the switch-on time again.
- You can press for 2 seconds to cancel the countdown for switch-off.

Indoor Unit Exchanger Dryer and Clean Up Function

button allows your air conditioner to clean up the exchanger and dry the water accumulated on the indoor unit exchanger due to condensation of air when you turn off your air conditioner in cooling and dehumidification modes. This function starts as you turn off your air conditioner and the fan works for 15 minutes. The drying function does not run in the heating mode.

WARNING: When the function is active, do not try to turn the fin on the air outlet, it will be turned off automatically.

Ionizer Function (*)

You can enable the ioniser function with **IYONIZER**. Researches show that the air with more anion make us feel more lively and energetic. Ioniser produces anions and diffuse them to the environment air for this purpose. To disable the function, press **IYONIZER** again.

The negative ion emission may cause dust like particles to accumulate on the indoor unit of your air conditioner. Hence, make

sure to clean your air conditioner periodically (once a week) with a wet and soapy wipe.

WARNING: During the deleting operation, certainly cut the power from the fuse.

Signal Sound Cancellation Function

When you press the buttons on the remote control with the button, you can silence the beep sound that indicates that the command given has been received by the air conditioner. Press and hold the button for 2 seconds to turn off the sound, and if you would like to hear it again, press and hold it for another 2 seconds.

Child Lock

You can prevent your children from switching the air conditioner on/off or selecting inappropriate modes. To enable this function, press and on the remote control simultaneously. Release the buttons when starts to flash on the display of the remote control. When the symbol stops flashing, the lock symbol will appear on the display and all buttons will be nonfunctional. If you press a button when the child lock is enabled, the lock symbol will start to flash, warning you to cancel the lock. To cancel the lock, press and simultaneously again and release the buttons when the lock symbol starts to flash. The lock symbol will disappear and all buttons will be functional again.

Temperature Unit Selection Function

If you want to set the ambient temperature unit, which is represented with digital figures on the display of your air conditioner, to Fahrenheit (F°) instead of Centigrade Celsius (C°), move to a location where the air conditioner and the remote control cannot communicate with each other, or turn your back to the air conditioner. Press **U** to turn off the remote control and press **✓** and **MOD** simultaneously. Each time you press the buttons, the temperature unit will change and it will be represented with C° or F° on the display. Repeat the same steps every time you want to change the unit when using your air conditioner.

Practical and Useful Information

Do not cool down your room excessively. This not only expend excess energy, but it is also bad for your health.

- Avoid direct sunlight inside while your air conditioner is running. If there is a sunblind or curtain, keep them shut.
- Adjusting the direction of vertical and horizontal fins, ensure temperature and air flow to distribute evenly in the room.
- At large places usually with open doors such as cafeterias, patisseries, restaurants etc., using air curtains will reduce energy consumption, allow you to use your air conditioner more efficiently and to achieve the desired temperature much more rapidly.
- Clean the filters regularly. Dirty filters will gradually decrease the ef-

ficiency of heating, cooling, air flow and dehumidification functions and increase energy consumption.

- In order to maintain cool air in the room, keep the doors and windows shut as long as possible. If you will not use your air conditioner for a long time, run it in the fan mode for 2-3 hours. This will remove the moisture in your air conditioner. Then shut down your air conditioner from the fuse and remove the batteries in the remote control.
- The outdoor unit of the air conditioner absorbs and conducts the exterior heat inside. If the exterior temperature falls, your air conditioner will start heating less. In that case, if the temperature achieved by your air conditioner is not enough, use a supplementary heater.
- Your air conditioner circulates hot air to heat up your room. Therefore, it takes time for your air conditioner to heat up the entire room. If possible, program the air conditioner to start running shortly before you use the room.
- While the air conditioner operates in the heating mode, if the outdoor environment temperature is low and the humidity rate is high, it may lead to an icing on the outdoor unit, resulting from the decrease in the heating efficiency. In that case, the air conditioner will stop operating and the defrosting operation will be enabled automatically. This is not a fault. Defrosting operation will be completed in 5 to 9 minutes depending on the outdoor environment and outdoor unit exchanger temperatures and

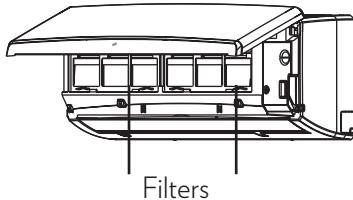
then, your air conditioner will restart automatically to operate in the heating mode. The defrosting operation continues even if the air conditioner is turned off, and the air conditioner turns off after the operation is done. While the defrosting operation continues, it is shown by the  icon on the display of your air conditioner.

- If you selected the heating mode when both interior and exterior temperatures are high, outdoor unit may stop working occasionally. This is completely normal. Do nothing and wait for your air conditioner to start running again.
- If excess voltage drops or increases occur while your air conditioner is running, the air conditioner will stop automatically and start running again as the voltage returns to normal level.
- Your air conditioner always starts to operate with the latest mode and temperature settings.
- If you will not use for a long time, you may cover the outdoor unit of your air conditioner to protect from weather conditions.

Cleaning and Maintenance

CAUTION: Depending on frequency of use and ambient conditions, full maintenance of indoor and outdoor units must be done by authorised services at least once a year.

WARNING: Make sure to turn off your air conditioner and cut the incoming power from the fuse before starting to clean.



- In order to have your air conditioner operate efficiently and cleanly, you should clean the filters at certain intervals depending on the frequency of use and ambient conditions. Dust filters should be cleaned roughly once a week, and other filters should be changed every 3 months.
- Filters may vary according to the model.
- Filters are available at authorised services as spare parts.
- Full maintenance and filters are not free of charge and the price should be paid by the user.

WARNING: You may clean the filters of your air conditioner without calling the authorised service.

- In order to clean the dust filters, remove the front cover by holding on its sides.
- Lift the dust filters up from their bottom edges and pull downwards.
- Vacuum the dust filters with a vacuum cleaner. If the filters are too dirty, wash them with warm water and mild detergent. Make sure to dry the filters before re-install them. Do not dry with fire or under direct sunlight. Do not wash the filters with water hotter than 40°C.

- After you clean up the filters, place the upper part of the filter and press from the bottom part until it snaps into its slot.
- Wipe the front panel with a damp cloth. Do not use inflammable chemicals such as gasoline, thinner etc absolutely.
- Annual maintenance to be done by the authorised service will allow you to use your air conditioner for a long time and more efficiently.

CAUTION: Do not wash the filters except the dust filter.

CAUTION: Do operate your air conditioner without filter. If your filters are unusable, buy new ones from the authorised service.

Suggestions for Operation

- High interior and exterior temperature; if both indoor and outdoor temperatures are high and your air conditioner is running at the heating mode, outdoor unit fan and the compressor may stop for a while. This is completely normal. Wait until your air conditioner starts running again.
- If excess voltage drops or increases occur while your air conditioner is running, the appliance will stop (you may see the voltage protection icon on the display by the code of HL) and start running again as the voltage returns to normal level.
- When the power is back after a power failure, your air conditioner will automatically start running again.

Troubleshooting

When you notice an abnormal situation in your air conditioner, you may attempt to troubleshoot according to the following instructions. If your air conditioner still do not work properly, contact with the Call Centre or the nearest Authorised Service. You may access the authorised services list and contact information from the web site.

PROBLEM	REASON	SOLUTION
The air conditioner is not running.	Power cut.	Wait for the power to be back.
	On/off button is not turned on.	Turn on the air conditioner.
	The fuse is broken.	Have the fuse changed.
	Batteries of the remote have gone down.	Change the batteries.
	The time set to start running has not been reached.	Wait or cancel the setting.
	The remote control is not detecting.	Change the batteries.
	Light source is too close to the air conditioner.	Some light sources that are close to the air conditioner, may prevent its functioning creating a magnetic influence. Retry to use the remote control after disabling the light source. If the problem is solved, it would be useful to change the light source.
The air conditioner is blowing air, but cooling and heating performance is bad.	There is a mistake in temperature setting.	Set appropriate temperature. See application methods.
	Air filter is clogged with dust.	Clean up dust filters.
	Air inlet or outlet of the air conditioner is blocked.	Clean the materials that cause blocking.
	Door and windows are open.	Close the windows and the doors.

PROBLEM	REASON	SOLUTION
Air flow does not start immediately during heating.	The necessary temperature for heating has not been reached.	If air flow starts before the temperature rises, an undesired cooling effect will occur. In order to prevent this, air flow will start after necessary temperature is reached. This is not due to a malfunction of the air conditioner and it is not a failure.
The air conditioner is blowing air, but it does not cool.	Air inlet or outlet of the air conditioner is blocked.	Clean the materials that cause blocking and restart the air conditioner.
	Compressor protection (3 min).	Wait.
	There is a mistake in temperature setting.	Set appropriate temperature.
There is clicking sound coming from the air conditioner.	Temperature change.	Changes in temperature cause expansion and contraction of plastic materials. This is not due to a malfunction of the air conditioner and it is not a failure.

Error and Protection Messages

In order to show the failures of your air conditioner or to protect it from the potential failures, customised error codes are shown on the front display of the air conditioner. Error codes are displayed, first blinking several times in a particular way for every code and then, remain stable for 35-40 seconds. Error codes continue to be displayed until the problem is fixed. Apply the following operations according to the displayed message.

Error Messages

Error Messages are displayed, respectively by first the **ER** icon and then the special code (01, 02, ..., 20, etc.) of the failure. In that case, do nothing to the air conditioner and contact with the Authorised Service. **ERII** and **ERI3** are not error messages. If you see these messages, apply the steps under the following protection messages section.

Protection Messages

dF	The icing on the outdoor unit is being defrosted. After the defrosting operation is accomplished, your air conditioner will continue to operate in the heating mode, the product should not be turned off while this mode is enabled.
RE	Make the arc control for your electrical wiring, if the problem is not fixed call for the service. If the problem comes out very frequently, contact with the authorised service.
Er	In case of certain failures, in order to not to spoil you comfort, your air conditioner continues to operate despite the failure. In that case, you don't need to turn your air conditioner off. It is needed to contact with the authorized service immediately
HL	There is a fluctuation in the electrical voltage, wait for its recovery.
ERII & ERI3	The codes of ER-13 and ER-11, and the messages displayed on the indoor unit display, are protection messages in the aim of preventing the product from some harmful consequences resulting from an excessive current coming from the compressor. The product turns off right after it enters into these protections. In the case that it is re-operated by the remote control, cooling and heating functions restart.

12000 BTU INVERTER Product Information Sheet

Function		
Cooling		Y
Heating		Y
Heating season		
Average		Y
Hotter		N
Colder		N
Capacity control		
Constant		N
Incremental		N
Variable		Y
unit		
Cooling Mode		
Design Load (Pdesignc)	3,4	kW
SEER (Seasonal energy efficiency rate)	6,6	-
Energy Efficiency Class	A++	-
Yearly Power Consumption	180	kWh/year
Heating mode: Average climate (Tdesignh = -15°C)		
Design Load (Pdesignh)	2,3	kW
SCOP (Seasonal energy efficiency rate)	4,0	-
Energy Efficiency Class	A+	-
Additional heating power (at -15°C outdoor temperature)	0,3	kW
Declared capacity (at -15°C outdoor temperature)	2,0	
Yearly Power Consumption	805	kWh/year
Other details		
Noise level (indoor unit/outdoor unit)	L _{WA}	52/63 dB(A)
Refrigerant		R32 -
Global warming potential	GWP	675 kgCO ₂ eq.
Compliant standard		EN14511:2018
Calculation methods - Measurement standards		EN 14825

* Leakage of refrigerant causes climate change. When refrigerants with low GWP are released to the atmosphere, they lead to lower level of global warming while the leakage of refrigerants with high GWP are released to the atmosphere, they lead to higher global warming. This appliance uses R410A refrigerant with a global warming potential (GWP) of 2088. This indicates that 1 kg of R410A gas released to the atmosphere has 2088 times more contribution to global warming in a period of 100 years with respect to 1 kg of carbon dioxide. Do not interfere to the cooling circuit of your device by no means and call our authorised services.

* Yearly power consumption is specified according to standard test conditions. Actual consumption depends on the usage and the place of use of the appliance.

18000 BTU INVERTER Product Information Sheet

Function		
Cooling		Y
Heating		Y
Heating season		
Average		Y
Hotter		N
Colder		N
Capacity control		
Constant		N
Incremental		N
Variable		Y
unit		
Cooling Mode		
Design Load (Pdesignc)	5,3	kW
SEER (Seasonal energy efficiency rate)	6,5	-
Energy Efficiency Class	A++	-
Yearly Power Consumption	285	kWh/year
Heating mode: Average climate (Tdesignh = -15°C)		
Design Load (Pdesignh)	4,0	kW
SCOP (Seasonal energy efficiency rate)	4,0	-
Energy Efficiency Class	A+	-
Additional heating power (at -15°C outdoor temperature)	0,2	kW
Declared capacity (at -15°C outdoor temperature)	3,8	
Yearly Power Consumption	1400	kWh/year
Other details		
Noise level (indoor unit/outdoor unit)	L _{WA}	55/65 dB(A)
Refrigerant		R32 -
Global warming potential	GWP	675 kgCO ₂ eq.
Compliant standard		EN14511:2018
Calculation methods - Measurement standards		EN 14825

* Leakage of refrigerant causes climate change. When refrigerants with low GWP are released to the atmosphere, they lead to lower level of global warming while the leakage of refrigerants with high GWP are released to the atmosphere, they lead to higher global warming. This appliance uses R410A refrigerant with a global warming potential (GWP) of 2088. This indicates that 1 kg of R410A gas released to the atmosphere has 2088 times more contribution to global warming in a period of 100 years with respect to 1 kg of carbon dioxide. Do not interfere to the cooling circuit of your device by no means and call our authorised services.

* Yearly power consumption is specified according to standard test conditions. Actual consumption depends on the usage and the place of use of the appliance.

24000 BTU INVERTER Product Information Sheet

Function		
Cooling	Y	
Heating	Y	
Heating season		
Average	Y	
Hotter	N	
Colder	N	
Capacity control		
Constant	N	
Incremental	N	
Variable	Y	
unit		
Cooling Mode		
Design Load (Pdesignc)	6,74	kW
SEER (Seasonal energy efficiency rate)	6,1	-
Energy Efficiency Class	A++	-
Yearly Power Consumption	387	kWh/year
Heating mode: Average climate (Tdesignh = -15°C)		
Design Load (Pdesignh)	4,5	kW
SCOP (Seasonal energy efficiency rate)	4,0	-
Energy Efficiency Class	A+	-
Additional heating power (at -15°C outdoor temperature)	0,3	kW
Declared capacity (at -15°C outdoor temperature)	4,2	
Yearly Power Consumption	1575	kWh/year
Other details		
Noise level (indoor unit/outdoor unit)	L _{WA}	58/68 dB(A)
Refrigerant		R32 -
Global warming potential	GWP	675 kgCO ₂ eq.
Compliant standard		EN14511:2018
Calculation methods - Measurement standards		EN 14825

* Leakage of refrigerant causes climate change. When refrigerants with low GWP are released to the atmosphere, they lead to lower level of global warming while the leakage of refrigerants with high GWP are released to the atmosphere, they lead to higher global warming. This appliance uses R410A refrigerant with a global warming potential (GWP) of 2088. This indicates that 1 kg of R410A gas released to the atmosphere has 2088 times more contribution to global warming in a period of 100 years with respect to 1 kg of carbon dioxide. Do not interfere to the cooling circuit of your device by no means and call our authorised services.

* Yearly power consumption is specified according to standard test conditions. Actual consumption depends on the usage and the place of use of the appliance.

Disposal of the Appliance in an Environment Friendly Manner



This marking either on the product or the information label indicates that this air conditioner should not be disposed with other household wastes at the end of its life. In order to prevent

the possible damages of the unsupervised waste disposal on the environment and human health, please separate this air conditioner from other wastes and ensure its recycling duly so as to support sustainable reuse of material resources. For information about where and how this air conditioner can be recycled in an environmentally friendly manner, please contact the dealer you purchased the product from and relevant local organizations. This product should not be mixed with other commercial wastes for recycling.



If you want to dispose of the battery, please use appropriate waste collection systems or facilities for recycling. By this means, you will contribute to prevent potential harms to the environment and human health.

CAUTION: In case the battery contains lead, there is a "Pb" (plumb) mark under the "wheeled container figure" for batteries.

Package Information

Do not disassemble the air conditioner by yourself. Disassembling the system and operations on the refrigerant, oil or other components shall be performed by the Authorised Service in accordance with the local legislation.

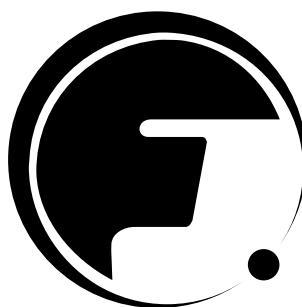
The package of the appliance is made of recyclable materials. Do not dispose of the packaging waste with domestic or other waste; dispose of this waste at places designated for packaging waste disposal by the local authority.

Recommendations on Energy Saving

In order to use your air conditioner comfortably and more efficiently, you may do the following:

- Make sure that the capacity of your air conditioner is appropriate for the space where you want to use it. An air conditioner with cooling capacity smaller than what is required by the space will have to activate the compressor as it cannot cool efficiently, which will lead to increased energy consumption.
- On the other hand, an air conditioner with cooling capacity larger than the requirement of the space will cool the environment very rapidly and turns the compressor on and off frequently. In that case, energy consumption of your air conditioner will increase. The place in which your air conditioner is installed will cool down excessively and leads to discomfort. Furthermore, since high-

- er capacity air conditioners have a higher noise level, the loud noise in the small space will also lead to discomfort.
- Heat insulation of the place in which you use the air conditioner will increase your comfort and reduce energy consumption. Therefore, it is important to isolate the heat exchange points of the room well.
 - While your air conditioner is running in cooling mode, having the blinds, curtains or shutters closed during sunny hours will reduce the energy consumption of your air conditioner.
 - Provided that they do not prevent air flow on the outdoor unit, using shades, tarpaulin etc. will prevent your energy consumption to increase.
 - It is important to conform with the location rules of indoor and outdoor units during the installation of your air conditioner. Especially, there should not be any obstacle in front of air inlets and outlets of indoor and outdoor units to prevent air flow.
 - Setting your air conditioner to lower temperatures than you require in the cooling mode will increase energy consumption and reduce comfort. You can use your air conditioner at higher temperature settings rather than using it at the lowest temperature setting all the time.
 - Clean up the dust filters of your air conditioner at regular intervals. Since blockage of filters will prevent air flow, it will withhold you have the performance you expect from the air conditioner. This will increase energy consumption as it will overburden your air conditioner.
 - You may reduce energy consumption by using the programming features of your air conditioner. You may ensure your air conditioner to turn off while you are not using the room and turn on while you are using the room.
 - Cleaning of heat exchange elements of the indoor and outdoor units is crucial. When heat exchange elements are dirty or clogged, your air conditioner will have to operate more to ensure cooling, which will lead to greater energy consumption in turn. Therefore, we recommend you to have your air conditioner serviced at least once a year.
 - Annual maintenance is not under warranty coverage.
 - We recommend you to adjust air routing fins in a way that the air flow does not disturb anyone in the room.
 - Operation settings of your air condition should not be altered unless it is indeed necessary.
 - While using your air conditioner, it is much more appropriate for energy saving to set it between 24-28°C for cooling and 25-28°C for heating. They should not be altered unless it is indeed necessary.



FAVORIT
ELECTRONICS

KONDICIONER

12000 BTU INVERTER

18000 BTU INVERTER

24000 BTU INVERTER

MANUALI I PERDORUESIT

Inderuar klient,

Urime për zgjedhjen e produktit FAVORIT i cili nuk dëmton natyrën dhe është me teknologji të padëmshme për mjedisin.

Synimi i FAVORIT është që të prezantojë produktet përtej pritshmërive tuaja andaj sjell produktet që janë prodhuar dhe cilësia e të cilëve është kontrolluar me përpikëri në fabrikën moderne pran jush për përdorim. Ky doracak i përdorimit do t'ju udhëzojë se si të përdorni kondicionerin tuaj. Do ta vëreni se kondicioneri juaj është i pajisur me solucionet më të avancuara teknologjike dhe është shumë i lehtë për përdorim.

Jetëgjatësia e kondicionerit tuaj do të zgjatet nëse i kushton kujdesin dhe mirëmbajtjen e duhur.

Shpresojmë që do të kënaqeni me përdorimin e këtij kondicioneri.

Informacion i rëndësishëm mbi sigurinë

Doracaku i përdorimit përmban të informacione të rëndësishme lidhur me përdorimin fillestar, sigurinë, përdorimin e synuar, pastrimin dhe mirëmbajtjen e kondicionerit tuaj.

Gjithmonë mban këtë doracak përdorimi me kondicionerin tuaj. Kur të transferoni kondicionerin tuaj sigurohuni që të transferoni edhe doracakun.

Lexoni doracakun e përdorimit me kujdes për para përdorimit të kondicionerit tuaj për të parandaluar djegjet, tronditjet elektrike, zjarrin ose rrezikun nga lëndimet. Reptësisht ndiqni udhëzimet e përdorimit, të zgjidhjes së defekteve dhe të pastrimit për kondicionerin tuaj.

Kondicioneri patjetër të montohet nga Shërbimi i Autorizuar i FAVORIT.

Kondicioneri patjetër të tokëzohet.



PARALAJMËRIM: Tregon rrezikun nga vdekja dhe lëndimi serioz .



KUJDES: Tregon rrezikun nga lëndimi ose dëmtimi i pronës.

Përbajtja

Paralajmërime të sigurisë	5
Informacione sigurie mbi instalimin e kondicionerit	5
Informacione sigurie mbi përdorimin e Kondicionerit	6
Informacione sigurie që duhet të merren parasysh kur performojmë procedurat e pastrimit dhe mirëmbajtjes	10
Informacione sigurie të cilat duhet të merren parasysh gjatë përdorimit dhe transportit.....	11
Instalimi.....	11
Zgjedhja e pozicionit të montimit	12
Njësia e brendshme	12
Njësia e jashtme	12
Qarku i ftohjes.....	13
Qarku i nxehësisë.....	13
Lidhjet elektrike të njësive të brendshme dhe të jashtme	15
Bateritë	16
Kufizimi i përgjegjësisë.....	16
Vlerat teknike	17
Informacion i Rëndësishëm Rreth Gazit R32	18
12000 BTU INVERTER Vlera teknike.....	19
18000 BTU INVERTER Vlera teknike	20
24000 BTU INVERTER Vlera teknike	21
Pamja e përgjithshme	22
Njësia e brendshme	22
Ekrani i njësisë së brendshme	22
Njësia e jashtme	22
Telekomanda.....	23
Instalimi dhe zëvendësimi i baterive të telekomandës.....	24
Çështjet të cilat duhet të merren parasysh kur përdoret telekomanda	24
Përdorimi i kondicionerit tuaj pa telekomandë.....	24
Duke punuar	25
Fillimi dhe përdorimi i shpejt	25
Përdorimi i intervaleve të temperaturës	25

Funkzionet e kondicionerit tuaj	26
Funksioni i modalitetit	27
Funksioni i ftohjes	27
Funksioni i ngrohjes	27
Funksioni EKO (Kursim energjie)	28
Funksioni i dritës së ekranit ose indikatorit të njësisë së brendshme	28
Funksioni i fletës horizontale	28
Funksioni i tharjes së lagështisë	30
Funksioni turbo.....	30
Modaliteti i gjumit.....	30
Funksioni i fletës vertikale	31
Funksioni automatik i kyçjes On/Off	31
Tharësi i këmbyesit të njësisë së brendshme dhe funksioni i pastrimit	32
Funksioni jonizues (*)	32
Funksioni i anulimit të sinjalit të zërit	32
Kyçi i fëmijës	32
Funksioni i zgjedhjes së temperaturës së njësisë	33
Përdorimi praktik dhe informacione të dobishme	33
Pastrimi dhe mirëmbajtja	34
Sugjerime për përdorim.....	35
Zgjidhje e defektit	36
Mesazhet për gabimet (keqfunkcionimet) dhe mbrojtjen.....	38
12000 BTU INVERTER Fletë informacioni mbi produktit	39
18000 BTU INVERTER Fletë informacioni mbi produktit	40
24000 BTU INVERTER Fletë informacioni mbi produktit	41
Hedhja e pajisjes në mënyrë të padëmshme për mjedisin	42
Informacion mbi paketimin	42
Rekomandime mbi kursimin e energjisë	42

Paralajmërime të

sigurisë

Informacione sigurie mbi

instalimin e kondicionerit

PARALAJMËRIM: Kondicioneri juaj përmban ftohës R32. Ftohës R32 është pak i ndezshëm.

P A R A L A J M Ë R I M :

Kondicioneri definitivisht patjetër të tokëzohet. Tokëzimi i pamjaftueshëm mund të shkaktojë tronditje elektrike. Mos e lidh kabllon tokëzuese me gypat e gazit, gypat e ujit, përcuesit e vetëtimës ose me kabllon tokëzuese të telefonit. Pasi të montohet, pajisja duhet të furnizohet me energji që të mund të përcaktohet ndonjë rrjedhje e tokëzimit. Nëse kjo anashkalohet ose injorohet, atëherë mund të rezultojnë tronditje elektrike ose dëmtime të pajisjes.

PARALAJMËRIM: Montimi i pajisjes duhet të bëhet në pajtim me „Udhëzimet e Montimit“ nga Shërbimi i Autorizuar i FAVORIT Personat tjerë pos furnitorëve të autorizuar të shërbimit nuk guxojnë ta

instalojnë produktin. Përndryshe, mund të paraqiten dëmtime dhe lëndime.

PARALAJMËRIM: Instalimi elektrike duhet të bëhet nga një elektricist profesional në përputhje me rregulloret kombëtare mbi instalimin elektrik.

PARALAJMËRIM: Në rast se kondicioneri juaj lidhet vazhdimisht me një sistem fiks instalues dhe ka rrjedhje elektrike e cila mund të tejkaloj 10 mA , atëherë duhet të instalohet një rele për parandalimin e rrjedhës me një rrymë operuese jo më e lartë se 30 mA në një kabllo fikse.

P A R A L A J M Ë R I M : Kondicioneri juaj duhet të lidhet me rrymën elektrike të volitshme me një çelës V të ngadalësuar.

PARALAJMËRIM: Mos e instaloni kondicionerin e ajrit afër gazrave ose lëngjeve të ndezshme për të parandaluar situatat e tilla si rrezikun nga zjarri.

PARALAJMËRIM: Që të mund të shhangim zhurmën dhe dridhjen e jashtëzakonshme kërkoni nga personeli i autorizuar për mirëmbajtje fiksim të duhur

të kondicionerit.

PARALAJMËRIM: Kërkonin nga personi i autorizuar për mirëmbajtje montimin e kondicionerit në ndonjë vend i cili nuk do t'i shqetësojë fqinjët tuaj.

PARALAJMËRIM: Pas montimit, çelësi/siguresa elektrike duhet të jetë lehtësisht e qasshme.

- Kondicioneri duhet të lidhet dhe të shfrytëzohet vetëm duke zbatuar të dhënrat në etiketën e produktit. Para se ta shfrytëzoni kondicionerin, kontrolloni nëse tensioni nominal i instalimit të rrymës është kompatibil me vlerën e cilësuar në etiketën e produktit.

PARALAJMËRIM: Lidhni dhe përdorni kondicionerin domosdoshmërisht me linjën e tokëzuar të energjisë me anë të siguresës.

PARALAJMËRIM: Kompania e prodhuesit nuk do të jetë përgjegjëse për dëmtimet që mund të rezultojnë nga përdorimi pa tokëzim.

- Instalimi dhe riparimet duhet gjithmonë të kryhen nga

Shërbimi i Autorizuar.

- Kompania prodhuese nuk do të jetë përgjegjëse për asnje dëmtim që mund të rezultojë nga përdorimet nga personat e paautorizuar.
- Njësia për përdorim të brendshëm duhet të instalohet jo më lartë se 1.8 metra lartë nga toka.

Informacione sigurie mbi përdorimin e Kondicionerit

PARALAJMËRIM: Mos vendos gishtérinjtë tuaj ose ndonjë objekt tjeter në vrimën niveluese hyrëse ose dalëse mbi njësitë për përdorim të jashtëm dhe të brendshëm.

PARALAJMËRIM: Mos vendos asnje pengesë para njësisë për përdorim të jashtëm dhe mos e mbuloni atë.

PARALAJMËRIM: Mos futni asgjësенд mes fletëve të ruterit të rrymës së ajrit. Ventilatori i brendshëm i njësisë mund të dëmtohet dhe mund të shkaktohen lëndime.

PARALAJMËRIM: Që të parandalojmë dëmtimin e kondicionerit gjatë ndërprerjeve të rrymës elektrik, bubullimat

ose nga vetëtimat, stakoni pajisjen nga rryma duke shkyçur sustën ose çelësin e rrymës. Nëse nuk veproni kështu mund të shkaktohet zjarr ose tronditje elektrike.

PARALAJMËRIM: Përmban gazra të fluorizuar serë të cilësuar brenda fushës së Protokollit Kyoto.

KUJDES: Mos ekspozo trupin tuaj drejtpërdrejt ndaj rrjedhjes së ajrit për një kohë të gjatë. Mos ekspozoni njerëzit, kafshët shtëpiake ose bimët drejtpërdrejt ndaj ajrit të nxeh të ose të ftohtë të kondicionerit në asnjë mënyrë. Rregulloni drejtimin e rrjedhjes së ajrit në mënyrë të tillë që të mos fryjë drejtpërdrejt mbi njerëzit. Mos ekspozoni veten ndaj ajrit të ftohtë për një kohë të gjatë. Kjo mund të shkaktojë probleme shëndetësore.

KUJDES: Mbylli dyert dhe dritaret; për ndryshe performanca e ftohjes dhe e ngrohjes mund të reduktohet dhe produkti mund të has vështirësi.

- Mos e përdor kondicionerin për një kohë të gjatë

në hapësirat të cilat nuk ajrose aspak. Ventiloni ose ajrosni mjedisin ndonjëherë ndërkokë që kondicioneri punon me pajisje të tilla si stufë etj.. në të njëjtën kohë.

- Nëse lagështia është shumë e lartë ose janë të hapura dyert dhe dritaret, atëherë mos e lini kondicionerin të punojë për një kohë të gjatë.
- Mos e lini kondicionerin në kushte në ajër të hapur (diell, shi, etj.) përveç njësisë për përdorim të jashtëm.
- Kondicioneri është dizajnuar për përdorime shtëpiake dhe të brendshëm. Mos e përdor kondicionerin për qëllime të tjera (psh. mbrojtje të pajisjes së ndjeshme, ushqime, kafshë shtëpiake, bimë, etj.) përveç për ftohje dhe ngrohje të hapësirës ku jetoni.

PARALAJMËRIM: Përdorimi i kondicionerit për qëllime të tjera përveç atyre të synuara mund të shkaktojë situata të rrezikshme dhe shfuqizon kontratën. Dëmtimet e shfaqura për shkak të këtyre kushteve kompensohen nga vetë shfrytëzuesi. Përdor kondicionerin tuaj vetëm

në përputhje me qëllimet e definuara të përdorimit.

- Për të mos shkaktuar mbingarkesë të qarkut elekrike, mos përdorni asnje pajisje tjetër me energji të lartë në qarkun e njëjtë. Mos e lidh me kabllo zgjatuese ose me kabllo me shumë priza. Nëse injorohen ose anashkalohen këto udhëzime atëherë mund të rezultojë tronditje elektrike, dëmtime, etj.
- Fëmijët me moshë 8 vjeçare dhe më të lartë, personat me aftësi të kufizuara dhe/ose me pengesa mendore si dhe ato me mungesë të informacionit patjetër t'i zbatojnë udhëzimet relevante të sigurisë dhe të mbikëqyrjen kur e përdorin këtë produkt.
- Fëmijët nuk duhet të lejohen që të luajnë me këtë kondicioner. Pastrimi dhe mirëmbajtja nga ana e përdoruesit nuk duhet të kryhet nga fëmijët nëse nuk mbikëqyren nga një i rritur.
- Fëmijët që luajnë me kondicioner ose që

performojnë procedurat e pastrimit dhe mirëmbajtjes pa mbikëqyrje mund të shkaktojnë gjendje të rrezikshme.

- Materialet e paketimit mund të shkaktojnë mbytje. Mbani fëmijët larg nga pajisja.
- Para përdorimit, kontrolloni funksionet e kondicionerit tuaj me përpikëri.
- Kondicioneri duhet të përdoret vetëm nëse nuk kemi dëmtim të karrocerisë dhe të kabllos elektrike.
- Rregullisht kontrolloni kabllon elektrike nëse ka ndonjë dëmtim. Mos e pëdridh kabllon elektrike të kondicionerit. Mos vendos asnje objekt mbi kabllon elektrike.
- Nëse vëreni dëmtim të kabllos, i njëti duhet të zëvendësohet nga shërbimi i autorizuar i cili rekomandohet nga prodhuesi vetëm që të parandalohet ndonjë rrezik.

Asnjëherë mos e përdor kondicionerin tuaj për këto raste:

- Nëse kondicioneri ose kablloja elektrike është e dëmtuar.

- Nëse kondicioneri nuk funksionon siç duhet.
- Nëse pjesët elektrike të kondicionerit dukshëm janë të dëmtuar.
- Nëse kondicioneri është i lagur, ka rënë në ujë ose në ndonjë lëng tjetër, nëse është ekspozuar ndaj shiut, incidenteve të vërvshimeve, nëse komponentet e tij elektrike janë në kontakt me ujin.
- Nëse kondicioneri emeton zhurmë, tym ose erë të keqe. Nëse ndonjë nga rastet e cekura më lartë detektohet, shkyçni kondicionerin tuaj menjëherë, stakoni lidhjen e rrymës elektrike dhe kontaktoni shërbimin e autorizuar.
- Një kondicioner i dëmtuar ose pjesët e dëmtuar të kondicionerit mund të shkaktojnë lëndime serioze dhe zjarr.
- Në rast të ndonjë keqfunksionimi, mos tentoni të riparoni ose çmontoni kondicionerin personalisht.
- Nëse rimontohet gabimisht, atëherë mund të rezultojnë tronditje elektrike gjatë përdorimit. Nuk ka asnë pjesë në kondicionerin tuaj e cila mund të riparohet nga përdoruesi.
- Përdorimi i pajimeve ndihmëse që nuk rekomandohen nga prodhuesi mund të shkaktojnë lëndime ose dëmtime të kondicionerit.
- Mos dëmto sistemin ftohës të kondicionerit ku qarkullon gazi ftohës me objekte të mprehta. Nëse gazi ftohës shpërthen për shkak të hapjes së tubave të shkëmbyesit të gazrave të nxeh të dhe të metalimeve sipërfaqësore të bashkesave të gypit, atëherë mund të shkaktohet irritim i lëkurës dhe lëndime të syve.
- Mos mbulo dhe as mos vendos asnë objekt para vrimave të ventilimit të kondicionerit ose të njësisë së jashtme ndërkohë që kondicioneri punon.
- Mos spërkatni gazra të djegshëm dhe ftohës mbi kondicionerin tuaj.
- Kur kemi rrjedhje të gazit ftohës në kondicioner, hapni dritaret që hapësira të ajroset

- dhe thirrni Shërbimin e mirëmbajtjes, Autorizuar.
- Mos vendos pajisje ngrohëse afër kondicionerit dhe kabllos elektrike. Nxehtësia e tepërt e cila mund të emetohet nga këto pajisje mund të shkrijnë pjesët plastike të kondicionerit.
 - Mos e prek ose mos e përdor kondicionerin me duar të lagura ose të njoma.
 - Nëse kondicioneri nuk do të përdoret për një kohë të gjatë, stakoni furnizimin elektrike nga siguresa.
 - Pasi të rikthehet rryma pas një ndërprerje, kondicioneri juaj do të rifillojë sërisht në modalitetin e fundit në të cilin është rregulluar.
 - Nëse dilni nga shtëpia para se të rikthehet rryma, atëherë shkyçni kondicionerin tuaj.
 - Mos hidhni ose mos futni asnjë objekt brenda vrimave.

Sigurohuni që kondicioneri është i shkyçur dhe se rryma është ndërprerë nga siguresa/ndërperësi elektrik në këto raste:

- Para instalimit,
- Para pastrimit dhe

- Para riparimeve,
- Mos e pi ujin i cili shkaktohet nga kondicioneri. Për ndryshe, mund të paraqiten disa probleme shëndetësore.
- Mos e lernjësinë e brendshme në shi ose në ndonjë vend ku ka lagështi.
- Nëse kondicioneri do të zhvendoset dhe rimontohet në një vend tjetër, kontaktoni shërbimin e autorizuar.

Informacione sigurie që duhet të merren parasysh kur performojmë procedurat e pastrimit dhe mirëmbajtjes

- Që të anashkalohet tronditja elektrike, shkyçni kondicionerin, shkyçni siguresën e tij dhe ndërroni shpejtësinë para pastrimit.
- Mos përdorni lëng ose detergjent abrazivë për të pastruar kondicionerin. Mos spërkatni me ujë ose lëngje: për ndryshe pjesët plastike mund të dëmtohen dhe mund të shfaqen tronditje elektrike.
- Që të parandalojmë qarqet e

- shkurtëra dhe zjarret, mbani njësinë e brendshme të thatë. Pastroni dhe mirëmbani kondicionerin tuaj ashtu siç udhëzohet në pjesën „Pastrim dhe Mirëmbajtje“.
- Mos përdorni ose mos afroni kimikate afër kondicionerit tuaj. Mos përdorni substanca të tillë si benzinë ose solucion.
- Futni filtrin e ajrit pasi të jetë tharë plotësisht. Përdorimi i pajisjes pa filtër mund të shkaktojë prishjen e saj.

Informacione sigurie të cilat duhet të merren parasysh gjatë përdorimit dhe transportit.

- Gjatë përdorimit dhe transportit të kondicionerit tuaj, kushtoni vëmendje shenjës së SHIGJETËS ndërkohë që përdoret njësia e brendshme.
- Mbani njësinë e jashtme vertikalisht dhe mbajeni atë vertikalisht në vendin ku do të ruhet.
- Mos shkel ose mos vendos objekte të rënda mbi kutitë e njësisë së jashtme dhe të brendshme.

- Nëse kondicioneri do të zhvendoset dhe rimontohet në një vend tjeter, kontaktoni shërbimin e autorizuar.

Instalimi

P A R A L A J M Ė R I M :

Kondicioneri patjetër të instalohet sipas direktivës kombëtare hidraulike.

P A R A L A J M Ė R I M :

Kondicioneri duhet të instalohet nga Shërbimi i Autorizuar FAVORIT në përputhje me „Udhëzimet e Instalimit“.

PARALAJMËRIM: Pajisja nuk duhet të montohet në shkallë, dalje ose korridore të ndërtesës.

Shtypja stabile me të cilën punon kondicioneri është 100 Kpa.

Siguresa e cila duhet të përdoret në lidhjen elektrike të kondicionerit është tipi C 16 A për 9,000 dhe 12, 000 btu dhe tipi C 20 A për 18, 000 dhe 24, 000 btu.

Duhet t'i kushtohet kujdes diametrit të lidhjes kryqëzuese

të instalimit elektrike të vendit kur instalohet kondicioneri.

Vetëm njësia e jashtme e kondicionerit tuaj është e përshtatshme për përdorim jashtë ndërtesës.

Zgjedhja e pozicionit të montimit

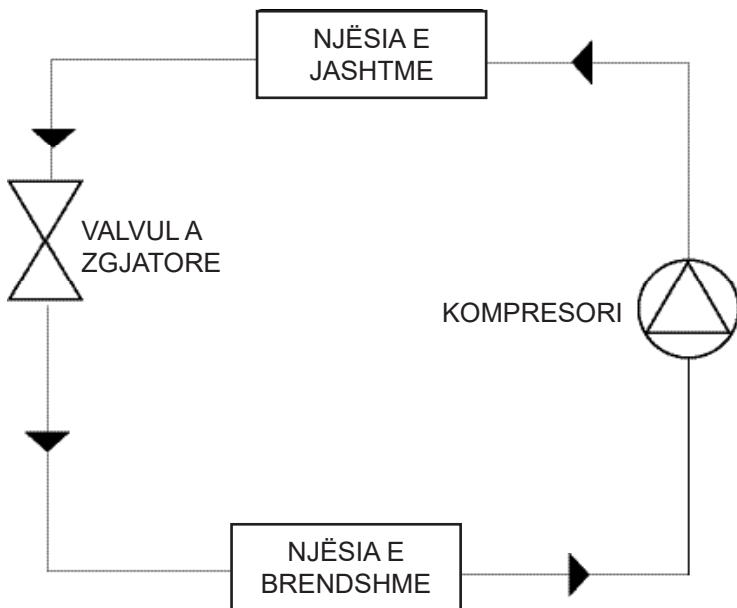
Njësia e brendshme

- Nuk duhet të ketë asnje avull ose burim nxehtësie afër kondicionerit.
- Nuk duhet të ketë asnje pengesë që bllokon qarkullimin e ajrit në pozicionin e montimit.
- Qarkullimi i ajrit duhet të jetë i mjaftueshëm.
- Shkarkimi duhet të jetë shumë i lehtë.
- Nuk duhet të jetë afër derës së hyrjes.
- Duhet të ketë hapësirë të mjaftueshme mes kondicionerit dhe murit, tavanit, dekorimeve dhe pengesave të tjera.
- Pozita montuese duhet të jetë rreth 30 cm nën tavan.

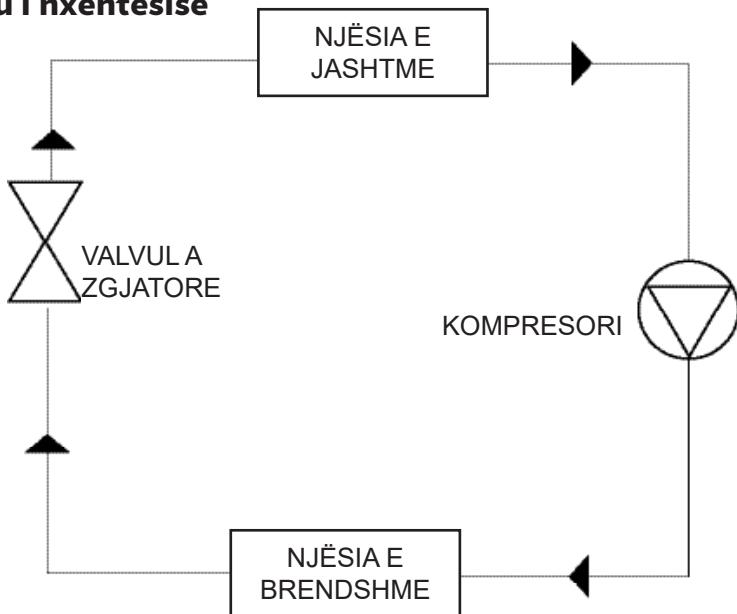
Njësia e jashtme

- Nëse ka ndonjë tendë e cila e mbron njësinë e jashtme nga rrezet e diellit ose shiu, sigurohuni që e njëjtë nuk e pengon kondensatorin që të shpërndajë nxehtësinë.
- Duhet të ketë hapësirë të mjaftueshme mes kondicionerit dhe murit, tavanit, dekorimeve dhe pengesave të tjera.

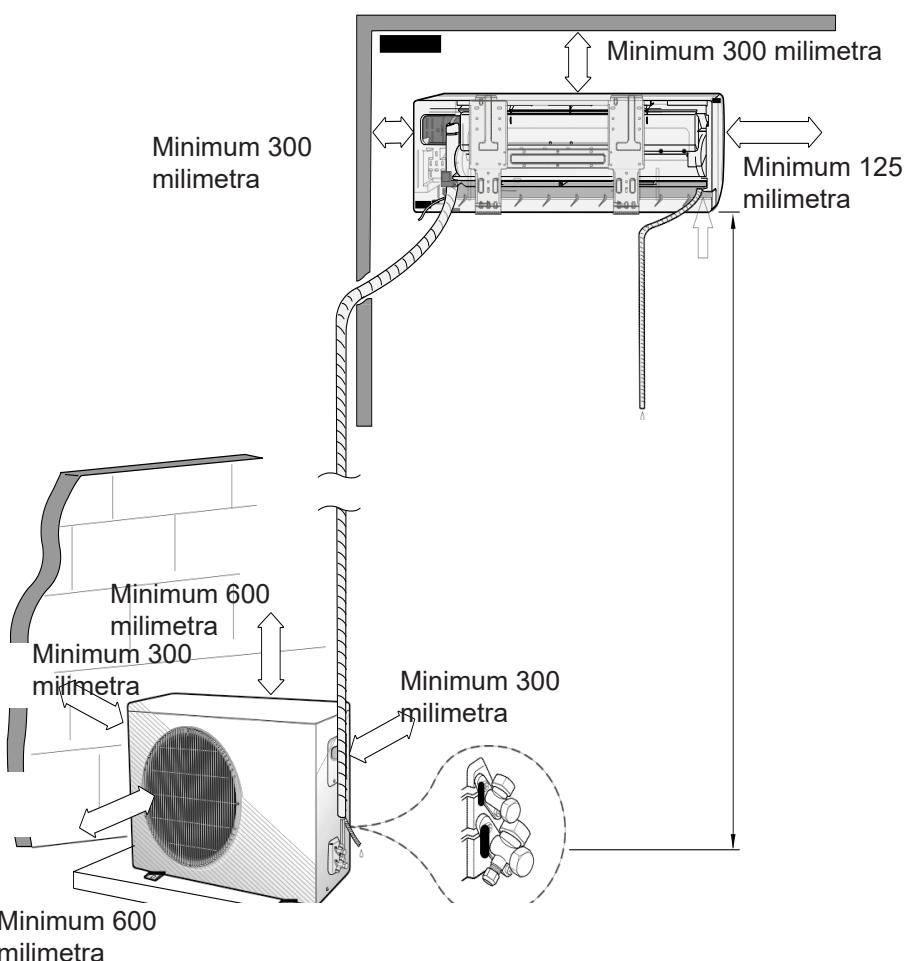
Qarku i ftohjes



Qarku i nxehësisë

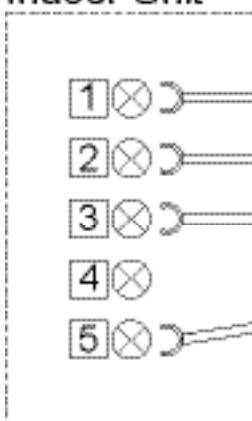


Distanca e cekur në tabelën më poshtë duhet të përdoret në instalimin e njësive të brendshme dhe të jashtme.

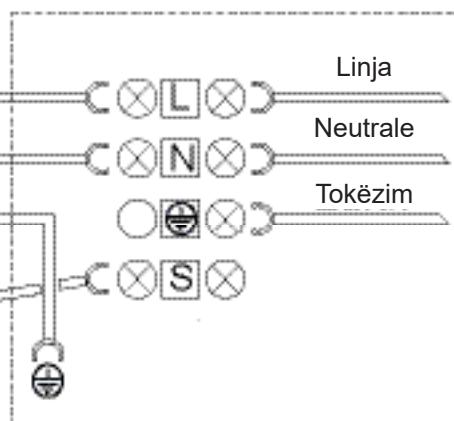


Lidhjet elektrike të njësive të brendshme dhe të jashtme

NJËSIA E BRENDSHME



NJËSIA E JASHTME



Furnizimi me rrymë elektrike

Bateritë

- Mos i ekspozoni bateritë direkt në diell, zjarr, ose ndaj nxehħesisé së tepört, etj.
- Mos përdorni bateritë e përdorur bashkë me bateritë e reja. Zéwendësoni bateritë e përdorur me bateri tē reja me forma dhe tipe tē njëjta siç janë definuar në pjesën mbi instalimin e baterive. Mos përdor bateri tē karikueshém.
- Mos përdor telekomandën nëse lëngu i baterisë ka kulluar. Mos e prek lëngun e kulluar nga bateritë. Në rast tē kontaktit me këtë lëng, pastrojeni me ujë.

Kufizimi i përgjegjësisë

Tē gjithë tē dhënat teknike, udhëzimet në këtë doracak përmbajnë tē dhënat e fundit mbi kondicionerin tuaj, punën dhe mirëmbajtjen e tij. Kompania prodhuese nuk do tē mbajë asnjë përgjegjësi pérndonjë démtim dhe lëndim tē mundshém pér shkak tē moszbatimit tē udhëzimeve në këtë doracak tē përdorimit, tē keqpërdorimit tē pajisjes, tē riparimeve tē paautorizuara, tē modifikimeve tē paautorizuara mbi pajisen dhe tē përdorimit tē pjesëve tē paaprovuara nga kompania prodhuese.

Sigurohuni që tensioni furnizues në vendin e instalimit pérputhet siç kërkohet me tensionin e punës tē cilësuar në specifikimet teknike tē kondicionerit tuaj dhe se masat e nevojshme janë ndërmarrë. Shfrytëzuesi éshtë përgjegjës që tē sigurojë pérputhjen e instalimit elektriqe në vendin e instalimit tē kondicionerit.

Vlerat teknike

- Vlerat nominale janë përcaktuar sipas kushteve të motit T1 të standardeve TS EN 14511. Në rast se temperaturat e brendshme dhe të jashtme dallojnë nga vlerat e temperaturës mbi të cilat mbështet standardi; kapacitetet e ftohjes dhe të ngrohjes do të ndryshojnë.
- Vlerat e efikasitetit sezonal përcaktohen sipas Standardit EN 14825.
- Vlerat e treguara në etiketën e produktit ose dokumentet e tjera të cilat kanë të bëjnë me produktin janë përfituar në mjedis laboratorik sipas standardeve përkatëse dhe mund të ndryshojnë në varësi nga përdorimi i produktit dhe kushtet mjedisore të brendshme dhe të jashtme.
- Specifikimet teknike dhe doracaku mund të ndryshojnë pa paralajmërim paraprak.



Ky produkt përkon me Direktivat CE Evropiane nr.2014/30/EU (Direktiva e Pajtueshmërisë Elektromagnetike) dhe 2014/35/EU (Direktiva e Tensionit të Ulët (LVD)).



Kjo pajisje përkon me Direktivën mbi Mbikëqyrjen e Hedhjes së Pajisjeve Elektrike dhe Elektronike (HPEE).

Informacion i Rëndësishëm Rreth Gazit R32

Ky produkt përmban gazra të fluorizuar të serës. Ftohës nuk guxon të lëshohet në atmosferë.

Ftohës: R32

GWP (Potenciali i ngrohjes globale): 675

Për rrjedhjet e gazit mund të kërkohen kontolle periodike. Kontaktoni shitësin ose shërbimin tuaj të autorizuar për më shumë informacion.

Shënim: CO₂ ekivalente (tCO₂eq): Emetimet e gazeve serë të ngarkesës totale të ftohësit në produkt përdoren pér të specifikuar intervalt e mirëmbajtjes. Referojuni rregulloreve përkatëse pér informacion të hollësishëm.

$$\text{Vlera e emetimit} = \frac{\text{Vlera e ftohësit GWP} \times \text{Sasia totale e ftohësit}}{1000}$$

KUJDES: Ftohësi që përdoret në produkt është i ndezshëm. Normalisht rrjedhja e ftohësit nuk do të ndodhë. Mund të lindë zjarr ose mund të lirohen gazra të dëmshëm nëse ftohësi bie në kontakt me flakën e ngrohësve, tenxhereve, etj në mjedisë në rast të rrjedhjes së gazit.

Vëzhgoni masat e mëposhtme në rast të rrjedhjes së ftohësit:

- Ndërroni të gjithë ngrohësit, tenxheret etj.
- Ventiloni dhomën.
- Informoni tregtarin ose shërbimin e autorizuar nga i cili keni blerë produktin.
- **ASNJHER** operate mos e përdorni produktin derisa shërbimi i autorizuar të konfirmojë që problemi në lidhje me lëshimin e gazit të rregullohet.

12000 BTU INVERTER Vlera teknike

Kapaciteti nominal	Ftohje Nxehtësi	Btu/h Btu/h	12.000 13.000
Kapaciteti nominal	Ftohje Nxehtësi	(kW) (kW)	3,52 3,81
Intervali i kapacitetit	Ftohje Nxehtësi	Btu/h Btu/h	4.400 - 13.800 4.100 - 13.900
Fuqia hyrëse (Nominalë)	Ftohje Nxehtësi	W W	1450 1120
Rryma e punës (Nominalë)	Ftohje Nxehtësi	A A	6,6 5,1
Ngarkesa e dizajnit	Ftohje Nxehtësi	(kW) (kW)	3,4 2,3
Efikasiteti i energjisë sezonale	(SEER) Ftohje (SCOP) Nxehtësi		6,6 4,0
Klasa e energjisë sezonale	Ftohje/Nxehtësi		A++/A+
Fluid ftohës			R32
Burimi i energjisë			220-240V / 50 Hz
Masat e njësisë së jashtme	WxHxD	mm	815x532x300
Masat e njësisë së brendshme	WxHxD	mm	822x281x190
Gypat e ndërlidhjeve	Linja e lëngut Linja e gazit	inxh inxh	1/4" 3/8"
Niveli i zhurmës	Njësia e brendshme Njësia e jashtme	dB A	52 63
Temperatura e jashtme e punës	Nxehtësia (minimum) Ftohje (Maksimum)		-15 +46

18000 BTU INVERTER Vlera teknike

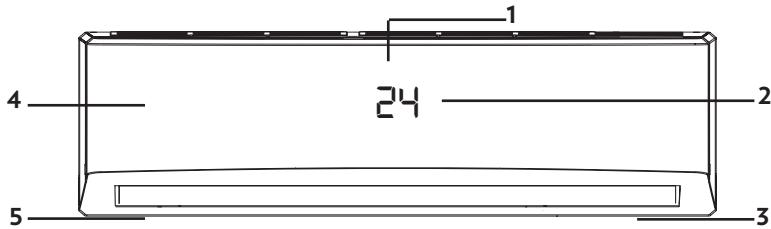
Kapaciteti nominal	Ftohje Nxehtësi	Btu/h Btu/h	18.000 19.500
Kapaciteti nominal	Ftohje	(kW)	5,82
	Nxehtësi	(kW)	5,72
Intervali i kapacitetit	Ftohje	Btu/h	6.100 - 21.300
	Nxehtësi	Btu/h	5.700 - 21.500
Fuqia hyrëse (Nominalë)	Ftohje	W	1850
	Nxehtësi	W	1540
Rryma e punës (Nominalë)	Ftohje	A	8,4
	Nxehtësi	A	7,0
Ngarkesa e dizajnit	Ftohje	(kW)	5,3
	Nxehtësi	(kW)	4,0
Efikasiteti i energjisë sezonale	(SEER) Ftohje		6,5
	(SCOP) Nxehtësi		4,0
Klasa e energjisë sezonale	Ftohje/Nxehtësi		A++/A+
Fluid ftohës			R32
Burimi i energjisë			220-240V / 50 Hz
Masat e njësisë së jashtme	WxHxD	mm	909x364x642
Masat e njësisë së brendshme	WxHxD	mm	1053x323x226
Gypat e ndërlidhjeve	Linja e lëngut	inxh	1/4"
	Linja e gazit	inxh	1/2"
Niveli i zhurmës	Njësia e brendshme	dB A	55
	Njësia e jashtme	dB A	65
Temperatura e jashtme e punës	Nxehtësia (minimum)		-15
	Ftohje (Maksimum)		+46

24000 BTU INVERTER Vlera teknike

Kapaciteti nominal	Ftohje Nxehtësi	Btu/h Btu/h	23.000 24.000
Kapaciteti nominal	Ftohje Nxehtësi	(kW) (kW)	6,74 7,04
Intervali i kapacitetit	Ftohje Nxehtësi	Btu/h Btu/h	6.900 - 24.000 6.600 - 25.000
Fuqia hyrëse (Nominalë)	Ftohje Nxehtësi	W W	2.800 2.100
Rryma e punës (Nominalë)	Ftohje Nxehtësi	A A	12,8 9,6
Ngarkesa e dizajnit	Ftohje Nxehtësi	(kW) (kW)	6,74 4,5
Efikasiteti i energjisë sezonale	(SEER) Ftohje (SCOP) Nxehtësi		6,1 4,0
Klasa e energjisë sezonale	Ftohje/Nxehtësi		A++/A+
Fluid ftohës			R32
Burimi i energjisë			220-240V / 50 Hz
Masat e njësisë së jashtme	WxHxD	mm	1009x364x638
Masat e njësisë së brendshme	WxHxD	mm	1053x323x226
Gypat e ndërlidhjeve	Linja e lëngut	inxh	1/4"
	Linja e gazit	inxh	5/8"
Niveli i zhurmës	Njësia e brendshme	dB A	58
	Njësia e jashtme	dB A	68
Temperatura e jashtme e punës	Nxehtësia (minimum)		-15
	Ftohje (Maksimum)		+46

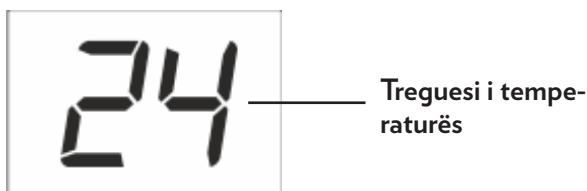
Pamja e përgjithshme

Njësia e brendshme

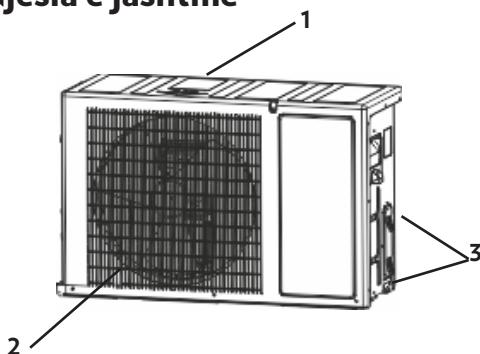


1. Vrima e ajrit hyrës
2. Ekrani
3. Vrima e ajrit dalës
4. Kapaku i përparmë
5. Fleta horizontale

Ekrani i njësisë së brendshme

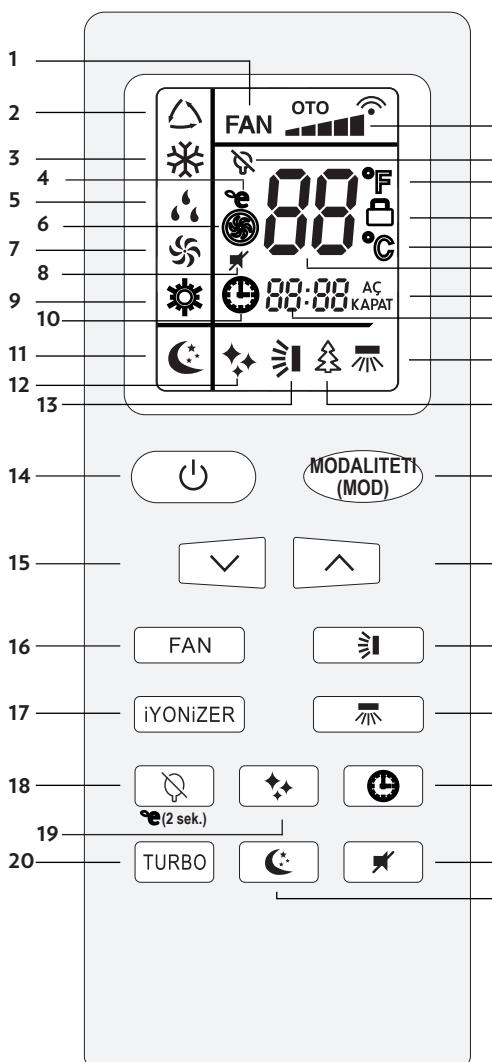


Njësia e jashtme



1. Vrima e ajrit hyrës
2. Vrima e ajrit dalës
3. Pikat e montimit të njësisë së brendshme

Telekomanda

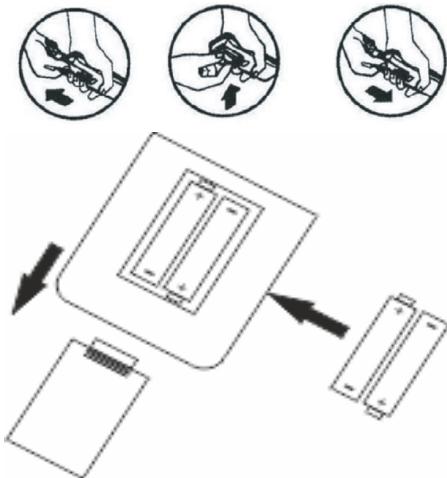


- Treguesi i modalitetit të ventilatorit
- Treguesi i modalitetit automatik
- Treguesi i modalitetit të ftohjes
- Treguesi i modalitetit eko
- Treguesi i modalitetit të tharjes së lagështisë
- Treguesi i modaliteti turbo
- Treguesi i modalitetit të ventilatorit
- Treguesi i sinjalit të zërit (Beep)
- Treguesi i nxehësisë
- Treguesi On/Off
- Treguesi i modalitetit të gjumit
- Treguesi i vetë-pastrimit
- Treguesi i lëkundjes vertikale
- Butoni on/off
- Butoni i rrıtjës së temperaturës
- Butoni i përshtatjes së shpejtësisë së ventilatorit
- Butoni i ionizuesit (*)
- Drita e ekranit të njësisë së brendshme / Butoni i modalitetit eko
- Butoni i vetë-pastrimit
- Butoni i modalitetit turbo
- Treguesi i shpejtësisë së ventilatorit
- Indikatori i dritës së ekranit të njësisë së brendshme
- Treguesi Fahrenheit/Centigrade
- Treguesi i kyçit të fëmijës
- Treguesi i temperaturës
- Treguesi On/Off
- Treguesi i kohës së mbetur për on/off
- Treguesi i oscilimit horizontal (*)
- Treguesi i ionizuesit(*)
- Butoni i zgjedhjes së modalitetit
- Butoni i uljes së temperaturës
- Butoni i oscilimit vertikal
- Butoni i oscilimit horizontal (*)
- Butoni për rregullimin e On/Off
- Butoni i sinjalit të tingullit on/off
- Butoni i modalitetit të gjumit

PARALAJMËRIM:funkzionet me shenjë (*) mund të mos jenë të pranishme në produktin tuaj të blerë.

Instalimi dhe zëvendësimi i baterive të telekomandës

Nëse kemi ndonjë gabim në komunikim me kondicionerin ose nëse simbolet nuk shfaqen në ekran kur shtypni butonat e telekomandës, mbase duhet t'i zëvendësoni bateritë e telekomandës. Përdor dy bateri të tipit AAA, 1.5 V alkaline, mos përdor bateri të karitikueshme. Hap kapakun e dhomëz së baterive duke e rrëshqitur atë në drejtë të shigjetës. Vendos dy bateri AAA 1.5 në foletë e tyre duke i kushtuar vëmendje harmonizimit të shenjave të polaritetit (+) dhe (-) siç duhet, pastaj mbylli sërisht kapakun. Shenjet e polaritetit (+) dhe (-) të baterive janë paraqitura në dhomëzën e baterisë së telekomandës.



Çështjet të cilat duhet të merren parasysh kur përdoret telekomanda

Që kondicioneri të përdoret në mënyrë efektive dhe efikase me anë të telekomandës, mos i anashkaloni këto:

- Drejtoni telekomandën ka marrësi i sinjalit të kondicionerit. Telekomanda

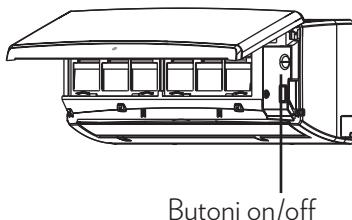
duhet të jetë më së largu 6 metra nga kondicioneri.

- Nuk duhet të ketë asnjë pengesë mes telekomandës dhe marrësit.
- Mos ju bie nga dora ose mos e hidhni telekomandën.
- Nëse nuk dëgjoni asnjë sinjal (bip) kur të shtypni butonat e telekomandës, sinjali nuk pranohet. Që ta bëni kondicionerin që të komunikojë më mirë me telekomandën, vendosuni më afër kondicionerit dhe më drejtë. Sigurohuni që të mos e shkyçni sinjalin e zërit. Shih (**Anulimi i sinjalit të zërit**)
- Mos e vendos telekomandën në rreze të diellit ose afër ndonjë burimit të nxehësisë.

Përdorimi i kondicionerit tuaj pa telekomandë

Nëse telekomanda juaj humbet ose bëhet jostabil, atëherë mund ta përdorni kondicionerin tuaj pa telekomandë nga njësia e brendshme.

Shtyni kapakun e përparmë të njësisë së brendshme nga ana e djathtë dhe e majtë dhe ngrini kapakun lartë. Kyçni kondicionerin duke shtypur butonin në anën e djathtë. Kur shtypni butonin, ekran i punës kyçet dhe kondicioneri fillon të punojë në modalitetin më të përshtatshëm për temperaturën e dhomës. Për të shkyçur kondicionerin shtypni sërisht butonin on/off. Kur kyçet me butonin on/off, kondicioneri fillon punon në modalitet automatik.

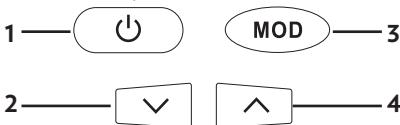


Duke punuar

Të gjithë funksionet e nevojshme për përdorimin e kondicionerit shumë lehtë dhe në mënyrë efektive paraqiten në telekomandën tuaj. Të gjithë funksionet përdoren me anë të butonave në telekomandën tuaj dhe ndryshmet e bëra mund të vërehen nga ekran i telekomandës.

Fillimi dhe përdorimi i shpejt

Fillimi, kyçeni siguresën e kondicionerit tuaj nëse është e shkyçur. Pasi të keni instaluar dhe operacionallizuar kondicionerin tuaj nga një shërbim i autorizuar, ju mund ta kyçni duke e shtyrë butonin on/off  në telekomandë. Funksionet më shumë të përdorura si ftohja/ngrohja, ndryshimi i temperaturës gjenden mu nën indikatorët për qasje të shpejtë dhe të lehtë. Ju mund të kyçeni dhe shkyçni kondicionerin tuaj nga këto butona, të jepni urdhëresa duke ndryshuar modalitetin e punës ose duke rritur ose reduktuar temperaturën.



1. Butoni on/off
2. Ulja e temperaturës
3. Butoni i zgjedhjes së modalitetit
4. Rritja e temperaturës

Mund të kyçni ose të shkyçni kondicionerin tuaj duke shtypur . Shtypni butonin **MOD** (modalitet) për të zgjedhur modalitetin e dëshiruar për kondicionerin tuaj. Çdo herë që shtypni butonin e modalitetit, në meny do të radhitet modaliteti vijues. Kur modaliteti i dëshiruar të shfaqet, lironi

butonin e modalitetit. Modaliteti i fundit i ekspozuar do të zgjidhet dhe kondicioneri do të fillojë të punojë me modalitetin e zgjedhur.

Pas zgjedhjes së modalitetit, ju mund të shtypni butonat  (uljen e temperaturës) dhe  (rritja e temperaturës) për të zgjedhur temperaturën e dëshiruar.

Përdorimi i intervaleve të temperaturës

Përdorimi i intervalit të temperaturës në të cilat mund të përdorni kondicionerin tuaj:

Jashtë (Njësia e jashtme)

Ftohje	Nxehtësi
+10 / +46 °C	-10 / +24 °C

Brenda (Njësia e brendshme)

Ftohje	Nxehtësi
+20 / +28 °C	+20 / +28 °C

- Nëse temperatura e jashtme është e lartë, kondicioneri juaj mund të mos punojë me kapacitet të plotë në modalitetin e ftohjes.
- Nëse temperatura e jashtme është e ulët, kondicioneri juaj mund të mos operojë me kapacitet të plotë në modalitetin e ngrohjes.
- Nëse mjedisë i brendshëm është ngjitës, atëherë vrima hyrëse e brendshme mund të lagështohet.
- Nëse kondicioneri përdoret me shkallë të lartë të lagështisë për një kohë të gjatë, atëherë uji mund të kondensohet dhe të kullojë në sipërfaqen e njësisë së brendshme.

Funkzionet e

kondicionerit tuaj

PARALAJMËRIM: Funkzionet e kondicionerit tuaj ndryshojnë sipas cilësive të pajisjes. Kjo është arsyesa përse funksionet me shenjë (*) të sinqerit nuk funksionojnë nëse nuk gjenden në kondicionerin tuaj.

Për përdorim efektiv dhe efikas, kondicioneri juaj ka funksione të cilat lehtësish mund të kontrollohen nga telekomanda. Mund të keni një hapësirë më të rehatshme për të jetuar me këto funksione.

Funksioni që do të sqarohet përimtësish në faqet në vijim;

Funksioni i ftohjes

Në modalitetin e ftohjes, ju mund të përshtatni temperaturën e mjedisit mes 20-28°C sipas nevojës suaj të rehatisë.

Funksioni i dritës së ekranit ose indikatorit të njësisë së brendshme

Mund të krycni ose shkyçni dritën e pasme të njësisë së brendshme.

Funksioni i ngrohjes

Në modalitetin e ngrohjes, ju mund të përshtatni temperaturën e mjedisit mes 20-28°C sipas nevojës suaj të rehatisë.

Funksioni EKO

Ky funksion redukton konsumin e energjisë në modalitetet e ftohjes dhe të ngrohjes, vlerat e temperaturës të cilat mund të përshtaten me telekomandë kufizohen nga intervali më i volitshëm për kushtet e

mjedisit të rehatshëm.

Modaliteti automatik

Me këtë funksion, kondicioneri përcakton modalitetin e tij të punës sipas kushteve të mjedisit. Varësisht nga temperatura, ky funksion performon tharjen, ftohjen dhe ngrohjen.

Funksioni i drejtimit të fletës horizontale

Mund ta rregulloni drejtimin e ajrit dalës me njësinë e brendshme të kondicionerit vertikalish duke shtypur butonin e fletës horizontale.

Funksioni i ventilatorit

Qarkullon ajrin në dhomë pa ndryshuar temperaturën e dhomës.

Funksioni i tharjes së lagështisë

Pa ftohje të tepërt, mund të reduktohet niveli i lagështisë dhe ruan temperaturën e mjedisit në interval prej 18-30 shkallë.

Funksioni turbo

Mund të arrini performancën më të shpejtë të ftohjes ose ngrohjes për 30 minuta me këtë turbo funksion.

Funksioni i modalitetit të gjumit

Ky funksion parandalon ngrohjen ose ftohjen e tepërt të dhomës gjatë gjumit. Kondicioneri juaj punon me rehatinë më të volitshme për gjumin tuaj me vëllim minimal të zërit.

Drejtimi vertikal i fletës

Mund të drejtoni qarkullimin e ajrit në mjedis vertikalish duke përshtatur pozitën e fletës vertikale ashtu diç dëshironi.

Funksioni automatik On/Off

Mund ta programoni kondicionerin tuaj që të kyçet ose shkyçet në kohën që ju e paracaktoni.

Funksioni i vetëpastrimit

Nga momenti kur kondicioneri shkyçet, ai parandalon aromat e këqija që kanë tē bëjnë me lagështinë duke e tharë këmbyesin e nxehësisë së njësisë së brendshme.

Funksioni jonizues (*)

Hulumtimet kanë konstatuar se ajri me më shumë anion na bën tē ndjehemi më tē gjatë dhe më energjetik. Jonizuesi prodhon anione dhe i shpërndan ata në ajrin e mjedisit për këtë qëllim.

Funksioni i anulimit të sinjalit (Bip) tē zërit

Me këtë buton, mund tē kyçni/shkyçni sinjalin (bip)e zërit i cili vjen nga kondicioneri juaj kur shtypni butonat e telekomandës.

Funksioni i kyçit tē fëmijëve

Ky funksion ju lejon që tē parandaloni fëmijët nga kyçja/shkyçja e kondicionerit ose nga zojedhja e modaliteteve tē papërshtatshme.

F / °C Funksioni i zgjedhjes së temperaturës së njësisë

Mund ta rregulloni njësinë e indikatorit tē temperaturës në telekomandë në Fahrenheit ($^{\circ}\text{F}$) ose Centigrad Celsius ($^{\circ}\text{C}$).

Funksioni i modalitetit

Për tē kyçur kondicionerin tuaj, shtypni . Me butonin **MOD**, mund tē kaloni mes ftohjes, ngrohjes, ventilatorit, tharjes së lagështisë dhe modaliteteve automatike shumë shpejtë. Çdo herë kur shtypni **MOD** kondicioneri juaj do tē kalojë në modalitetin tjetër tē radhës.

Funksioni i ftohjes

Nëse dëshironi që kondicioneri juaj tē ftohë mjedisin,

- Për tē kyçur kondicionerin tuaj, shtypni butonin .
- Kondicioneri juaj do tē fillojë tē punoje sërisht në modalitetin që e keni zgjedhur së fundmi.
- Shtypni **MOD** deri sa simboli  në ekran tē telekomandës tē aktivizohet.
- Pas zgjedhjes së modalitetit tē ftohjes, me butonat  dhe  dhe .

Modaliteti mund tē ndryshohet çdo herë kur dëshironi.

Funksioni i ngrohjes

Nëse dëshironi që kondicioneri juaj tē ngrohë mjedisin,

- Për tē kyçur kondicionerin tuaj, shtypni .

- Kondicioneri juaj do të fillojë të punojë sërisht në modalitetin që e keni zgjedhur së fundmi.
 - Shtypni **MOD** deri sa simboli  në ekran të telekomandës të aktivizohet.
 - Pas zgjedhjes së modalitetit të ngrohjes, me butonat  dhe , ju mund të përshtatni temperaturën e mjedisit mes 16-30° sipas nevojës suaj të rehatisë.
 - Çdo herë që shtypni butonat, temperatura rritet ose ulet 1°C. Temperatura më e ulët në modalitetin e ngrohjes është 28°C.
 - Në modalitetin e ngrohjes, ju mund të përshtatni shpejtësinë e ventilatorit me butonin **FAN**, dhe drejtimin e rrjedhjes vertikale dhe horizontale të ajrit me butonat  dhe .
- Modaliteti mund të ndryshohet çdo herë kur dëshironi.

Funksioni EKO (Kursim energjie)

Mund të aktivizoni funksionin duke shtypur  () për disa sekonda. Kur funksioni EKO është aktiv, konsumi i energjisë reduktohet deri në 30% në modalitetet e ftohjes dhe ngrohjes varësisht nga modaliteti. Kur funksioni EKO është aktiv, intervali i përshtatjes së temperaturës i telekomandës suaj do të jetë automatikisht me 23-28°C no modalitetin e ftohjes. Nuk do të ketë përshtatje të temperaturës më të ulët se 23 °C për modalitetin e ftohjes dhe më të lartë se 24 °C për modalitetin e ngrohjes. Kur shtypet butoni , ikona  do të shfaqet në ekranin e telekomandës suaj.

- Pasi funksioni EKO të jetë aktiv, nëse bëhet ndonjë ndryshim i modalitetit,

funksioni EKO do të çaktivizohet. Do të duhet të përshtatet sërisht nëse ka nevojë.

- Funksioni EKO mund të rregullohet për modalitetet e ftohjes dhe ngrohjes. Për të anuluar funksionin, shtypni  sërisht.
- Mund të përdorni funksionin e gjumit kur funksioni EKO është aktiv. Në këtë rast, për shkak të funksionit EKO, do të kemi disa kufizime në intervalin e përshtatjes së temperaturës.
- Kur janë të dy funksionet aktive edhe ai i gjumit edhe ai EKO, mund ta anuloni modalitetin e Gjumit ose funksionin EKO në çdo kohë.

PARALAJMËRIM: Kur funksioni EKO është aktiv, kapaciteti i kondicionerit mund të ulet.

Funksioni i dritës së ekranit ose indikatorit të njësisë së brendshme

Nëse dëshironi mund ta shkyçni dritën e njësisë së brendshme me butonin V. Kur e kyçni kondicionerin sërisht, atëherë drita e ekranit do të kyçet. Kur shtypni ndonjë buton në telekomandë, ekranit do të kyçet automatikisht dhe së shpejti fiket.

Funksioni i fletës horizontale

Mund ta rregulloni drejtimin e ajrit dalës me njësinë e brendshme të kondicionerit vertikalish duke shtypur butonin . Çdo herë kur shtypni butonin, pozita e fletës ndryshon. Fleta horizontale mund të rregullohet në 5 pozicione të ndryshme. Nëse vazhdoni ta shtypni butonin, fletët horizontale fillojnë të lëvizin poshtë e lart automatikisht. Nëse e shtypni butonin

edhe një herë, lëvizja do të pushojë.

PARALAJMËRIM: Asnjëherë mos ndërhyri në fletët horizontale me dorë.

Modaliteti automatik

Për modalitetin automatik, shtypni **MOD** deri sa ta shihni ikonën  në ekranin e telekomandës. Kondicioneri do të përcaktojë modalitetin e tij të punës automatikisht sipas temperaturës së mjedisit. Varësisht nga temperatura, ky funksion performon tharjen, ftohjen dhe ngrohjen. Në këtë modalitet, kondicioneri punon me intervalin e përshtatjes prej 24 ±2°C. Vlerat më të larta dhe më të ulëta të cilat përcaktojnë modalitetin e punës së modalitetit automatik janë 20 dhe 27°C.

- Nëse temperatura e mjedisit është nën 20°C kondicioneri fillon ngrohjen.
- Nëse temperatura e mjedisit është mes 20°C dhe 27°C, kondicioneri i ajrit fillon me tharjen.
- Nëse temperatura e mjedisit është mbi 27°C, kondicioneri i ajrit fillon me ftohje.
- Gjatë ftohjes ose ngrohjes, ventilatorët punon automatikisht. Në të njëjtën kohë, modaliteti turbo po ashtu mund të shfrytëzohet por shpejtësia e ventilatorit nuk mund të ndryshohet.
- Kur modaliteti automatik është aktiv, vlera e temperaturës prej 24°C paraqitet në ekranin e njësisë së brendshme.
- Në këtë model, ju mund të rrisni ose të reduktoni vlerën e synuar të temperaturës për ftohje ose ngrohje për 2°C. Mund të përdorni  dhe  të ndërroni vlerën e temperaturës.

PARALAJMËRIM: Kur kyçet kondicioneri me butonin on/off e njësisë

së brendshme, kondicioneri fillon punon në modalitet automatik.

Funksioni i ventilatorit

Kur kondicioneri është në modalitetin e ventilatorit, ai qarkullon ajrin në dhomë pa ndryshuar temperaturën e dhomës.

1. Kyçni kondicionerin tuaj duke shtypur butonin .
2. Shtypni butonin  deri sa të shihni ikonën **MOD** në ekran.
3. Mund të zgjedhni shpejtësinë e preferuar të ventilatorit duke shtypur butonin .
4. Mund të zgjedhni vlerën e dëshiruar të temperaturës si dhe pozitat e fletës horizontale dhe vertikale.

PARALAJMËRIM: Kur funksioni i fletës është aktiv, kompresori i kondicionerit nuk punon.

Përshtatje shpejtësia së ventilatorit të njësisë së brendshme

Mund të regulloni shpejtësinë e rrjedhjes së ajrit duke shtypur butonin e ventilatorit në telekomandë. Gjithsej janë 6 nivele të ndryshme të shpejtësisë

Nivelet e regullueshme të shpejtësisë:

FAN OTO	Shpejtësia automatike
	Shumë e ulët
	E ulët
	Mesatare
	Mesatare- e lartë
	E lartë

PARALAJMËRIM: Në modalitetin e ventilatorit, shpejtësia automatike e

ventilatorit nuk mund të zgjidhet.

Funksioni i tharjes së lagështisë

Për modalitetin e tharjes, shtypni **MOD** derisa ta shihni në ekranin e telekomandës. Që të rrissim cilësinë e ajrit, ju mund të largoni lagështinë nga mjedisi duke mos reduktuar dukshëm temperaturën.

Pas zgjedhjes së modalitetit të tharjes, me butonat dhe , ju mund të përshtatni temperaturën e mjedisit mes 18-30 °C sipas nevojës suaj të rehatisë.

Gjatë punës së tharjes së lagështisë;

- Ventilatori punon në modalitetin automatik dhe shpejtësia nuk mund të ndryshohet.
- Kur funksioni i tharjes së lagështisë është aktive, funksioni Turbo nuk funksionon.
- Pozitat e fletëve horizontale dhe vertikale mund të ndryshohen.

Funksioni turbo

Mund të përdorni modalitetin turbo me TURBO që të arrini temperaturën që e dëshironi nga kondicioneri juaj në kohë sa më të shkurtër. Kondicioneri juaj do të kthehet në modalitetin e fundit të zgjedhur pasi të punojë me shpejtësi më të lartë për 30 minuta. Për të ndaluar modalitetin turbo para se të mbaroj koha, shtypni TURBO sërisht.

Modaliteti i gjumit

Kur është aktiv modaliteti i gjumit me butonin , kondicioneri juaj punon me rehatinë më të volitshme për gjumin tuaj me vëllim minimal të zërit. Ky funksion parandalon ngrohjen ose ftohen e tepërt

të dhomës gjatë gjumit. Në modalitetin e gjumit, vëllimi i njësisë së brendshme dhe të jashtme rritet. Përveç që sigurohet rehatia e brendshme e shfrytëzuesit po ashtu parandalohet çdo shqetësim i fqinjëve i shkaktuar nga zhurma.

- Ndërkohë që zgjedhni modalitetin e gjumit, nëse pajisja punon në modalitetin e ftohjes, kondicioneri do të rrit temperaturën 1°C në fund të orës së parë dhe 1°C më shumë në fund të orës së dytë. Modaliteti i gjumit do të përfundojë pasi kondicioneri të punojë edhe 6 orë në këtë temperaturë.
- Ndërkohë që zgjedhni modalitetin e gjumit, nëse pajisja punon në modalitetin e ngrohjes, kondicioneri do të ul temperaturën 1°C në fund të orës së parë dhe 2°C më shumë në fund të orës së dytë. Modaliteti i gjumit do të përfundojë pasi kondicioneri të punojë edhe 6 orë në këtë temperaturë.
- Pasi modaliteti i gjumit të ketë mbaruar, kondicioneri do të shkyçet plotësisht.
- Pas zgjedhjes së modalitetit të gjumit, sinjal i ekranit të kondicionerit do të shkyçet përafërsisht për 3 minuta.
- Mund t'i përdorni modalitetin e gjumit dhe modalitetin e mylljes automatike bashkërisht. Pas kalimit të kondicionerit në modalitetin e gjumit, mund të bëni përshtatje të mylljes automatike.
- Pas të keni zgjedhur modalitetin e gjumit, ju mund të aktivizoni funksionin EKO. Në këtë rast, pér shkak të funksionit EKO, do të kemi disa kufizime në intervalin e përshtatjes së temperaturës.

- Kur janë të dy funksionet aktive edhe ai i gjumit edhe ai EKO, mund ta anuloni modalitetin e Gjumit ose funksionin EKO në çdo kohë.

PARALAJMËRIM: Kur funksioni i gjumit është aktiv, kapaciteti i kondicionerit mund të ulet.

Funksioni i fletës vertikale

Mund ta rregulloni drejtimin e ajrit dalës me njësinë e brendshme të kondicionerit horizontalisht duke shtypur butonin . Çdo herë kur shtypni butonin, pozita e fletës ndryshon. Fleta vertikale mund të rregullohet në 5 pozicione të ndryshme. Nëse vazhdoni të shtypni butonin, fletët vertikale vazhdojnë të lëvizin në të majtë dhe të djathtë automatikisht. Nëse e shtypni butonin edhe një herë, lëvizja do të pushojë.

PARALAJMËRIM: Asnjëherë mos ndërhyjni në fletët vertikale me dorë.

Funksioni automatik i kyçjes

On/Off

Mund ta caktoni kondicionerin tuaj që të kyçet ose shkyçet në fund të kohëzgjatjes të cilën do ta përcaktoni ndërkohë që është i kyçur ose i shkyçur.

Mund të aktivizoni auto kyçjen ose auto shkyçjen në një kohë të caktuar. Mund të përcaktoni kohën që kondicioneri të shkyçet nëse është i kyçur, ose të kyçet nëse është i shkyçur. Kohëzgjatjet që mund të rregullohen ose përcaktohen do të janë periudha 30-minutëshe mes 30 minuta dhe 24 orë. S **i00.30** min., **01.00** h, **24.00**.

Për auto kyçje:

- Për të përcaktuar kohën e auto kyçjes, shtypni  kur kondicioneri është i shkyçur.  do të shfaqet në ekran të telekomandës.
- Çdo herë që shtypni , koha që do të fillojë nga **00.30** do të rritet me rritje 30-minutëshe. Nëse shtypni dhe mban shtypur , vlerat do të rriten dukshëm dhe kur do të arrini **24.00**, ajo do të kthehet në **00.30**.
- Kur vlera e dëshiruar e kohës shfaqet në ekranin e telekomandës, atëherë lironi butonin. Parametrat do të ruhen për 3 sekonda. Koha e përcaktuar do të shfaqet në ekranin e telekomandës si më poshtë.



- Kur numërimi mbropsht i kohës së caktuar të fillojë, koha e mbetur për auto kyçje do të shfaqet si numërim mbropsht në ekranin e telekomandës.



- Ju mund të shtypni  një herë sërisht për të përcaktuar kohën e kyçjes sërisht.
- Mund të shtypni  për 2 sekonda që të anuloni numrin mbropsht për kyçje.

Për auto shkyçje:

- Për të përcaktuar kohën e auto shkyçjes, shtypni  kur kondicioneri dhe telekomanda janë të shkyçura.  do të shfaqet në ekran të telekomandës.

- Çdo herë që shtypni koha që do të fillojë nga **00:30** do të rritet me rritje 30-minutëshe. Nëse shtypni dhe mbani shtypur , vlerat do të rriten dukshëm dhe kur do të arrini **24:00**, ajo do të kthehet në **00:30**.
- Kur vlera e dëshiruar e kohës shfaqet në ekranin e telekomandës, atëherë lironi butonin. Parametrat do të ruhen për 3 sekonda. Koha e përcaktuar do të shfaqet në ekranin e telekomandës si më poshtë.



- Kur numërimi mbapsht i kohës së caktuar të fillojë, koha e mbetur për auto shkyçje do të shfaqet si numërim mbapsht në ekranin e telekomandës.



- Ju mund të shtypni një herë sërisht për të përcaktuar kohën e kyçjes sërisht.
- Mund të shtypni për 2 sekonda që të anuloni numrin mbapsht për kyçje.

Tharësi i këmbyesit të njësisë së brendshme dhe funksioni i pastrimit

Butoni lejon që kondicioneri të pastrojë këmbyesin dhe të thajë ujin e akumuluar në këmbyesin e njësisë së brendshme për shkak të kondensimit të ajrit kur shkyçni kondicionerin e ajrit në modalitetet e ftuhjes dhe të tharjes. Ky funksion fillon me shkyçjen e kondicionerit dhe ventilatori punon për 15 minuta. Funksioni i tharjes

nuk punon në modalitetin e ngrohjes.

PARALAJMËRIM: Kur funksioni është aktiv, mos tentoni të kyçni fletën e ajrit dalës, do të mbyllët automatikisht.

Funksioni jonizues (*)

Mund të aktivizoni funksionin e jonizimit me **IYONIZER**. Hulumtimet tregojnë se ajri me më shumë anion na bën të ndjehemi më të gjatë dhe më energjetik. Jonizuesi prodhon anione dhe i shpërndan ata në ajrin e mjedisit për këtë qëllim. Për të anuluar funksionin, shtypni **IYONIZER** sërisht. Emisioni negativ i jxon mund të shkaktojë pluhurin në formë të grimcave të akumulohet mbi njësinë e brendshme të kondicionerit. Andaj, sigurohuni që ta pastroni kondicionerin tuaj kohë pas kohe (një herë në javë) me leckë të lagësht dhe me sapun.

PARALAJMËRIM: Gjatë fshirjes së punës, pa dyshim ndërpritni energjinë nga siguresa.

Funksioni i anulimit të sinjalit të zërit

Kur shtypni butonat e telekomandës me butonin , mund ta heshtni tingullin bip i cili tregon se urdhëresa e dhënë është pranuar nga kondicioneri. Shtypni dhe mbani shtypur butonin për 2 sekonda për të shkyçur tingullin, dhe nëse dëshironi ta dëgjoni sërisht, shtypni dhe mbani shtypur edhe për 2 sekonda.

Kyçi i fëmijës

Ky funksion ju lejon që të parandaloni fëmijët nga kyçja/shkyçja e kondicionerit ose nga zgjedhja e modaliteteve të papërshtatshme. Që ky funksion të

aktivizohet, shtypni dhe në telekomandë njëkohësisht. Lironi butonat kur fillon të vezullojë në ekranin e telekomandës. Kur simboli pushon së vezulluari, simboli i kyçjes do të shfaqet në ekran dhe të gjitha butonat do të bëhen jofunksional. Nëse shtypni një buton kur kyçi i fëmijës është aktiv, simboli i kyçit do të fillojë të vezullojë, duke ju paralajmëruar që ta anuloni kyçin. Që të anulohet kyçi, shtypni dhe njëkohësisht sërisht dhe lironi butonat kur simboli i kyçit fillon të vezullojë. Simboli i kyçit do të zhduket dhe të gjithë butonat do të funksionojnë sërisht.

Funksioni i zgjedhjes së temperaturës së njësisë

Nëse dëshironi të përcaktonin njësinë e temperaturës së mjedisit, e cila është prezantuat me figura digjitale në ekranin e kondicionerit tuaj, në Fahrenheit ($^{\circ}\text{F}$) në vend në Centigrade Celsius ($^{\circ}\text{C}$), lëvizni në një vend kur kondicioneri dhe telekomanda nuk mund të komunikojnë me njëri-tjetrin, ose ktheni shpinën ka kondicioneri. Shtypni për të shkyçur telekomandën dhe shtypni dhe **MOD** njëkohësisht. Çdo herë kur shtypni butonat, njësia e temperaturës do të ndryshoj dhe do të paraqitet me $^{\circ}\text{C}$ ose $^{\circ}\text{F}$ në ekran. Përsëritni hapat e njëjtë çdo herë që dëshironi të ndryshoni njësinë kur përdorni kondicionerin tuaj.

Përdorimi praktik dhe informacione të dobishme

Mos e ftohni dhomën tuaj jashtë mase. Kjo jo vetëm që shpenzon shumë energji, po ashtu është e dëmshme për

shëndetin tuaj.

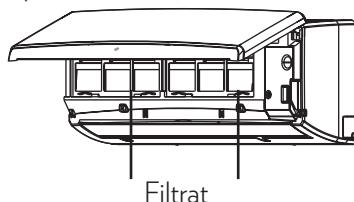
- Shmangni driten direkte të diellit brenda ndërkokë që kondicioneri është duke punuar. Nëse kemi perde dielli, atëherë duhet të mbahen të lëshuara.
- Rregullimi i drejimit të fletëve vertikale dhe horizontale, sigurohuni që temperatura dhe rrjedhja e ajrit shpërndahen njëtrajtshëm në dhomë.
- Në vende të gjera zakonisht me dyer të hapura si kafiteritë, pasticieritë, restorantet, etj., përdorimi i perdeve do të reduktojë konsumin e energjisë, lejon që të përdorni kondicionerin në mënyrë më efektive dhe të arrini temperaturën e dëshiruar shumë më shpejtë.
- Pastroni filtrat rregullisht. Filtrat e papastër gradualisht do të reduktojnë efikasitetin e funksioneve të nxehësisë, ftohjes, rrjedhjes së ajrit dhe do të rrit konsumin e energjisë.
- Që të mirëmbajmë ajrin e ftohtë në dhomë, mban dyert dhe dritare të myllura sa më gjatë që është e mundur. Nëse nuk do ta përdorni kondicionerin për një kohë të gjatë, atëherë përdorenit atë në modalitetin e ventilatorit për 2-3 orë. Kjo do të largojë lagështinë në kondicionerin tuaj. Pastaj fikni kondicionerin tuaj nga siguresa dhe largoni bateritë në telekomandë.
- Njësia e jashtme e kondicionerit absorbon dhe përgon nxehësinë e jashtme brenda. Nëse temperatura e brendshme bie, kondicioneri juaj do të fillojë të nxehë më pak. Në atë rast, nëse temperatura e arritur nga kondicioneri juaj nuk është

- e mjaftueshme, atëherë përdorni nxehës suplementar.
- Kondicioneri juaj qarkullon ajrin e ngrrohtë për të nxehur dhomën tuaj. Andaj, kondicioneri juaj ka nevojë për kohë që ta nxehë tërë dhomën tuaj. Nëse është e mundur, programoni kondicionerin tuaj që të fillojë punën menjëherë para përdorimit të dhomës.
- Kur kondicioneri punon në modalitetin e nxehësisë, nëse temperatura e mjedisit të jashtëm është e ulët dhe shkalla e lagështisë është e lartë, atëherë mund të rezultojë ngrirje në njësinë e jashtme, ku si rezultat kemi reduktimin e efikasitetit të nxehësisë. Në atë rast, kondicioneri do të pushojë së punuari dhe aktiviteti i shkrirjes do të aktivizohet automatikisht. Ky nuk është defekt. Aktiviteti ose puna e shkrirjes do të mbarohet për 5-9 minuta, në varësi nga mjedisit i jashtëm dhe nga temperaturat e këmbyesit të njësisë së jashtme dhe pastaj, kondicioneri juaj do të rifillohet automatikisht që të punojë në modalitetin e ngrohjes. Puna ose aktiviteti i shkrirjes vazhdon edhe kur kondicioneri shkyçet, dhe kondicioneri shkyçet pasi ky aktivitet të mbarojë. Ndërkohë që aktiviteti i shkrirjes vazhdon, i njëjtë paraqitet me ikonën  në ekranin e kondicionerit.
- Nëse do të zgjedhni modalitetin e ngrohjes kur temperaturat e brendshme dhe të jashtme janë të larta, njësia e jashtme mund të pushojë së punuari ndonjëherë. Kjo është plotësisht normale. Mos bëni asgjë dhe prisni që kondicioneri juaj të fillojë punën sërisht.
- Nëse kemi ulje ose rritje të tepërt të tensionit kur kondicioneri është duke punuar, atëherë kondicioneri do të pushojë në mënyrë automatike dhe do të fillojë të punojë sërisht kur tensioni do të kthehet në nivelin normal.
- Kondicioneri juaj gjithmonë fillon me punë me modalitetin e fundit dhe parametrat e fundit të temperaturës.
- Nëse nuk do ta përdorni për një kohë të gjatë, ju mund ta mbuloni njësinë e jashtme të kondicionerit për ta mbrojtur nga kushtet e motit.

Pastrimi dhe mirëmbajtja

KUJDES: Varësisht nga frekuanca e përdorimit dhe kushtet e mjedisit, mirëmbajtja e plotës e njësive të brendshme dhe të jashtme patjetër të bëhen nga shërbimet e autorizuara së paku një herë në vit.

PARALAJMËRIM: Mos harroni ta shkyçni kondicionerin dhe të ndërpritni rrymën elektrike nga siguresa para se të filloni pastrimin.



- Që kondicioneri juaj të operojë në mënyrë efikase dhe të pastër, duhet të pastrohen filtrat në intervale të caktuara varësisht nga frekuencia e përdorimit dhe kushtet e mjedisit.

Filtrat e pluhurit patjetër të pastrohen përafërsisht një herë në javë dhe filtrat e tjerë duhet të pastrohen çdo 3 muaj.

- Filtrat mund të ndryshojnë sipas modalitetit.
- Filtrat mund të gjenden në shënimet e autorizuara si pjesë rezervë.
- Mirëmbajtja e plotë dhe filtrat nuk janë falas dhe çmimi duhet të shlyhet nga përdoruesi.

PARALAJMËRIM: Mund të pastroni filtrat e kondicionerit tuaj pa thirrur shërbimin e autorizuar.

- Që të pastrojmë filtrat e pluhurit, largoni kapakun e përparmë duke mbajtur atë nga anët e tij.
- Ngrini kapakët e pluhurit lartë nga anët e fundit dhe tërhiqi tatëpjetë.
- Pastroni filtrat e pluhurit me një pastrues me vakum. Nëse filtrat janë shumë të fëlliqur, pastroni ata me ujë të ngrohtë dhe me detergjent të butë. Mos harroni t'i thani filtrat para se t'i instaloni sërisht. Mos i thani filtrat me zjarr ose nën dritën direkte të diellit. Mos i pastro filtrat me ujë më të nxeh të se 40°C .
- Pasi të pastroni filtrat, vendosni pjesën e sipërme të filtrit dhe shtypni nga pjesa e poshtme deri sa hyjë në vendin e vet.
- Pastroni panelin e përparme me një leckë të njomë. Mos përdor kimikate të ndezshme si benzinë, solucion, etj.
- Mirëmbajtja vjetore duhet të bëhet nga një shërbim i autorizuar i cili do t'ju lejojë të përdorni kondicionerin për një kohë të gjatë dhe në mënyrë më efektive.

KUJDES: Mos i laj filtrat përvèç filtrit të pluhurit.

KUJDES: Mos përdor kondicionerin tuaj pa filtër. Nëse filtrat tuaj janë jostabile, blej filtra të ti nga shërbimi i autorizuar.

Sugjerime për përdorim

- Temperatura e lartë e brendshme dhe e jashtme: nëse temperatura e brendshme dhe ajo e jashtme janë të larta dhe kondicioneri juaj është duke punuar në modalitetin e ngrohjes, ventilatori i njësisë së jashtme dhe kompresori mund të pushojnë së punuari për një kohë. Kjo është plotësisht normale. Pritni deri sa kondicioneri juaj të fillojë punën sërisht.
- Nëse kemi ulje ose rritje të tepërt të tensionit kur kondicioneri është duke punuar, atëherë kondicioneri do të pushojë (mund ta shihni ikonën e mbrojtjes së tensionit në ekran me kodin **HL**) dhe do të fillojë të punojë sërisht kur tensioni do të kthehet në nivelin normal.
- Kur rryma kthehet pas një ndërprerje, kondicioneri juaj do të fillojë të punojë në mënyrë automatike.

Zgjidhje e defektit

Pasi të shihni një gjendje jonormale në kondicionerin tuaj, mund të provoni t'i zgjidhni defektet sipas udhëzimeve më poshtë. Nëse kondicioneri juaj nuk punon siç duhet, kontaktoni Qendrën e Kontaktit ose Shërbimin e Autorizuar më të afërt. Mund të keni qasje në listën e shërbimeve të autorizuar dhe në të dhënrat e kontaktit nga ueb faqja.

PROBLEMI	ARSYEJA	ZGJIDHJA
Nëse kondicioneri nuk funksionon.	Ndërprerje e rrymës.	Pritni të kthehet rryma.
	Butoni on/off nuk kyçet.	Kyçeni kondicionerin.
	Siguresa është e prishur.	Ndërroni siguresën.
	Bateritë e telekomandës janë harxhuar.	Ndërroni bateritë.
	Koha e përcaktuar përfillimin e punës nuk është arritur.	Pritni dhe anuloni përcaktimin.
	Telekomanda nuk detektohet.	Ndërroni bateritë.
	Burimi i dritës është shumë afër kondicionerit.	Disa burime të dritës janë afër kondicionerit, mund të pengojnë funksionin e tij duke krijuar ndikim magnetike. Provoni të përdorni telekomandën pasi të keni çaktivizuar burimin e dritës. Nëse problemi zgjidhet, atëherë do të jetë e volitshme nëse ndryshohet burimi i dritës.
Kondicioneri i dritës frysni ajër, por performanca e ftohjes dhe ngrohjes është e dobët.	Kemi një gabim në parametrin e temperaturës.	Përcaktoni temperaturë të volitshme. Shihni metodat e aplikimit.
	Filtri i ajrit është i bllokuar me pluhur.	Pastroni filtrat e pluhurit.
	Vrima për hyrjen ose daljen e ajrit të kondicionerit është i bllokuar.	Pastroni materialet të cilat mund të shkaktojnë bllokim.
	Dyert dhe dritaret janë të hapura.	Mbyllni dyert dhe dritaret.

PROBLEMI	ARSYEJA	ZGJIDHJA
Rrjedhja e ajrit nuk fillon menjëherë gjatë ngrohjes.	Temperatura e nevojshme për ngrohje nuk është arritur.	Nëse rrjedhja e ajrit fillon para se të rritet temperatura, atëherë do të kemi një efekt të padëshiruar të ftohjes. Me qëllim që të parandalojmë këtë, rrjedhja e ajrit do të fillojë pasi të arrihet temperatura e nevojshme. Kjo nuk është për shkak të keqpërdorimit të kondicionerit dhe nuk është defekt.
Kondicioneri frys ajër, por nuk ftohë.	Vrima për hyrjen ose daljen e ajrit të kondicionerit është i bllokuar.	Pastroni materialet të cilat shkaktojnë bllokimin dhe rifilloni kondicionerin.
	Mbrojtja e kompresorit (3 min).	Prit.
	Kemi një gabim në parametrin e temperaturës.	Përcaktoni temperaturën të volitshme.
Dëgjohet një zë klikues nga kondicioneri.	Ndryshim i temperaturës.	Ndryshimet e temperaturës shkaktojnë zgjerim dhe tkurrje të materialeve plastike. Kjo nuk është për shkak të keqpërdorimit të kondicionerit dhe nuk është defekt.

Mesazhet për gabimet (keqfunkcionimet) dhe mbrojtjen

Që të tregoni defektet e kondicionerit ose që të mbroni kondicionerin nga dështimet ose defektet e mundshme, kodet e modifikuara të gabimit (defektit) paraqiten në ekranin e përparme të kondicionerit. Kodet e gabimit (defektit) paraqiten, së pari duke vezulluar disa herë në një mënyrë të veçantë për çdo kod dhe pastaj mbeten stabile për 35-40 sekonda. Kodet e gabimit vazhdojnë të ekspozohen deri sa problemi të rregullohet. Zbatoni operacionet vijuese sipas mesazhit të paraqitur.

Mesazhet e gabimit

Porositë e gabimit paraqitet respektivisht në fillim me ikonën **ER** dhe pastaj kodi special (01, 02,..., 20, etj.) të dështimit ose defektit. Në atë rast, mos veproni mbi kondicionerin dhe kontaktoni Shërbimin e Autorizuar. **ER11** dhe **ER13** nuk janë mesazhe të gabimeve. Nëse i shihni këto mesazhe, atëherë zbatoni hapat që gjenden në pjesën e mesazheve të mbrojtjes.

Mesazhet për mbrojtjen

df	Ngrirja ose akulli në njësinë e jashtme është duke u shkrirë. Pas aktivitetit të shkrirjes, kondicioneri juaj do të vazhdojë të punojë në modalitetin e ngrohjes, produkti duhet të shkyçet kur ky modalitet është aktiv.
RE	Kontrolloni harkun elektrik,nëse problemi nuk rregullohet atëherë kontaktoni shërbimin. Nëse problemi përsëritet shpesh, kontaktoni shërbimin e autorizuar.
sr	Në rast të dështimeve të caktuara, që të mos shqetësoheni, kondicioneri juaj vazhdon të punojë pavarësisht nga dështimi ose defekti. Në atë rast, nuk ka nevojë të shkyçni kondicionerin tuaj. Është e nevojshme të kontaktoni me shërbimin e autorizuar menjëherë.
HL	Kemi lëkundje të tensionit elektrike, pritni rikthimin e tij.
ER11 & ER13	Kodet e ER-13 dhe ER-11 si dhe mesazhet e eksposuara në ekranin e njësisë së brendshme, janë mesazhe mbrojtëse që synojnë parandalimin e produktit nga pasojat e dëmshme që rezultojnë nga rryma e tepërt që vinë nga kompresori. Produkti shkyçet menjëherë pasi hyjnë në këto mbrojtje. Në rastin kur rivihet në punë me telekomandë, funksionet e ftohjes dhe ngrohjes rifillojnë.

12000 BTU INVERTER Fletë informacioni mbi produktit

Funksioni		
Ftohje		Y
Nxehtësi		Y
Stina e ngrohjes		
Mesatarisht		Y
Më nxehtë		N
Më ftohtë		N
Kontrollimi i kapacitetit		
Konstant		N
Rritëse		N
Variabile		Y
		njësi
Modaliteti i ftohjes		
Ngarkesa e dizajnit (Pdesignc)	3,4	kW
SEER (Shkalla e efikasitetit të energjisë sezonale)	6,6	-
Klasa e efikasitetit të energjisë	A++	-
Konsumi vjetor i energjisë	180	kWh/vit
Modaliteti i ngrohjes Klima mesatare ($T_{designh} = -15^{\circ}\text{C}$)		
Ngarkesa e dizajnit ($P_{designh}$)	2,3	kW
SCOP (Shkalla e efikasitetit të energjisë sezonale)	4,0	-
Klasa e efikasitetit të energjisë	A+	-
Fuqia plotësuese ngrohëse (në temperaturë të jashtme -15°C)	0,3	kW
Kapaciteti i deklaruar (në temperaturë të jashtme -15°C)	2,0	
Konsumi vjetor i energjisë	805	kWh/vit
Detalet e tjera		
Niveli i zhurmës (njësia e brendshme/njësia e jashtme)	L_{WA}	52/63
Fluid ftohës		R32
Potenciali i ngrohjes globale	PNG	675
Standardi përkues		EN14511:2018
Metodat e kalkulimit- Standardet e matjes		EN 14825
* Kullimi i lëngut ftohës shkakton ndryshime klimatike. Kur fluidet ftohëse me PNG të ulët lironen në atmosferë, ata shkaktojnë nivele më të ulëta të ngrohjes globale kurse kullimet e fluideve ftohëse me PNG të lartë lironen në atmosferë, ata shkaktojnë ngrohje më të madhe globale. Kjo pajisje përdor fluid ftohës R410A me potencial të ngrohjes globale (PNG) prej 2088. Kjo tregon se 1 kg gaz R410A e liruar në atmosferë ka 2088 herë më shumë kontribut në ngrohjen globale për një periudhë prej 100 vjet në rapport me 1 kg di-oksid karbon. Mos intervenoni në qarkun e ftohjes së pajisjes suaj në asnjë mënyrë dhe kontaktoni shërbimet e autorizuara.		
* Konsumi vjetor i energjisë është cilësuar sipas kushteve standarde të testimt. Konsumi aktual varet nga përdorimi si dhe nga vendi i përdorimit të pajisjes.		

18000 BTU INVERTER Fletë informacioni mbi produktit

Funksioni			
Ftohje	Y		
Nxehtësi	Y		
Stina e ngrohjes			
Mesatarisht	Y		
Më nxehtë	N		
Më ftohtë	N		
Kontrollimi i kapacitetit			
Konstant	N		
Rritëse	N		
Variabile	Y		
njësi			
Modaliteti i ftohjes			
Ngarkesa e dizajnit (Pdesignc)	5,3	kW	
SEER (Shkalla e efikasitetit të energjisë sezonale)	6,5	-	
Klasa e efikasitetit të energjisë	A++	-	
Konsumi vjetor i energjisë	285	kWh/vit	
Modaliteti i ngrohjes Klima mesatare ($T_{designh} = -15^{\circ}\text{C}$)			
Ngarkesa e dizajnit ($P_{designh}$)	4,0	kW	
SCOP (Shkalla e efikasitetit të energjisë sezonale)	4,0	-	
Klasa e efikasitetit të energjisë	A+	-	
Fuqia plotësuese ngrohëse (në temperaturë të jashtme -15°C)	0,2	kW	
Kapaciteti i deklaruar (në temperaturë të jashtme -15°C)	3,8		
Konsumi vjetor i energjisë	1400	kWh/vit	
Detalet e tjera			
Niveli i zhurmës (njësia e brendshme/njësia e jashtme)	L_{WA}	55/65	dB(A)
Fluid ftohës		R32	-
Potenciali i ngrohjes globale	PNG	675	kgCO ₂ eq.
Standardi përkues		EN14511:2018	
Metodat e kalkulimit- Standardet e matjes		EN 14825	
* Kullimi i lëngut ftohës shkakton ndryshime klimatike. Kur fluidet ftohëse me PNG të ulët lirohen në atmosferë, ata shkaktojnë nivele më të ulëta të ngrohjes globale kurse kullimet e fluideve ftohëse me PNG të lartë lirohen në atmosferë, ata shkaktojnë ngrohje më të madhe globale. Kjo pajisje përdor fluid ftohës R410A me potencial të ngrohjes globale (PNG) prej 2088. Kjo tregon se 1 kg gaz R410A e liruar në atmosferë ka 2088 herë më shumë kontribut në ngrohjen globale për një periudhë prej 100 vjet në rapport me 1 kg di-oksid karbon. Mos intervenoni në qarkun e ftohjes së pajisjes suaj në asnjë mënyrë dhe kontaktoni shërbimet e autorizuara.			
* Konsumi vjetor i energjisë është cilësuar sipas kushteve standarde të testimt. Konsumi aktual varet nga përdorimi si dhe nga vendi i përdorimit të pajisjes.			

24000 BTU INVERTER Fletë informacioni mbi produktit

Funksioni		
Ftohje		Y
Nxehtësi		Y
Stina e ngrohjes		
Mesatarisht		Y
Më nxehtë		N
Më ftohtë		N
Kontrollimi i kapacitetit		
Konstant		N
Rritëse		N
Variabile		Y
njësi		
Modaliteti i ftohjes		
Ngarkesa e dizajnit (Pdesignc)	6,74	kW
SEER (Shkalla e efikasitetit të energjisë sezonale)	6,1	-
Klasa e efikasitetit të energjisë	A++	-
Konsumi vjetor i energjisë	387	kWh/vit
Modaliteti i ngrohjes Klima mesatare ($T_{designh} = -15^{\circ}\text{C}$)		
Ngarkesa e dizajnit ($P_{designh}$)	4,5	kW
SCOP (Shkalla e efikasitetit të energjisë sezonale)	4,0	-
Klasa e efikasitetit të energjisë	A+	-
Fuqia plotësuese ngrohëse (në temperaturë të jashtme -15°C)	0,3	kW
Kapaciteti i deklaruar (në temperaturë të jashtme -15°C)	4,2	
Konsumi vjetor i energjisë	1575	kWh/vit
Detalet e tjera		
Niveli i zhurmës (njësia e brendshme/njësia e jashtme)	L_{WA}	58/68
Fluid ftohës		R32
Potenciali i ngrohjes globale	PNG	675
Standardi përkues		EN14511:2018
Metodat e kalkulimit- Standardet e matjes		EN 14825
* Kullimi i lëngut ftohës shkakton ndryshime klimatike. Kur fluidet ftohëse me PNG të ulët lirohen në atmosferë, ata shkaktojnë nivele më të ulëta të ngrohjes globale kurse kullimet e fluideve ftohëse me PNG të lartë lirohen në atmosferë, ata shkaktojnë ngrohje më të madhe globale. Kjo pajisje përdor fluid ftohës R410A me potencial të ngrohjes globale (PNG) prej 2088. Kjo tregon se 1 kg gaz R410A e liruar në atmosferë ka 2088 herë më shumë kontribut në ngrohjen globale për një periudhë prej 100 vjet në rapport me 1 kg di-oksid karbon. Mos intervenoni në qarkun e ftohjes së pajisjes suaj në asnjë mënyrë dhe kontaktoni shërbimet e autorizuara.		
* Konsumi vjetor i energjisë është cilësuar sipas kushteve standarde të testimit. Konsumi aktual varet nga përdorimi si dhe nga vendi i përdorimit të pajisjes.		

Hedhja e pajisjes në mënyrë të padëmshme për mjedisin



Kjo shenjë në produkt ose në etiketën e të dhënave tregon se ky kondicioner nuk duhet të hidhet me mbeturinat tjera të amvirësirës në fund të jetëgjatësisë së tyre të përdorimit. Që të parandalohen dëmtimet e mundshme nga hedha e pambikëqyrur e mbeturinave mbi mjedisin dhe shëndetin e njeriut, ju lutemi ndani këtë kondicioner nga mbeturinat tjera dhe sigurohuni që i njëjti riciklohet siç duhet që të mbështesin ripërdorimin e duhur të resurseve materiale.

Lidhur me të dhënat se ku dhe si mund të riciklohet ky kondicioner në një mënyrë të padëmshme për mjedisin, ju lutemi kontaktoni agjentin tua të blerjes dhe organizatat relevante lokale. Ky produkt nuk duhet të përzihet me mbeturinat tjera komerciale për riciklim.



Nëse dëshiron i të hidhni bateritë, ju lutemi përdorni sistemet e volitshme përmbledhjen e mbeturinave ose kapacitete për riciklim. Kjo do të thotë se do të kontribuoni në parandalim-

in e dëmtimeve potenciale mbi mjedisin dhe shëndetin human.

KUJDES: Në rast se bateria përmban plumb, atëherë do të vëreni shenjën „Pb“ nën „figurën e kontejnerit me rrata“ për bateri.

Informacion mbi paketimin

Mos e çmontoni kondicionerin vetë. Çmontimi i sistemit dhe punimet ose intervenimet mbi likuidin ftohës, vajin ose komponentët e tjera duhet të performohen nga një Shërbim i Autorizuar në përputhje me legjislaturën lokale.

Paketimi i pajisjes përbëhet nga materiale të riciklueshme. Mos hidhni mbeturinat e paketimi me mbeturinat tjera familjare ose të tjera; hidhni këtë mbeturinë në vendin e përcaktuar për hedhjen e mbeturinës së paketimit nga autoriteti lokal.

Rekomandime mbi kursimin e energjisë

Që të përdorni kondicionerin tuaj në mënyrë më të rehatshme dhe më efikase, veproni si më poshtë.

- Sigurohuni që kapaciteti i kondicionerit tuaj është i volitshëm për hapësirën kur dëshironi ta përdorni. Një kondicioneri me kapacitet ftohës më të vogël se sa nevojitet nga hapësira juaj do të duhet të aktivizojë kompresorin pasi që nuk mund të ftohë në mënyrë efektive, kur si rezultat kemi konsumin më të madhe të energjisë.
- Nga ana tjetër, kondicioneri me kapacitet ftohës më të lartë se sa nevojitet nga hapësira juaj do ta ftohë hapësirën shumë shpejt dhe do të kyç/shkyçë kompresorin shpeashherë. Në atë rast, konsumi i energjisë nga kondicioneri juaj do të rritet.

- Vendi ku kondicioneri juaj është instaluar do të ftohet shumë dhe do të shkaktojë shqetësim. Përveç kësaj, sa më i madh të jetë kapaciteti i kondicionerëve aq më i lartë është niveli i zhurmës, zhurma e madhe në hapësirë të vogël po ashtu do të na shpie në parehati ose shqetësim.
- Izolimi termal i vendit ku e përdorni kondicionerin do të rrit rehatinë tuaj dhe do të reduktojë konsumin e energjisë. Andaj është e rëndësishme të izolojmë pikat shkëmbyese të nxehësisë së dhomës mirë.
 - Kur kondicioneri juaj punon në modalitetin e ftohjes, mbyllja e perdeve, grilave ose qepenave gjatë orëve me diell do të reduktojë konsumin e energjisë së kondicionerit tuaj.
 - Duke pasur parasysh se nuk pengojnë rrjedhën e ajrit në njësinë e jashtme, përdorimi i hijeve, i letrave katramat, etj. do të parandalojë konsumin e tepërt të energjisë.
 - Është e rëndësishme të respektojmë rregullat lokale të njësive të brendshme dhe të jashtme gjatë instalimit të kondicionerit tuaj. Sido-mos, nuk duhet të ketë asnjë pengesë para vrimave hyrëse dhe dalëse të ajrit të njësive të brendshme dhe të jashtme që e pengon ajrin.
 - Përcaktimi ose rregullimi i temperaturave më të ulëta të kondicionerit se sa nevojitet në modalitetin ftohës do të rrit konsumin e energjisë dhe do të reduktojë rehatinë. Mund ta përdorni kondicionerin në parametra më të lartë të temperaturës në vend se të përdorni atë në parametra më të ulëta të temperaturës tërë kohën.
 - Pastroni filtrat e pluhurit të kondicionerit tuaj rregullisht. Bllokimi i filtrave do të shkaktojë bllokimin e ajrit ku si rezultat do të kemi pengim të performancës së pritur. Kjo do të rrit konsumimin e energjisë si dhe do ta mbingarkojë kondicionerin tuaj.
 - Mund të reduktohet konsumi i energjisë duke përdorur cilësitë e programimit të kondicionerit tuaj. Mund të siguroheni se kondicioneri juaj do të shkyçet kur nuk e përdorni dhomën dhe të kyçet kur e përdorni dhomën.
 - Pastrimi i elementeve të shkëmbyesit të nxehësisë së njësive të brendshme dhe të jashtme është shumë i rëndësishëm. Kur elementet e shkëmbyesit të nxehësisë janë të fëlliqura ose të bllokuara, kondicioneri juaj do të duhet të punojë më shumë që të sigurojë ftohje, ku si rezultat kemi konsum më të madh të energjisë. Prandaj, ne rekoman-dojmë që të servisoni kondicionerin tuaj së paku një herë në vit.
 - Mirëmbajtja vjetore nuk mbulohet me garanci.
 - Ne rekandojmë që t'i përshtatni ose rregulloni fletët e ajrit në mënyrë të tillë ku rrjedhja e ajrit nuk shqetëson askënd në dhomë.
 - Parametrat e punës së kondicionerit tuaj nuk duhet të ndryshohen nëse nuk ka nevojë.
 - Ndërkokë që e përdorni kondicionerin, mund të kurseni energji duke rregulluar kondicionerin mes 24-28°C për ftohje dhe 25-28°C për nxehje ose ngrohje. Nuk duhet të ndryshohen këto nëse nuk ka nevojë.

CERTIFIKATË E GARANCISË

KUSHETË E GARANCISË:

Gjatë periudhës së garancisë, e cila fillon në ditën e shijes së produktit, blerësit i sigurohet servisim falas dhe riparim i pjesëve me mangësi për shkak të gabimit të fabrikës. Jashtë periudhës së garancisë sigurohen pjesë rezervë në periudhë prej 5 viteve.

Importuesi garanton se produkti i posedon karakteristikat e deklaruara të cilësisë dhe se do të funksionojë mirë brenda periudhës së garancisë nëse produkti trajtohet siç duhet dhe ndiqen udhëzimet e bashkangjitura përmirësimi dhe mirëmbajtje.

Garancia nuk vlen në rastet:

- kur produkti montohet nga servis i paautorizuar, kur ndodhin dëmtimi gjatë çdo transporti i cili nuk kryhet nga importuesi, për shkak të përdorimit të pakujdeshëm, për shkak të riparimeve nga palët e treta ose serviseve të paautorizuar nga importuesi, dëmtimet mekanike (thyerja, grisja), për shkak të forcës madhore ose nga moti dha fatkeqësitet natyrore, dëmtimi të shkaktuar nga tensioni i ulët ose i lartë në rrjetin elektrik, rrjedhja e ujit të kondensatës nga njësia e brendshme për shkak të blokimit të zorrës së rrjedhës dhe keqfunkcionimet e pajisjes së shkaktuar nga mos mirëmbajtja e vazhdueshme e pajisjes.
- Me garancinë nuk përfshihen defektet të cilat mund të ndodhin për shkak të montimit të papërshtatshëm:
- gypa me gjatësi më të vogël se 3 metra, rrjedhje gazi nga nyjet e gypeve, lidhje e papërshtatshme e instalacionit elektrik, rrjedhje e ujit të kondensatës për shkak të mos nivelimit të mirë të njësisë së brendshme.

Importuesi është i detyruar të mënjanjojë çdo defekt dhe të riparojë pjesët me mangësi brenda 30 ditëve nga data e raportimit të mangësie, përndryshe produkti do të zëvendësohet me një të ri. Në rast të mënjanimit të mangësise të produktit, periudha e garancisë zgjatet për periudhën kohore për të cilin produkti nuk është përdorur. Kjo periudhë kohore illogaritet nga data e kërkesës së konsumatorit përmirësimimin e mangësie.

Çdo reklamacion i paarsyetuar për mangësi të produktit përfshin rimbursimin e harxhimeve të bëra në illogari të blerësit.

Gjatë paraqitjes të reklamacionit, blerësi është i detyruar të lajmërohet në servisin e autorizuar dhe gjatë ndërhyrjes të parashtrojë certifikatën e garancisë dhe illogarinë për produktin e blerë dhe të njëjtat, është i detyruar ti parashtrojë para serviserit të autorizuar gjatë intervenimit.

Certifikata e garancisë nuk vlen pa illogari fiskale. Data e verifikimit duhet ti përgjigjet datës në illogarinë fiskale.

Importuesi i produktit ofron servis në hapësirat e servisit të FAVORIT ELEKTRONIKS SERVIS në Bul. "Partizanski odredi" Nr. 154, Shkup. Tel. (02) 2440-070.

Importuesi siguron një periudhë servisimi përmirëmbajtje dhe pjesë rezerve brenda 5 viteve nga data e blerjes së produktit.

Udhëzim teknik për përdorimin e produktit:

Produkti i hiqet paketimi dhe vendoset në përdorim sipas udhëzimit të bashkangjitur përmirësimi i cili jetet së bashku me produktin. S.H.T. CENTRO UNION Shkup, si importues dhe shitës i produkteve, qëndron në dispozicion me personat profesionistë dhe servisin për çdo konsultim, asistencë profesionale dhe teknike në mirëmbajtjen dhe përdorimin e produktit.

DEKLARATË

Importuesi konfirmon se konsumatorët i kanë të drejtat ligjore që rrjedhin nga legjislacioni i Republikës së Maqedonisë i cili e regjullon shitjen e produkteve dhe këto të drejta nuk janë të prezikuara me garancinë e dhënë.

Afat i garancisë: 60 muaj

Afat i riparimit ose zëvendësimit: 30 ditë

Vërejtje: Për të mbajtur afatin e garancisë prej 60 muajve, nevojitet të bëhet servis i rregullt kontrollues vjetor nga një servis i autorizuar, në illogari të blerësit. Në të kundërtën, afati i garancisë zgjat 12 muaj.

Produkt _____
Numri serik _____
Data e prodhimit _____
Shitës _____
Data e shitjes: _____
Vula _____
Nënshkrim _____

Data e regjistrimit Përshkrimi i reklamacionit	
Verifikim i paraqitjes të reklamacionit	
Vula _____	Nënshkrim _____

| Servis kontrollues realizuar nga:
Data _____ |
|---|---|---|---|
| Nënshkrim, vulë _____ | Nënshkrim, vulë _____ | Nënshkrim, vulë _____ | Nënshkrim, vulë _____ |
| Servis i autorizuar 1
Lloji: _____ | Servis i autorizuar 2
Lloji: _____ | Servis i autorizuar 3
Lloji: _____ | Servis i autorizuar 4
Lloji: _____ |
| Nr. serik _____ | Nr. serik _____ | Nr. serik _____ | Nr. serik _____ |

VĒREJTJE:

- 1. APARATI NUK ĖSHTË DEDIKUAR PËR PËRDORIM PROFESIONAL.**
 - 2. NË RAST TË PËRDORIMIT PROFESIONAL, AFATI I GARANCISË ĖSHTË 6 MUAJ.**
 - 3. AFATI I GARANCISË NUK VLEN PA LLOGARI FISKALE DHE PA SHËNIM TË RREGULLT TË NUMRIT SERIK.**
- DATA E VERIFIKIMIT DUHET TI PËRGJIGJET DATËS SË LLOGARISË FISKALE.**

E rëndësishme!

Edhe pas skadimit të afatit të garancisë servisimi duhet të bëhet nga ana e personave profesionistë të FAVORIT ELEKTRONIKS SERVIS.

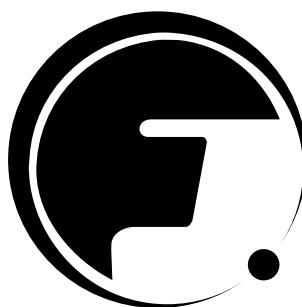
VĒREJTJE: Nëse produkti nuk shitet brenda 6 muajve nga data e daljes nga magazina e Centro Union, atëherë tregëtarët është i detyruar ta ripërtërijë periudhën e garancisë me një certifikatë të re të garancisë.

Vërejtje: Të gjitha defektet paraqiten në mënyrë obligative te FAVORIT **ELEKTRONIKS SERVIS** në Bul. Partizanski odredi Nr. 154, Shkup. **Tel. (02) 2440-070.**

SERVISE TË AUTORIZUARA

1	Shkup	Favorit Elektroniks Servis	Rr. Partizanski odredi Nr. 154
2	Tetovë	Servis VAT BE ELEKTRIK	Rr. Blagoja Toska Nr. 193 Tetovë
3	Gostivar Kërçovë Maked. Brod	Mukrem servis TP	Rr. Nikola Parapunov Nr. 150, Gostivar
4	Strugë	Led Elektronika 2017 Dooel	Rr. Cvetan Dimov Nr. 22, Strugë
5	Dirër	Krenar – MD	Lagj. Venec 2 p.Nr., Dibër
6	Ohër	Servis Termofriz	Rr. Silavej Pilanina Nr. 97
7	Veles	Frigo Toni-Servis	Rr. Bllagoj Neçev Nr. 39
8	Kavadarc Negotinë Demir Kapi	Slomak uvoz -izvoz	Rr. Braka Hadzi Tefovi Nr. 30, Kavadarc
9	Gjevgjeli	Hot Kontroll-Servis	Rr. Gjevgjeli Nr. 24 a, Gjevgjeli
10	Dojran-Bogdanci - Valandovë	Elektroservis Vane	Rr. 10 Oktomvri Nr. 7A, Strumicë
11	Shtip	Pako servis	Rr. Nikola Caulev Nr. 3 , Shtip
12	Radovish	Toni Atanasov	Rr. Bllagoj Tufanov Nr. 22, Radovish
13	Kumanovë	Bobi-Domus ShPKNjP Den Man Dallavera	f. Dollno Konjare Rr. 1 Nr. 215 Rr. Jane Sandanski Nr. 92, Sveti Nikollë
14	Kriva Pallankë	Amper Milladen ShPKNjP	Rr. Boris Trajkovski Nr. 19
15	Probishtip Kratovë Zletovë	RTV SERVIS SHESTA	Rr. Todor Aleksandrov (lamela 1), Probishtip
16	Kocani Vinica	Servis Despot	Rr. Milojkova Nr. 9, Stip
17	Sveti Nikollë	Den-Man Dallavera	Rr. Jane Sandanski Nr. 92, Sveti Nikollë
18	Pehçevë Berovë Dellçevë Mak. Kamenicë	Daniel Sterfanovski	Rr. Vanco Kitanov Nr. 17, Pehçevë
19	Strumicë	Elektroservis Mite Elektroservis Vane	Rr. Metodija Mitevski Nr. 12, Strumicë Rr. 10 Oktomvri Nr. 7A, Strumicë
20	Prilep	Mis-Elektrro Kompani	Rr. 11 Tetori Nr. 7A
21	Manastir	Elektro Servis Jovan	Rr. Bllagojce Siljanoski Nr. 58, Manastir
22	Resnjë	Krume Dimitrevski-servis	s. Krani, Resen

52398406



FAVORIT
ELECTRONICS

КЛИМА УРЕЂАЈ

12000 BTU INVERTER

18000 BTU INVERTER

24000 BTU INVERTER

УПУТСТВО ЗА КОРИШЋЕЊЕ

Poštovani kupče,

Čestitamo vam što ste odabrali proizvod FAVORIT koji je ekološki i tehnološki prihvatljiv.

U težnji da proizvode predstavi preko i iznad vaših očekivanja, FAVORIT nudi upotrebu proizvoda koji su pažljivo proizvedeni i kontrolisani u modernim pogonima. Ovo uputstvo za upotrebu vodiće vas kroz upotrebu vašeg klima uređaja. Videćete da je vaš klima uređaj opremljen najnaprednjim tehnološkim rešenjima i prilično jednostavan za upotrebu. Radni vek vašeg klima uređaja produžiće se ako vršite neophodne postupke nege i održavanja.

Nadamo se da ćete uživati u korišćenju svog klima uređaja.

Važne informacije o bezbednosti

Uputstvo za upotrebu sadrži važne informacije o početnoj upotrebi, sigurnosti, nameni, čišćenju i održavanju vašeg klima uređaja.

Ovo uputstvo za upotrebu uvek čuvajte uz klima uređaj. Kada prenosite svoj klima uređaj, obavezno prenesite i njegovo uputstvo za upotrebu.

Pre upotrebe klima uređaja pažljivo pročitajte uputstvo za upotrebu kako biste sprečili opekatine, električne udare, rizik od požara ili povrede. Strogo se pridržavajte uputstava za rukovanje, rešavanje problema i čišćenje vašeg klima uređaja.

Klima uređaj mora montirati ovlašćeni servis kompanije FAVORIT.

Klima uređaj mora se uzemlјiti.



UPOZORENJE: Označava smrt ili teške povrede.



OPREZ: Označava rizik od povrede ili materijalne štete.

Sadržaj

Bezbednosna upozorenja	5
Bezbednosne informacije o ugradnji klima uređaja	5
Bezbednosne informacije o upotrebi klima uređaja	6
Bezbednosne informacije koje treba uzeti u obzir prilikom postupaka čišćenja i održavanja	10
Bezbednosne informacije koje treba uzeti u obzir tokom rukovanja i transporta	10
Montaža	10
Izbor položaja za montažu	11
Unutrašnja jedinica	11
Spoljna jedinica	11
Kolo hlađenja	12
Kolo grejanja	12
Priključci za napajanje unutrašnje i spoljne jedinice ...	14
Baterije	15
Ograničenje odgovornosti	15
Tehničke vrednosti	16
Важне информације о плину Р32	17
12000 BTU INVERTER Tehničke vrednosti.....	18
18000 BTU INVERTER Tehničke vrednosti.....	19
24000 BTU INVERTER Tehničke vrednosti.....	20
Opšti pregled	21
Unutrašnja jedinica	21
Displej unutrašnje jedinice	21
Spoljna jedinica	21
Daljinski upravljač	22
Instalacija i zamena baterija daljinskog upravljača	23
Šta treba uzeti u obzir prilikom upotrebe daljinskog upravljača	23
Upravljanje klima uređajem bez daljinskog upravljača	23
Rad	24
Prvi koraci i brza upotreba	24

Spoljašnja radna temperatura	24
Funkcije vašeg klima uređaja.....	24
Funkcija režima	26
Funkcija hlađenja.....	26
Funkcija grejanja	26
Funkcija (Ušteda energija) EKO	27
Funkcija svetla displeja unutrašnje jedinice.....	27
Funkcija horizontalnog rebra	27
Funkcija odvlaživanja	28
Turbo funkcija	29
Režim spavanja	29
Funkcija vertikalnog rebra	29
Funkcija automatskog uključivanja/isključivanja	29
Funkcija za sušenje i čišćenje izmenjivača unutrašnje jedinice	31
Funkcija jonizatora (*).....	31
Funkcija poništavanja zvučnog signala	31
Zaštita od dece	31
Funkcija izbora jedinice temperature	32
Praktične i korisne informacije	32
Čišćenje i održavanje	33
Predlozi za rad	34
Rešavanje problema.....	35
Poruke o greškama i zaštiti	37
12000 BTU INVERTER Tabela sa informacijama o proizvodu	38
18000 BTU INVERTER Tabela sa informacijama o proizvodu	39
24000 BTU INVERTER Tabela sa informacijama o proizvodu	40
Odlaganje uređaja na ekološki prihvatljiv način	41
Informacije o ambalaži	41
Preporuke o uštedi energije	41

Bezbednosna upozorenja Bezbednosne informacije o ugradnji klima uređaja

UPOZORENJE: Ваш клима уређај садржи расхладно средство P32. P32 расхладно средство је слабо запалљиво.

UPOZORENJE: Klima uređaj obavezno se mora uzemljeni. Nedovoljno uzemljenje može prouzrokovati električni udar. Ne priključujte žicu za uzemljenje na gasne cevi, vodovodne cevi, gromobrane ili telefonsku žicu za uzemljenje. Nakon montiranja, uređaj treba uključiti u struju kako bi se proverilo curenje uzemljenja. Inače, to može prouzrokovati električni udar i štetu na proizvodu.

UPOZORENJE: Uredaj treba montirati u skladu sa „Uputstvom za montiranje“ ovlašćenog servisa FAVORIT-a. Osobe koje nisu ovlašćeni serviseri ne smeju da instaliraju proizvod. U suprotnom će doći do oštećenja i povreda.

UPOZORENJE: Električnu

instalaciju treba da postavi stručni električar u skladu sa nacionalnim propisima o električnim instalacijama.

UPOZORENJE: U slučaju da je vaš klima uređaj trajno povezan sa fiksnim sistemom upratača i ima struju curenja koja može preći 10 mA, na fiksni kabl treba instalirati relej za sprečavanje curenja sa radnom strujom ne većom od 30 mA.

UPOZORENJE: Vaš klima uređaj treba da bude povezan na mrežu odgovarajućom strujom pomoću V-prekidača sa odloženim dejstvom.

UPOZORENJE: Ne postavljajte klima uređaj u blizini zapaljivih gasova ili tečnosti kako biste izbegli situacije poput rizika od požara.

UPOZORENJE: Da biste izbegli preteranu buku i vibracije, zatražite od ovlašćenog servisera odgovarajuću fiksaciju klima uređaja.

UPOZORENJE: Zatražite od ovlašćenog servisera da montira klima uređaj na mesto gde neće smetati vašim susedima.

UPOZORENJE: Nakon montiranja, električni prekidač/

osigurač treba da bude lako dostupan.

- Klima uređaj treba priključiti i njime rukovati samo u skladu sa informacijama na etiketi proizvoda. Pre upotrebe klima uređaja, proverite da li je napon vaše mreže kompatibilan sa vrednošću navedenom na nalepnici proizvoda.

UPOZORENJE: Povežite i koristite svoj klima uređaj isključivo na uzemljeni energetski vod preko osigurača.

UPOZORENJE: Kompanija proizvođač ne snosi odgovornost za štetu nastalu radom bez uzemljenja.

- Instalaciju i popravke uvek treba da obavlja Ovlašćeni servis.
- Kompanija proizvođač nije odgovorna za bilo kakvu štetu nastalu usled rada neovlašćenih lica.
- Unutrašnja jedinica treba da bude postavljena na visini od najmanje 1,8 metara od tla.

Bezbednosne informacije o upotrebi klima uređaja

UPOZORENJE: Ne stavljajte

prste ili bilo kakav predmet na ulaz ili izlaz vazduha na unutrašnjoj i spoljnoj jedinici.

UPOZORENJE: Ne postavljajte prepreke ispred spoljne jedinice i ne pokrivajte je.

UPOZORENJE: Ne stavljajte ništa između rebara usmerivača protoka vazduha. Ventilator unutrašnje jedinice može se oštetiti i prouzrokovati povrede.

UPOZORENJE: Da biste sprečili oštećenje klima uređaja tokom prekida napajanja ili oluje sa grmljavinom i munjama, isključite uređaj isključivanjem osigurača/prekidača napajanja. U suprotnom može doći do požara ili električnog udara.

UPOZORENJE: Sadrži fluorisane gasove sa efektom staklene bašte navedene u okviru Kjoto protokola.

OPREZ: Ne izlažite telo direktno protoku vazduha dugo vremena. Ni na koji način ne izlažite ljude, kućne ljubimce ili biljke direktno vrućem ili hladnom vazduhu klima uređaja. Usmerite tok vazduha tako da ne duva direktno na ljude.

Ne izlažite se dugo hladnom vazduhu. To može dovesti do

zdravstvenih problema.

OPREZ: Zatvorite vrata i prozore; u suprotnom se mogu smanjiti performanse hlađenja ili grejanja i proizvod može imati određenih problema.

- Ne koristite klima uređaj duže vreme u prostorima koji uopšte nisu provetreni. Povremeno provetrajte okolinu dok koristite klima uređaj istovremeno sa uređajima poput šporeta i sl.
- Ako je vlažnost vazduha visoka ili su vrata ili prozori otvoreni, ne ostavljajte klima uređaj da radi duže vreme.
- Ne ostavljajte klima uređaj pod otvorenim vazduhom (suncem, kišom itd.) osim spoljne jedinice.
- Klima uređaj je dizajniran za upotrebu u domaćinstvima i u zatvorenom prostoru. Ne koristite klima uređaj u druge svrhe (npr. za zaštitu osetljive opreme, hrane, kućnih ljubimaca, biljaka itd.) osim za hlađenje i grejanje prostora u kome se nalazite.

UPOZORENJE: Rukovanje klima uređajem u svrhe koje nisu predviđene može izazvati

opasne situacije i učiniti garanciju nevažećom. Oštećenja nastala usled ovih uslova nadoknađuje korisnik. Koristite svoj klima uređaj samo prema predviđenoj nameni.

- Da biste sprečili preopterećenje električnog kola, ne upotrebljavajte nijedan drugi uređaj velike snage na istom kolu. Ne povezujte produžnim kablovima ili višestrukim utikačima. Nepoštovanje ovog uputstva može dovesti do strujnog udara, oštećenja itd.
- Deca uzrasta od 8 godina i više, lica sa ograničenim fizičkim i/ili mentalnim sposobnostima i lica koja nemaju informacije moraju se pridržavati odgovarajućih sigurnosnih uputstava i biti pod nadzorom kada koriste proizvod.
- Deci ne treba dozvoliti da se igraju klima uređajem. Čišćenje i održavanje od strane korisnika ne bi smela da obavljaju deca, osim ako su pod nadzorom odrasle osobe.

- Ako se deca igraju klima uređajem ili vrše čišćenje i održavanje bez nadzora može doći do opasnih situacija.
 - Materijali ambalaže mogu dovesti do gušenja. Držite ih dalje od dece.
 - Pre upotrebe, pažljivo proverite funkcije vašeg klima uređaja.
 - Klima uređaj treba koristiti samo ako nema oštećenja na njegovom telu i kablu za napajanje.
 - Redovno proveravajte da li je oštećen kabl za napajanje. Ne istežite kabl za napajanje klima uređaja. Ne stavlajte nikakve predmete na kabl za napajanje.
 - Ako je kabl za napajanje oštećen, trebalo bi da ga zameni samo ovlašćeni servis koji preporučuje proizvođač kako bi se izbegla opasnost.
- Nikada ne koristite klima uređaj pod sledećim uslovima:
- Ako je oštećen kabl za napajanje klima uređaja,
 - Ako klima uređaj ne radi pravilno,
 - Ako su električni delovi klima uređaja vidljivo oštećeni,
 - Ako je klima uređaj mokar, pao u vodu ili bilo koju drugu tečnost, izložen vodi poplavom, njegove električne komponente su došle u kontakt sa vodom,
 - Ako iz klima uređaja dopiru neobični zvuci, dim ili mirisi.
- Ako se otkrije bilo koji od gore pomenutih slučajeva, odmah isključite klima uređaj, isključite kabl za napajanje i kontaktirajte ovlašćeni servis.
- Oštećen klima uređaj ili oštećeni delovi klima uređaja mogu prouzrokovati teške povrede i požar.
 - U slučaju bilo kakvog kvara, ne pokušavajte sami da popravite ili rastavite klima uređaj.
 - Ako se pogrešno montira, to može prouzrokovati električni udar tokom upotrebe. U vašem klima uređaju nema dela koji korisnik može popraviti.
 - Upotreba dodatne opreme koju ne preporučuje proizvođač može prouzrokovati povrede i oštećenje klima uređaja.

- Ne oštećujte oštim predmetima sistem hlađenja klima uređaja u kome cirkuliše rashladni gas. Ako rashladni gas izbije zbog otvora u kanalima izmenjivača toplote i oblogama gornje površine cevnih spojeva, to može prouzrokovati irritaciju kože i povrede oka.
- Ne pokrivajte i ne stavljajte bilo kakve predmete ispred ulaza i izlaza za vazduh klima uređaja ili spoljne jedinice tokom rada.
- Ne prskajte zapaljive i rashladne gasove na klima uređaj.
- Kada u klima-uređaju procuri rashladni gas, otvorite prozore da biste provetrtili prostor i pozovite ovlašćeni servis.
- Ne stavljajte uređaje za grejanje u blizini klima uređaja i kabla za napajanje. Prekomerna toplota koja se može zračiti iz ovih uređaja može otopiti plastične delove klima uređaja.
- Ne dodirujte i ne pokrećite klima uređaj mokrim ili vlažnim rukama.
- Ako se klima uređaj neće koristiti duže vreme, isključite napajanje osigurača.
- Kada se napajanje obnovi nakon prekida struje, klima uređaj će ponovo pokrenuti sistem u poslednjem podešenom režimu.
- Ako napustite svoj dom pre nego što se struja vrati, isključite prekidač klima uređaja.
- Ne bacajte i ne ubacujte nikakve predmete u otvore.

Obavezno isključite klima uređaj i isključite napajanje osigurača/prekidača za napajanje u sledećim uslovima:

- Pre montaže,
- Pre čišćenja i održavanja,
- Pre popravke,
- Ne pijte vodu koja se odvodi iz klima uređaja. U suprotnom, mogu se javiti ozbiljni zdravstveni problemi.
- Ne ostavljajte unutrašnju jedinicu pod kišom ili na mestu gde se može nakvasiti.
- Ako će klima uređaj biti premešten i ponovo postavljen na novo mesto, obratite se ovlašćenom

servisu.

Bezbednosne informacije koje treba uzeti u obzir prilikom postupaka čišćenja i održavanja

- Da biste sprečili rizik od električnog udara, isključite klima uređaj, isključite osigurač ili prekidač pre čišćenja.
- Nekoristite tečne ili abrazivne deterdžente za čišćenje klima uređaja. Ne prskajte vodom ili drugim tečnostima; u suprotnom se plastični delovi mogu oštetiti, pa čak i nastati električni udar.
- Da biste sprečili kratke spojeve i požare, održavajte unutrašnju jedinicu suvom. Očistite i održavajte klima uređaj kako je opisano u delu „Čišćenje i održavanje”.
- Ne koristite hemikalije niti ih približavajte klima uređaju. Ne koristite sredstva poput benzina ili razređivača.
- Postavite vazdušni filter nakon što se potpuno osuši. Rad uređaja bez filtera može dovesti do kvarova.

Bezbednosne informacije koje treba uzeti u obzir tokom rukovanja i transporta

- Tokom rukovanja i transporta klima uređaja, pripazite na znak STRELICE dok rukujete unutrašnjom jedinicom.
- Nosite spoljnu jedinicu vertikalno i držite je uspravno na mestu gde je uskladištena.
- Ne gazite i ne stavljamte teške predmete na kutije unutrašnje i spoljašnje jedinice.
- Ako postavljate klima uređaj na novo mesto, obratite se ovlašćenom servisu.

Montaža

UPOZORENJE: Klima uređaj mora biti instaliran u skladu sa nacionalnom vodovodnom direktivom.

UPOZORENJE: Klima uređaj treba da instalira ovlašćeni servis FAVORIT-a u skladu sa „Uputstvom za ugradnju”.

UPOZORENJE: Uredaj se ne sme montirati na stepenice, izlaze ili hodnike zgrade.

Stabilan pritisak pod kojim klima uređaj radi je 100 Kpa.

Osigurač koji treba koristiti u električnom povezivanju klima uređaja je tip C 16 A za 9.000 i 12.000 btu i tip C 20 A za 18.000 i 24.000 btu.

Treba obratiti pažnju na poprečni presek žice u električnim instalacijama mesta na kojem će se instalirati klima uređaj.

Samo spoljna jedinica vašeg klima uređaja je pogodna za upotrebu van objekta.

Izbor položaja za montažu

Unutrašnja jedinica

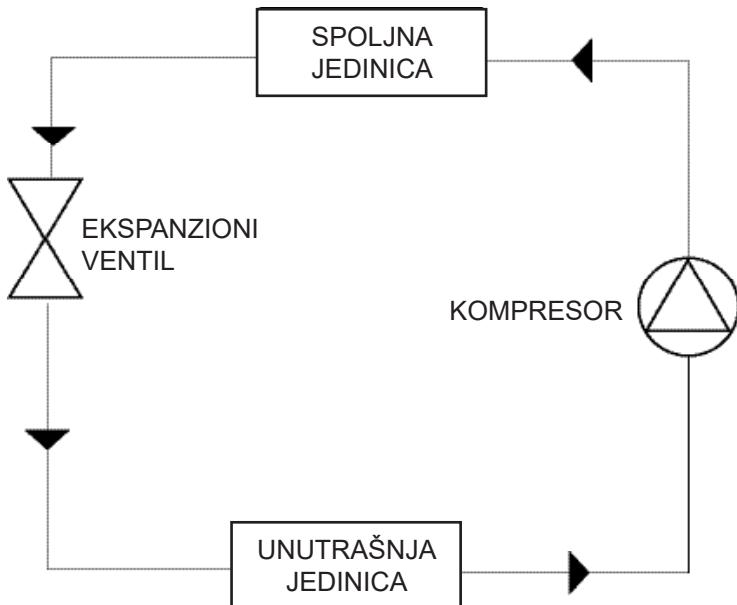
- U blizini klima uređaja ne sme biti izvora pare ili toplove.
- Na položaju montiranja ne bi trebalo da postoji prepreka koja sprečava cirkulaciju vazduha.
- Treba da ima dovoljno cirkulacije vazduha.
- Pražnjenje bi trebalo biti lako izvršiti.

- Ne bi trebalo da bude blizu ulaznih vrata.
- Treba da postoji dovoljna udaljenost između klima uređaja i zida, plafona, ukrasa i drugih prepreka.
- Položaj za montiranje treba da bude oko 30 centimetara ispod plafona.

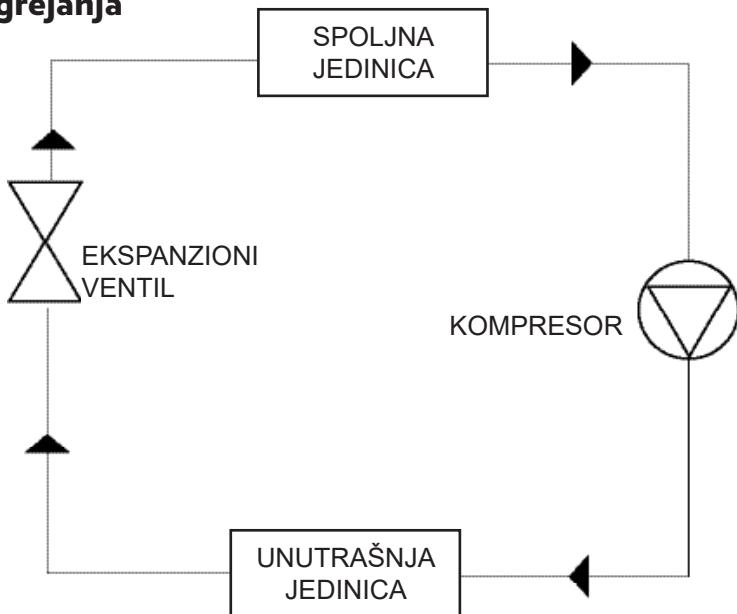
Spoljna jedinica

- Ako postoji tenda koja štiti spoljnu jedinicu od sunčeve svetlosti ili kiše, vodite računa da ne sprečava kondenzator da vrši distribuciju toplove.
- Treba da postoji dovoljna udaljenost između klima uređaja i zida, plafona, ukrasa i drugih prepreka.

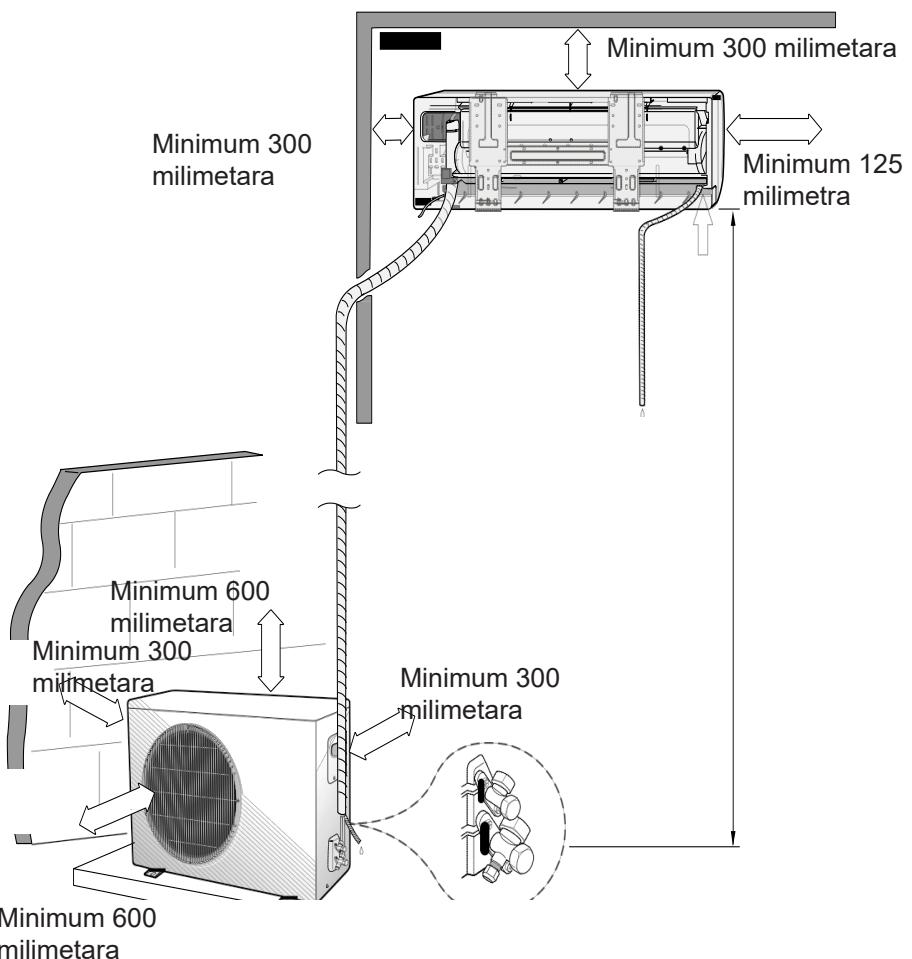
Kolo hlađenja



Kolo grejanja

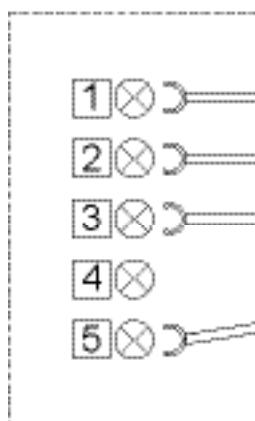


Rastojanja navedena u tabeli ispod treba primeniti pri ugradnji unutrašnje i spoljne jedinice.

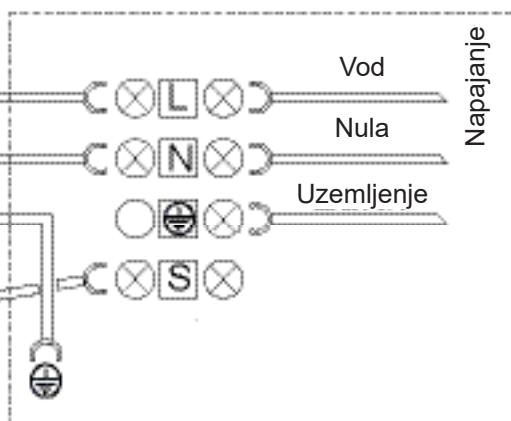


Priklučci za napajanje unutrašnje i spoljne jedinice

UNUTRAŠNJA JEDINICA



SPOLJNA JEDINICA



Baterije

- Ne izlažite baterije direktno sunčevoj svjetlosti, vatri, prekomernoj toploti itd.
- Ne upotrebljavajte korišćene baterije zajedno sa novim baterijama. Zamenite korišćene baterije baterijama čiji su oblici i tipovi isti kao što je definisano u delu za ugradnju baterija. Ne koristite punjive baterije.
- Ne koristite daljinski upravljač ako su baterije iscurile. Ne dodirujte tečnost koja curi iz baterija. U slučaju kontakta, isperite vodom.

Ograničenje odgovornosti

Sve tehničke informacije, uputstva u ovom priručniku uključuju najnovije informacije o vašem klima uređaju, njegovom radu i održavanju. Firma proizvođač ne snosi nikakvu odgovornost za bilo kakvu moguću štetu i povrede usled nepridržavanja instrukcija iz ovog uputstva za upotrebu, zloupotrebe uređaja, neovlašćenih popravki, neovlašćenih modifikacija na uređaju i upotrebe rezervnih delova koje nije odobrila firma proizvođač.

Uverite se da se napon napajanja na mestu ugradnje pravilno podudara sa opsegom radnog napona navedenim u tehničkim specifikacijama vašeg klima uređaja i da su preduzete potrebne mere. Korisnik je odgovoran da obezbedi usaglašenost električne instalacije na mestu na kojem će biti instaliran klima uređaj.

Tehničke vrednosti

- Nominalne vrednosti su određene prema klimatskim uslovima T1 standarda TS EN 14511. U slučaju da se unutrašnja i spoljna temperatura razlikuju od vrednosti temperature na kojima se zasniva standard; promenili bi se kapaciteti za hlađenje i grejanje.
- Vrednosti sezonske efikasnosti utvrđene su prema standardu EN 14825.
- Vrednosti naznačene na etiketi proizvoda ili drugim dokumentima koji se odnose na proizvod, dobijaju se u laboratorijskom okruženju u skladu sa odgovarajućim standardima i mogu se promeniti u zavisnosti od upotrebe proizvoda i uslova unutrašnje/spoljašnje sredine.
- Tehničke specifikacije i priručnik mogu se promeniti bez prethodne najave.



Ovaj proizvod je usklađen sa evropskim CE direktivama br. 2014/30/EU (Direktiva o elektromagnetskoj usklađenosti) i 2014/35/EU (Direktiva o niskonaponskoj opremi (LVD)).



Ovaj uređaj je u skladu sa Direktivom o nadzoru otpadnih električnih i elektronskih uređaja (WEEE).

Важне информације о плину Р32

Овај производ садржи флуорисане гасове са ефектом стаклене баште. Расхладно средство се не сме испуштати у атмосферу.

Расхладно средство: Р32

GWP (Потенцијал глобалног загревања): 675

Можда ће бити потребне периодичне провере због цурења гаса. За више информација обратите се свом продавцу или овлашћеном сервису.

Белешка: CO₂ еквивалент (tCO₂ eq): Емисије стакленичких гасова од укупне напуњености расхладног средства у производу користе се за одређивање интервала одржавања. За детаљне информације погледајте релевантне прописе.

$$\frac{\text{Вредност емисије гасова са ефектом стаклене баште}}{\text{Вредност ГВП за расхладно средство к Укупна количина расхладног средства}} = \underline{\underline{1000}}$$

УПОЗОРЕЊЕ: Расхладно средство које се користи у производу је запалљиво. Уобичајено неће доћи до цурења расхладног средства. Може доћи до пожара или испуштања штетних гасова ако расхладно средство дође у контакт са пламеном грејача, шпорета итд. У околини у случају цурења гаса.

Придржавајте се следећих мера у случају цурења расхладног средства:

- Прекидач свих грејача, шпорета и сл.
- Проветрите собу.
- Обавестите продавца или овлашћену службу од које сте купили производ.
- **НИКАДА** не употребљавајте производ док овлашћени сервис не потврди да је проблем повезан са испуштањем гаса отклонjen.

12000 BTU INVERTER Tehničke vrednosti

Nominalni kapacitet	Hlađenje	Btu/h	12.000
	Grejanje	Btu/h	13.000
Nominalni kapacitet	Hlađenje	(kW)	3,52
	Grejanje	(kW)	3,81
Interval kapaciteta	Hlađenje	Btu/h	4.400 - 13.800
	Grejanje	Btu/h	4.100 - 13.900
Ulazna snaga (nominalna)	Hlađenje	W	1450
	Grejanje	W	1120
Radna struja (nominalna)	Hlađenje	A	6,6
	Grejanje	A	5,1
Dizajnirano opterećenje	Hlađenje	(kW)	3,4
	Grejanje	(kW)	2,3
Sezonska energetska efikasnost	(SEER) Hlađenje		6,6
	(SCOP) Grejanje		4,0
Sezonska energetska klasa	Hlađenje/Grejanje		A++/A+
Rashladno sredstvo			R32
Izvor napajanja			220-240V / 50 Hz
Mere spoljne jedinice	ŠxVxD	mm	815x532x300
Mere unutrašnje jedinice	ŠxVxD	mm	822x281x190
Cevi za međusobno povezivanje	Vod tečnosti	inča	1/4"
	Gasovod	inča	3/8"
Nivo buke	Unutrašnja jedinica	dB A	52
	Spoljna jedinica	dB A	63
Spoljašnja radna temperatura	Grejanje (Minimum)		-15
	Hlađenje (Maksimum)		+46

18000 BTU INVERTER Tehničke vrednosti

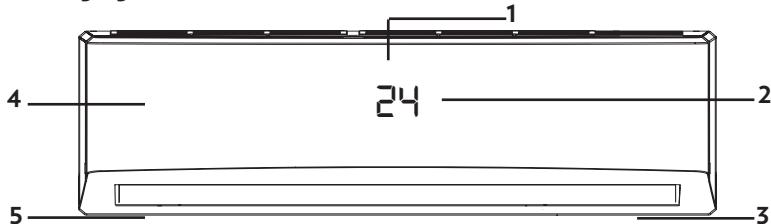
Nominalni kapacitet	Hlađenje	Btu/h	18.000
	Grejanje	Btu/h	19.500
Nominalni kapacitet	Hlađenje	(kW)	5,82
	Grejanje	(kW)	5,72
Interval kapaciteta	Hlađenje	Btu/h	6.100 - 21.300
	Grejanje	Btu/h	5.700 - 21.500
Ulazna snaga (nominalna)	Hlađenje	W	1850
	Grejanje	W	1540
Radna struja (nominalna)	Hlađenje	A	8,4
	Grejanje	A	7,0
Dizajnirano opterećenje	Hlađenje	(kW)	5,3
	Grejanje	(kW)	4,0
Sezonska energetska efikasnost	(SEER) Hlađenje		6,5
	(SCOP) Grejanje		4,0
Sezonska energetska klasa	Hlađenje/Grejanje		A++/A+
Rashladno sredstvo			R32
Izvor napajanja			220-240V / 50 Hz
Mere spoljne jedinice	ŠxVxD	mm	909x364x642
Mere unutrašnje jedinice	ŠxVxD	mm	1053x323x226
Cevi za međusobno povezivanje	Vod tečnosti	inča	1/4"
	Gasovod	inča	1/2"
Nivo buke	Unutrašnja jedinica	dB A	55
	Spoljna jedinica	dB A	65
Spoljašnja radna temperatura	Grejanje (Minimum)		-15
	Hlađenje (Maksimum)		+46

24000 BTU INVERTER Tehničke vrednosti

Nominalni kapacitet	Hlađenje	Btu/h	23.000
	Grejanje	Btu/h	24.000
Nominalni kapacitet	Hlađenje	(kW)	6,74
	Grejanje	(kW)	7,04
Interval kapaciteta	Hlađenje	Btu/h	6.900 - 24.000
	Grejanje	Btu/h	6.600 - 25.000
Ulazna snaga (nominalna)	Hlađenje	W	2.800
	Grejanje	W	2.100
Radna struja (nominalna)	Hlađenje	A	12,8
	Grejanje	A	9,6
Dizajnirano opterećenje	Hlađenje	(kW)	6,74
	Grejanje	(kW)	4,5
Sezonska energetska efikasnost	(SEER) Hlađenje		6,1
	(SCOP) Grejanje		4,0
Sezonska energetska klasa	Hlađenje/Grejanje		A++/A+
Rashladno sredstvo			R32
Izvor napajanja			220-240V / 50 Hz
Mere spoljne jedinice	ŠxVxD	mm	1009x364x638
Mere unutrašnje jedinice	ŠxVxD	mm	1053x323x226
Cevi za međusobno povezivanje	Vod tečnosti	inča	1/4"
	Gasovod	inča	5/8"
Nivo buke	Unutrašnja jedinica	dB A	58
	Spoljna jedinica	dB A	68
Spoljašnja radna temperatura	Grejanje (Minimum)		-15
	Hlađenje (Maksimum)		+46

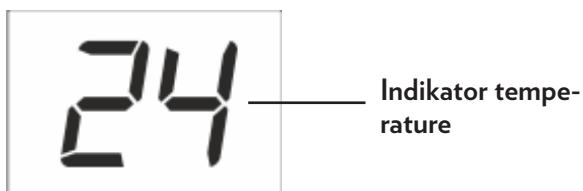
Opšti pregled

Unutrašnja jedinica

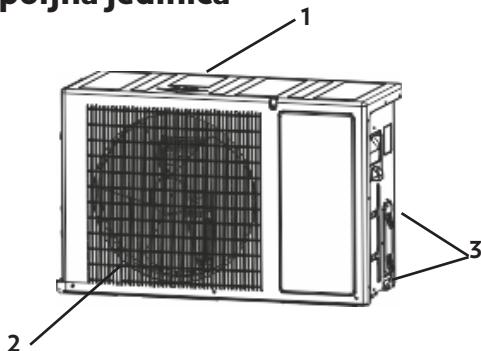


- 1.Priklučak za vazduh
- 2.Displej
3. Izlaz za vazduh
- 4.Prednje kućište
- 5.Horizontalno rebro

Displej unutrašnje jedinice

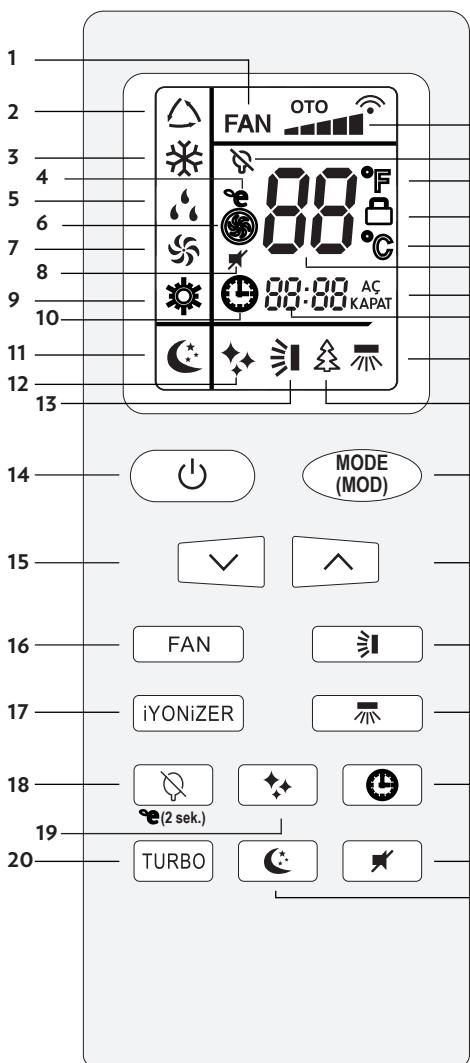


Spoljna jedinica



- 1.Priklučak za vazduh
- 2.Izlaz za vazduh
3. Tačke pričvršćivanja unutrašnje jedinice

Daljinski upravljač

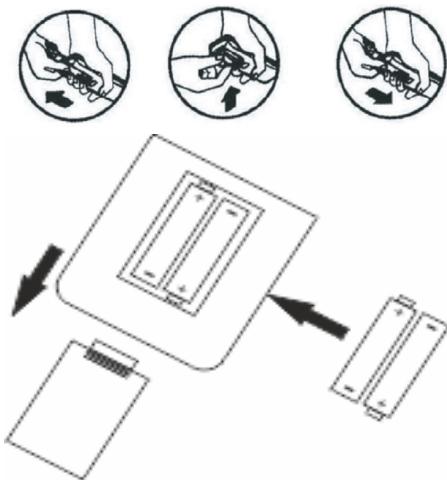


1. Indikator režima rada ventilatora
2. Indikator automatskog režima rada
3. Indikator režima hlađenja
4. Indikator eko režima
5. Indikator režima odvlaživanja
6. Indikator turbo režima
7. Indikator režima rada ventilatora
8. Indikator zvučnog signala
9. Indikator grejanja
10. Indikator uključeno/isključeno
11. Indikator režima spavanja
12. Indikator samočišćenja
13. Indikator vertikalnih oscilacija
14. Dugme za uključivanje/isključivanje
15. Dugme za povećanje temperature
16. Dugme za podešavanje brzine ventilatora
17. Dugme ionizatora (*)
18. Svetlo displeja unutrašnje jedinice / dugme za eko režim
19. Dugme za čišćenje
20. Dugme turbo režima
21. Indikator brzine ventilatora
22. Indikator svetla displeja unutrašnje jedinice
23. Indikator Fahrenheita/Celzijusa
24. Indikator zaštite od dece
25. Indikator temperature
26. Indikator uključeno/isključeno
27. Indikator preostalog vremena do uključenja/isključenja
28. Indikator horizontalnih oscilacija(*)
29. Indikator ionizatora (*)
30. Dugme za izbor režima
31. Dugme za smanjenje temperature
32. Dugme za vertikalne oscilacije
33. Dugme za horizontalne oscilacije (*)
34. Dugme za podešavanje uključivanja/isključivanja
35. Dugme za uključivanje/isključivanje zvuka signala
36. Dugme režima spavanja

UPOZORENJE: funkcije sa znakom (*) možda neće biti dostupne na proizvodu koji ste kupili.

Instalacija i zamena baterija daljinskog upravljača

Ako postoji greška u komunikaciji sa vašim klima uređajem ili ako se simboli ne pojavljuju na ekrani kada pritisnete tastere na daljinskom upravljaču, možda treba da zamenite baterije. Koristite dve AAA, 1,5 V alkalne baterije, nemojte koristiti punjive baterije. Otvorite poklopac odeljka za baterije tako što ćete ga pomeriti u smeru strelice. Stavite dve AAA 1,5 V baterije u ležišta, pazeci da se pravilno podudaraju sa (+) i (-) oznakama polariteta, a zatim ponovo zatvorite poklopac. Oznake polariteta (+) i (-) baterija prikazane su u odeljku za baterije na daljinskom upravljaču.



Šta treba uzeti u obzir prilikom upotrebe daljinskog upravljača

Da biste efektivno i efikasno koristili klima uređaj pomoći daljinskog upravljača, imajte na umu sledeće:

- Usmerite daljinski upravljač prema prijemniku signala na klima uređaju.

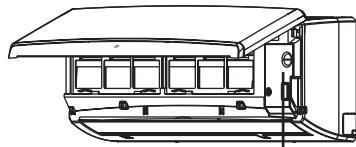
Daljinski upravljač treba da bude udaljen najviše 6 metara od klima uređaja.

- Između daljinskog upravljača i prijemnika ne sme biti prepreka.
- Ne ispuštajte i ne bacajte daljinski upravljač.
- Ako ne čujete zvučni signal kada pritisnete tastere na daljinskom upravljaču, signal se ne prima. Da klima uređaj bolje komunicira sa daljinskim upravljačem, postavite se bliže i pravilnije. Pazite da ne isključite zvučni signal. Pogledajte (Poništavanje zvučnog signala)
- Ne stavljamte daljinski upravljač pod sunčevu svetlost ili pored izvora toplote.

Upravljanje klima uređajem bez daljinskog upravljača

Ako se daljinski upravljač izgubi ili postane neupotrebljiv, klima uređajem možete upravljati direktno sa unutrašnje jedinice.

Gurnite prednje kućište unutrašnje jedinice sa desne i leve strane i podignite. Uključite klima uređaj pritiskom na dugme na desnoj strani. Kada pritisnete dugme, radni ekran svetli i klima uređaj počinje da radi u najprikladnijem režimu za sobnu temperaturu. Da biste isključili klima uređaj, ponovo pritisnite dugme za uključivanje/isključivanje. Kada ga uključite dugmetom za uključivanje/isključivanje, klima uređaj počinje da radi u automatskom režimu.



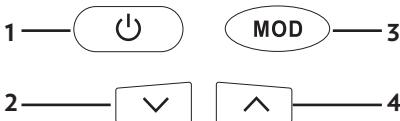
Dugme za uključivanje/isključivanje

Rad

Na daljinskom upravljaču su sve funkcije potrebne za laku i efikasnu upotrebu vašeg klima uređaja. Svim funkcijama se upravlja preko dugmadi na daljinskom upravljaču, a napravljene promene mogu se pratiti na ekrานу daljinskog upravljača.

Prvi koraci i brza upotreba

Prvo, uključite osigurač vašeg klima uređaja ako je isključen. Nakon što vaš klima uređaj instalira i pusti u upotrebu ovlašćeni servis, možete ga uključiti pritiskom na dugme za  uključivanje/isključivanje na daljinskom upravljaču. Najčešće korištene funkcije kao što su hlađenje-grejanje, promena temperature postavljene su odmah ispod ekrana za brz i lak pristup. Pomoću ove dugmadi možete uključiti i isključiti klima uređaj, davati mu komande promenom režima rada ili povećanjem ili smanjenjem temperature.



1. Dugme za uključivanje/isključivanje
2. Smanjenje temperature
3. Dugme za izbor režima
4. Povećanje temperature

Klima uređaj možete uključiti ili isključiti pritiskom na . Pritisnite dugme **MOD** (režim) da biste izabrali željeni režim za vaš klima uređaj. Svaki put kada pritisnete dugme za režim, pojaviće se sledeći režim u meniju. Kada se prikaže željeni režim, otpustite dugme za režim. Biće izabran poslednji prikazani režim i klima uređaj će početi da radi u izabranom režimu.

Nakon izbora režima, možete pritisnuti

taster  (smanjenje temperature) i  (povećanje temperature) da biste izabrali željenu temperaturu.

Spoljašnja radna temperatura

Intervali radne temperature u kojima možete da koristite klima uređaj:

Vani (Spoljna jedinica)

Hlađenje	Grejanje
+10 / +46 °C	-10 / +24 °C

U zatvorenom prostoru (Unutrašnja jedinica)

Hlađenje	Grejanje
+20 / +28 °C	+20 / +28 °C

- Ako je spoljna temperatura visoka, vaš klima uređaj možda neće raditi u punom kapacitetu u režimu hlađenja.
- Ako je spoljna temperatura niska, vaš klima uređaj možda neće raditi u punom kapacitetu u režimu grejanja.
- Ako je visoka vlažnost unutrašnjeg vazduha, unutrašnji izlaz za vazduh može kondenzovati.
- Ako klima uređaj radi duže vreme pri visokoj vlažnosti vazduha, voda se može kondenzovati i spustiti na površinu unutrašnje jedinice.

Funkcije vašeg klima uređaja

UPOZORENJE: Funkcije vašeg klima uređaja razlikuju se u zavisnosti od svojstava uređaja. Zbog toga funkcije označene simbolom (*) na sledećim stranicama ne rade ako nisu dostupne u

vašem proizvodu.

Za efikasnu i efikasnu upotrebu, vaš klima uređaj ima funkcije kojima se može udobno upravljati sa daljinskim upravljačem. Pomoću ovih funkcija možete imati ugodniji životni prostor.

Funkcija koja će biti detaljno objašnjena na sledećim stranicama;

Funkcija hlađenja

U režimu hlađenja možete prilagoditi temperaturu vazduha između 20–28°C u skladu sa vašim potrebama za udobnošću.

Funkcija svetla displeja unutrašnje jedinice

Možete da uključite i isključite pozadinsko osvetljenje unutrašnje jedinice.

Funkcija grejanja

U režimu grejanja možete prilagoditi temperaturu vazduha između 20–28°C u skladu sa vašim potrebama za udobnošću.

EKO funkcija

Ova funkcija smanjuje potrošnju energije u režimima hlađenja i grejanja, a temperature koje se mogu podesiti daljinskim upravljačem ograničene su najprikladnijim intervalom za ugodne uslove okruženja.

Automatski režim

Ovom funkcijom vaš klima uređaj određuje svoj režim rada u skladu sa uslovima okoline. U zavisnosti od temperature, vrši odvlaživanje, hlađenje ili grejanje.

Funkcija rebra za horizontalni pravac

Možete da podesite vertikalni smer

vazduha koji izbacuje unutrašnja jedinica vašeg klima uređaja pritiskom na dugme horizontalnog rebra.

Funkcija ventilatora

Cirkuliše vazduh u sobi bez promene sobne temperature.

Funkcija odvlaživanja

Bez prekomernog hlađenja smanjuje nivo vlažnosti i održava temperaturu vazduha u intervalu od 18–30 stepeni.

Turbo funkcija

Turbo funkcijom možete postići najbrže moguće performanse hlađenja ili grejanja u 30 minuta.

Funkcija režima spavanja

Ova funkcija sprečava pregrevanje ili preterano hlađenje sobe tokom spavanja. Vaš klima uređaj radi sa najprikladnijom udobnošću za vaš san uz minimalnu jačinu zvuka.

Pravac vertikalnog rebra

Možete vertikalno usmeriti cirkulaciju vazduha u okolini podešavanjem željenog položaja vertikalnog rebra.

Funkcija automatskog uključivanja/isključivanja

Možete da programirate da se klima uređaj uključi ili isključi u vreme koje unapred podesite.

Funkcija samočišćenja

Počev od trenutka kada je vaš klima uređaj isključen, on sprečava neželjene mirise povezane sa vlagom tako što suši izmenjivač toplice unutrašnje jedinice.

Funkcija jonizatora (*)

Istraživanja pokazuju da vazduh sa više anjona čini da se osećamo živahnije i energičnije. U tu svrhu jonizator proizvodi anjone i ispušta ih u vazduh okoline.

Funkcija poništavanja zvučnog signala

Ovim dugmetom možete da uključite i isključite signal (zvučni signal) koji dolazi iz vašeg klima uređaja kada pritisnete dugmad daljinskog upravljača.

Funkcija zaštite od dece

Ova funkcija vam omogućava da sprečite svoju decu da uključuju/isključuju klima uređaj ili biraju neprimereni režim.

Funkcija izbora jedinice temperature

Jedinicu indikatora temperature na daljinskom upravljaču možete podešiti na Fahrenheit ($^{\circ}\text{F}$) ili Celzijusove stepene ($^{\circ}\text{C}$).

Funkcija režima

Da biste uključili klima uređaj, pritisnite . Pomoću dugmeta **MOD** možete brzo prebacivati između režima hlađenja, grejanja, ventilatora, odvlaživanja i automatskog režima. Svaki put kada pritisnete **MOD** klima uređaj prebacće se u sledeći režim.

Funkcija hlađenja

Ako želite da vaš klima uređaj ohladi vazduh,

- Da biste uključili klima uređaj, pritisnite dugme .
- Vaš klima uređaj će ponovo početi da radi u režimu koji ste poslednji izabrali.

radi u režimu koji ste poslednji izabrali.

- Pritisakjte **MOD** dok se simbol  ne aktivira na ekranu daljinskog upravljača.
- Nakon izbora režima hlađenja, pomoću tastera  i  i .

Možete da promenite režim u svako vreme.

Funkcija grejanja

Ako želite da vaš klima uređaj zagreje vazduh,

- Da biste uključili klima uređaj, pritisnite dugme .
- Vaš klima uređaj će ponovo početi da radi u režimu koji ste poslednji izabrali.
- Pritisakjte **MOD** dok se simbol  ne aktivira na ekranu daljinskog upravljača.
- Nakon izbora režima grejanja, pomoću tastera  i 

26

FAN, a smer vertikalnog i horizontalnog protoka vazduha pomoću tastera  i .

Možete da promenite režim u svako vreme.

Funkcija (Ušteda energija) EKO

Ovu funkciju možete aktivirati pritiskom na  ( 2 sek.) dve sekunde. Kada je omogućena EKO funkcija, potrošnja energije se smanjuje do 30% u režimima hlađenja i grejanja, u zavisnosti od modela. Kada je omogućena EKO funkcija, interval podešavanja temperature daljinskog upravljača automatski će biti između 23-28 °C u režimu hlađenja. Neće biti podešavanja temperature niže od 23°C za režim hlađenja i više od 24°C za režim grejanja. Kada pritisnete taster , ikona  će se prikazati na displeju daljinskog upravljača.

- Nakon što je uključen EKO režim, ako se izvrši bilo kakva promena režima, funkcija EKO će se isključiti. Po potrebi je treba ponovo podesiti.
- EKO funkcija se može podesiti u režime hlađenja i grejanja. Da biste otkazali funkciju, ponovo pritisnite .
- Funkciju spavanja možete uključiti kada radi EKO funkcija. U ovom slučaju, zbog funkcije EKO, postojaće neka ograničenja u intervalu temperature koja se može podesiti.
- Kada su aktivni i režim spavanja i funkcija EKO, možete otkazati režim spavanja ili funkciju EKO u svakom trenutku.

UPOZORENJE: Kada je EKO funkcija aktivna, kapacitet klima uređaja može pasti.

Funkcija svetla displeja unutrašnje jedinice

Ako želite, možete isključiti svetlo unutrašnje jedinice pomoću dugmeta V. Kada ponovo uključite klima uređaj, svetlo ekrana će biti upaljeno. Kada pritisnete bilo koje dugme na daljinskom upravljaču, ekran se automatski uključuje i nakratko isključuje.

Funkcija horizontalnog rebra

Možete da podesite vertikalni smer vazduha koji izbacuje unutrašnja jedinica vašeg klima uređaja pritiskom na dugme . Svaki put kada pritisnete dugme, menja se položaj rebra. Horizontalno rebro se može podesiti u 5 različitih položaja. Ako i dalje pritiskate dugme, horizontalna rebra počinju automatski da se pomeraju gore-dole. Ako još jednom pritisnete dugme, kretanje će se zaustaviti.

UPOZORENJE: Nikada ne ometajte horizontalna rebra rukom.

Automatski režim

Za automatski režim, pritiskajte **MOD** dok ne vidite ikonu  na ekranu daljinskog upravljača. Vaš klima uređaj automatski određuje svoj režim rada u skladu sa temperaturom okoline. U zavisnosti od temperature, vrši odvlaživanje, hlađenje ili grejanje. U ovom režimu klima uređaj radi sa ciljnih intervala podešavanja od ± 24°C. Najviša i najniža vrednost temperature koju određuje automatski režim rada su 20 i 27°C.

- Ako je temperatura okoline ispod 20°C, klima uređaj počinje da greje.
- Ako je temperatura okoline između 20°C i 27°C, klima uređaj započinje odvlaživanje.
- Ako je temperatura okoline iznad

- 27°C, klima uređaj počinje da hlađi.
- Tokom hlađenja ili grejanja ventilator radi automatski. Istovremeno, turbo režim može takođe da se koristi, ali brzina ventilatora se ne može promeniti.
 - Kada je uključen automatski režim, vrednost temperature od 24°C prikazuje se na displeju unutrašnje jedinice.
 - U ovom režimu možete povećati ili smanjiti ciljnu vrednost temperature za hlađenje ili grejanje za 2°C. Možete da koristite \swarrow i \nearrow za promenu vrednosti temperature.

UPOZORENJE: Kada ga uključite dugmetom za uključivanje/isključivanje na unutrašnjoj jedinici, klima uređaj počinje da radi u automatskom režimu.

Funkcija ventilatora

Kada je klima uređaj u režimu ventilatora, on cirkuliše vazduh u sobi bez promene sobne temperature.

- Uključite klima uređaj pomoću tastera .
- Pritisnite taster  dok ne vidite ikonu **MOD** na displeju.
- Pritiskom na dugme  možete odabrati željenu brzinu ventilatora.
- Možete odabrati željenu vrednost temperature, kao i horizontalni i vertikalni položaj rebara.

UPOZORENJE: Kada je aktivna funkcija ventilatora, kompresor klima uređaja ne radi.

Podešavanje brzine ventilatora unutrašnje jedinice

Možete prilagoditi brzinu protoka vazduha pritiskom na dugme ventilatora na daljinskom upravljaču. Postoji 6 različitih nivoa brzine ventilatora.

Podesivi nivoi brzine:

FAN	OTO	Automatska brzina
		Veoma niska
		Niska
		Srednja
		Srednje visoka
		Visoka

UPOZORENJE: U režimu ventilatora ne može se odabratи automatska brzina ventilatora.

Funkcija odvlaživanja

Za režim odvlaživanja, pritisnite **MOD** dok ne vidite ikonu  na ekranu daljinskog upravljača. Da biste povećali kvalitet vazduha, možete smanjiti visoki nivo vlažnosti vazduha bez značajnog smanjenja temperature.

Nakon izbora režima odvlaživanja, pomoću tastera \swarrow i \nearrow , možete prilagoditi temperaturu vazduha između 18–30°C u skladu sa vašim potrebama za udobnošću.

Tokom odvlaživanja:

- Ventilator radi u automatskom režimu i brzina se ne može promeniti.
- Kada je aktivna funkcija odvlaživanja, funkcija Turbo ne radi.
- Položaji horizontalnih i vertikalnih

rebara mogu se menjati.

Turbo funkcija

Turbo režim možete koristiti TURBO da biste u najkraćem mogućem roku postigli temperaturu koju želite od svog klima uređaja. Vaš klima uređaj će se vratiti u poslednji izabrani režim nakon što 30 minuta radi najvećom brzinom. Da biste zaustavili turbo režim pre isteka vremena, ponovo pritisnite TURBO.

Režim spavanja

Kada je uključen režim spavanja tasterom , klima uređaj radi sa najprikladnjom udobnošću za vaš san uz minimalnu jačinu zvuka. Ova funkcija sprečava pregrevanje ili preterano hlađenje sobe tokom spavanja. U režimu spavanja, zvuk unutrašnje i spoljne jedinice je smanjen. Dok je obezbeđen komfor korisnika, takođe se sprečavaju neprijatnosti komšijama nastale usled buke.

- Kada izaberete režim spavanja, ako trenutno radite u režimu hlađenja, vaš klima uređaj će povećati temperaturu za 1°C do kraja prvog sata i za još 1°C do kraja drugog sata. Režim spavanja prestaje nakon što klima uređaj radi još 6 sati na ovoj temperaturi.
- Kada izaberete režim spavanja, ako trenutno radite u režimu grejanja, vaš klima uređaj će smanjiti temperaturu za 1°C do kraja prvog sata i za još 2°C do kraja drugog sata. Režim spavanja prestaje nakon što klima uređaj radi još 6 sati na ovoj temperaturi.
- Kada je režim spavanja završen, klima uređaj će se potpuno isključiti.
- Nakon odabira režima spavanja, signal

na ekranu će se isključiti za otprilike 3 minuta.

- Režim spavanja i režim automatskog zatvaranja mogu raditi istovremeno. Nakon prebacivanja klima uređaja u režim spavanja, možete izvršiti automatsko podešavanje zatvaranja.
- Nakon izbora režima spavanja, možete da omogućite funkciju EKO. U ovom slučaju, zbog funkcije EKO, postoje neka ograničenja u intervalu temperature koja se može podesiti.
- Kada su aktivni i režim spavanja i funkcija EKO, možete otkazati režim spavanja ili funkciju EKO u svakom trenutku.

UPOZORENJE: Kada je funkcija spavanja aktivna, kapacitet klima uređaja može pasti.

Funkcija vertikalnog rebra

Možete da podesite horizontalni smer vazduha koji izbacuje unutrašnja jedinica vašeg klima uređaja pritiskom na dugme . Svaki put kada pritisnete dugme, menja se položaj rebra. Vertikalno rebro se može podesiti u 5 različitih položaja. Ako i dalje pritiskate dugme, vertikalna rebra počinju automatski da se pomeraju levo-desno. Ako još jednom pritisnete dugme, kretanje će se zaustaviti.

UPOZORENJE: Nikada ne ometajte vertikalna rebra rukom.

Funkcija automatskog uključivanja/isključivanja

Možete da podesite klima uređaj tako da se uključuje ili isključuje na kraju perioda koji odredite dok je uključen ili isključen.

Možete da podesite ili automatsko uključivanje ili automatsko isključivanje. Možete da podesite vreme za isključivanje klima uređaja ako je uključen ili za uključivanje ako je isključen. Intervali koja možete da podesite biće 30-minutni periodi između 30 minuta i 24 sata. Na primer 00,30 min., 01,00 h, 24,00.

Za automatsko uključivanje:

- Da biste postavili vreme automatskog uključivanja, pritisnite  kada je klima uređaj isključen.  će se pojaviti na displeju daljinskog upravljača.
- Svaki put kada pritisnete , vreme koje počinje od 00,30 povećavaće se u koracima od 30 minuta. Ako pritisnete i zadržite , vrednosti će se brzo povećavati i kada dostignu 24,00 , vratiće se na 00,30.
- Kada se na displeju daljinskog upravljača pojavi željena vrednost vremena, otpustite dugme. Podešavanja će biti sačuvana za 3 sekunde. Podešeno vreme će se prikazati na displeju daljinskog upravljača na sledeći način.



- Kada započne odbrojavanje za podešeno vreme, preostalo vreme za automatsko uključivanje pojaviće se kao odbrojavanje na displeju daljinskog upravljača.



- Možete još jednom pritisnuti  da biste ponovo odredili vreme uključivanja.

da biste ponovo odredili vreme uključivanja.

- Možete pritisnuti  na 2 sekunde da biste otkažali odbrojavanje za uključivanje.

Za automatsko isključivanje:

- Da biste postavili vreme automatskog isključivanja, pritisnite  kada je klima uređaj uključen.  će se pojaviti na displeju daljinskog upravljača.
- Svaki put kada pritisnete , vreme koje počinje od 00,30 povećavaće se u koracima od 30 minuta. Ako pritisnete i zadržite , vrednosti će se brzo povećavati i kada dostignu 24,00 , vratiće se na 00,30.
- Kada se na displeju daljinskog upravljača pojavi željena vrednost vremena, otpustite dugme. Podešavanja će biti sačuvana za 3 sekunde. Podešeno vreme će se prikazati na displeju daljinskog upravljača na sledeći način.



- Kada započne odbrojavanje za podešeno vreme, preostalo vreme za automatsko isključivanje pojaviće se kao odbrojavanje na displeju daljinskog upravljača.



- Možete još jednom pritisnuti  da biste ponovo odredili vreme uključivanja.
- Možete pritisnuti  na 2 sekunde da biste otkažali odbrojavanje za uključivanje.

isključivanje.

Funkcija za sušenje i čišćenje izmenjivača unutrašnje jedinice

◆ dugme omogućava vašem klima uređaju da očisti izmenjivač i osuši vodu nakupljenu na izmenjivaču unutrašnje jedinice zbog kondenzacije vazduha kada isključite klima uređaj u režimima hlađenja i odvlaživanja. Ova funkcija započinje kada isključite klima uređaj, a ventilator radi 15 minuta. Funkcija sušenja ne radi u režimu grejanja.

UPOZORENJE: Kada je funkcija aktivna, ne pokušavajte da okrenete rebra na izlazu za vazduh, ona će se automatski isključiti.

Funkcija jonizatora (*)

Funkciju jonizatora možete uključiti pomoću iYONIZER. Istraživanja pokazuju da vazduh sa više anjona čini da se osećamo živahnije i energičnije. U tu svrhu jonizator proizvodi anjone i ispušta ih u vazduh okoline. Da biste isključili funkciju, ponovo pritisnite iYONIZER.

Emisija negativnih jona može prouzrokovati nakupljanje čestica poput prašine na unutrašnjoj jedinici vašeg klima uređaja. Stoga obavezno periodično (jednom nedeljno) čistite klima uređaj mokrom krpom i sapunicom.

UPOZORENJE: Tokom postupka brisanja, obavezno isključite napajanje iz osigurača.

Funkcija poništavanja zvučnog signala

Kada pritisnete taster ✖ na daljinskom

upravljaču, možete isključiti zvučni signal koji ukazuje da je klima uređaj primio zadatu komandu. Pritisnite i držite taster 2 sekunde da biste isključili zvuk, a ako želite da ga ponovo čujete, pritisnite i držite još 2 sekunde.

Zaštita od dece

Možete da sprečite decu da uključuju/isključuju klima uređaj ili da biraju neprimerne režime. Da biste uključili ovu funkciju, istovremeno pritisnite ✎ i ▲ na daljinskom upravljaču. Otpustite tastere kada 🚧 počne da trepće na displeju daljinskog upravljača. Kada simbol prestane da trepće, simbol brave pojaviće se na displeju i svi tasteri će biti nefunkcionalni. Ako pritisnete dugme dok je uključena zaštita od dece, simbol brave će početi treptati, upozoravajući vas da otkazujete zaštitu. Da biste otkazali bravu, ponovo istovremeno pritisnite ✎ i ▲ otpustite tastere kada simbol brave počne da trepće. Simbol brave će nestati i svi tasteri će ponovo funkcionišati.

Funkcija izbora jedinice temperature

Ako želite da podesite jedinicu temperature vazduha, koja je prikazana digitalnim ciframa na ekranu vašeg klima uređaja, na Fahrenheit ($^{\circ}\text{F}$) umesto na Celzijusove stepene ($^{\circ}\text{C}$), premestite se na mesto gde klima uređaj i daljinski upravljač ne mogu da komuniciraju, ili okrenite leđa klima uređaju. Pritisnite  da isključite daljinski upravljač i istovremeno pritisnite  i **MOD**. Svaki put kad pritisnete tastere, jedinica temperature će se promeniti i na ekranu će biti prikazana sa $^{\circ}\text{C}$ ili $^{\circ}\text{F}$. Ponovite iste korake svaki put kada želite da promenite jedinicu kada koristite klima uređaj.

Praktične i korisne informacije

Nemojte preterano hladiti sobu. Ovo ne samo što troši previše energije, već je i loše za vaše zdravlje.

- Izbegavajte direktnu sunčevu svetlost unutra dok radi klima uređaj. Ako imate venecijaner ili zavesu, držite ih zatvorenim.
- Podešavanjem smera vertikalnih i horizontalnih rebara, vodite računa ravnomerno da se rasporedi temperatura i protok vazduha u sobi.
- U velikim prostorijama, najčešće sa otvorenim vratima, poput kafića, poslastičarnica, restorana itd., upotreba vazdušnih zavesa će smanjiti potrošnju energije, omogućiti efikasniju upotrebu klima uređaja i mnogo brže postizanje željene temperature.
- Redovno čistite filtere. Prljavi filteri će postepeno smanjivati efikasnost

funkcija grejanja, hlađenja, protoka vazduha i odvlaživanja i povećavati potrošnju energije.

- Da biste zadržali hladan vazduh u sobi, držite vrata i prozore zatvorene što je duže moguće. Ako nećete koristiti klima uređaj dugo vremena, pokrenite ga u režimu ventilatora 2-3 sata. Ovo će ukloniti vlagu iz vašeg klima uređaja. Zatim isključite klima uređaj iz osigurača i izvadite baterije iz daljinskog upravljača.
- Spoljašnja jedinica klima uređaja apsorbuje i provodi spoljašnju toplotu prema zatvorenom prostoru. Ako spoljna temperatura padne, vaš klima uređaj će početi manje da se greje. U tom slučaju, ako temperatura koju postiže klima uređaj nije dovoljna, koristite dodatni grejač.
- Klima uređaj cirkuliše topli vazduh da bi zagrejao vašu prostoriju. Stoga je potrebno vreme da klima uređaj zagreje celu prostoriju. Ako je moguće, programirajte klima uređaj da počne da radi malo pre nego što koristite prostoriju.
- Dok klima uređaj radi u režimu grejanja, ako je spoljna temperatura okoline niska, a vlažnost vazduha visoka, to može dovesti do stvaranja leda na spoljnoj jedinici, što je rezultat smanjenja efikasnosti grejanja. U tom slučaju klima uređaj će prestati da radi i funkcija odmrzavanja će se automatski uključiti. To nije defekt. Operacija odmrzavanja biće završena za 5 do 9 minuta, u zavisnosti od spoljnog okruženja i temperature izmenjivača spoljne jedinice, a zatim će se vaš

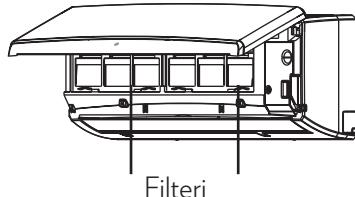
klima uređaj automatski ponovo pokrenuti da radi u režimu grejanja. Operacija odmrzavanja se nastavlja čak i ako je klima uređaj isključen, zatim se klima uređaj isključuje nakon završetka postupka. Dok se postupak odmrzavanja nastavlja, na ekranu vašeg klima uređaja prikazuje se ikona **DF**.

- Ako ste izabrali režim grejanja kada su visoke i unutrašnja i spoljašnja temperatura, spoljna jedinica može povremeno prestati da radi. To je potpuno normalno. Ne radite ništa i sačekajte da klima uređaj ponovo počne da radi.
- Ako dođe do pada ili povećanja prekomernog napona dok klima uređaj radi, klima uređaj će se automatski zaustaviti i ponovo pokrenuti kas se napon vrati na normalan nivo.
- Vaš klima uređaj uvek počinje da radi prema poslednjim podešavanjima režima i temperature.
- Ako nećete koristiti duže vreme, možete pokriti spoljnju jedinicu klima uređaja kako biste je zaštitili od vremenskih uslova.

Čišćenje i održavanje

OPREZ: U zavisnosti od učestalosti upotrebe i ambijentalnih uslova, ovlašćeni servisi moraju najmanje jednom godišnje da obavljaju potpuno održavanje unutrašnje i spoljne jedinice.

UPOZORENJE: Obavezno isključite klima uređaj i isključite napajanje iz osigurača pre nego što počnete da čistite.



Filteri

- Da bi vaš klima uređaj radio efikasno i čisto, filtere treba da čistite u određenim intervalima, u zavisnosti od učestalosti upotrebe i ambijentalnih uslova. Filtere za prašinu treba čistiti otprilike jednom nedeljno, a ostale filtere treba menjati svaka 3 meseca.
- Filteri se mogu razlikovati u zavisnosti od modela.
- Filteri su dostupni u ovlašćenim servisima kao rezervni delovi.
- Potpuno održavanje i filteri nisu besplatni i troškove snosi korisnik.

UPOZORENJE: Možete očistiti filtere klima uređaja bez pozivanja ovlašćenog servisa.

- Da biste očistili filtere za prašinu, uklonite prednji poklopac držeći ga za bočne strane.
- Podignite filtere za prašinu sa donjih ivica i povucite nadole.
- Očistite filtere za prašinu usisivačem. Ako su filteri previše prljavi, operite ih topлом vodom i blagim deterdžentom. Obavezno osušite filtere pre nego što ih ponovo postavite. Ne sušite ih na vatri ili direktnoj sunčevoj svjetlosti. Ne perite filtere vodom toplijom od 40°C.
- Nakon što očistite filtere, postavite gornji deo filtera i pritisnite od

- donjeg dela dok ne legne u ležište.
- Obrišite prednju ploču vlažnom krpom. Nikako ne koristite zapaljive hemikalije poput benzina, razređivača i slično.
- Godišnje održavanje koje će obaviti ovlašćeni servis omogućiće vam da klima uređaj koristite duže i efikasnije.

OPREZ: Ne perite filtere osim filtera za prašinu.

OPREZ: Ne koristite klima uređaj bez filtera. Ako su vaši filteri neupotrebljivi, kupite nove od ovlašćenog servisa.

Predlozi za rad

- Visoka unutrašnja i spoljašnja temperatura; ako su i unutrašnja i spoljašnja temperatura visoke, a klima uređaj radi u režimu grejanja, ventilator spoljne jedinice i kompresor mogu da se zaustave na neko vreme. To je potpuno normalno. Sačekajte da klima uređaj ponovo počne da radi.
- Ako dođe do prekomernog pada ili povećanja napona dok klima uređaj radi, klima uređaj će se zaustaviti (na ekranu ćete videti ikonu zaštite od napona pod kodom **HL**) i ponovo se pokrenuti kad se napon vrati na normalan nivo.
- Kada se napajanje vrati nakon nestanka struje, vaš klima uređaj automatski će ponovo početi da radi.

Rešavanje problema

Ako primetite neuobičajenu situaciju u svom klima uređaju, možete pokušati da rešite problem u skladu sa sledećim uputstvima. Ako vaš klima uređaj i dalje ne radi ispravno, pozovite Kontakt centar ili najbliži Ovlašćeni servis. Možete pronaći listu ovlašćenih servisa i kontakt informacije na web stranici.

PROBLEM	UZROK	REŠENJE
Klima uređaj ne radi.	Nema struje.	Sačekajte da se vrati struja.
	Dugme za uključivanje/isključivanje nije uključeno.	Uključite klima uređaj.
	Osigurač je pukao.	Zamenite osigurač.
	Baterije daljinskog upravljača su se ispraznile.	Zamenite baterije.
	Nije dostignuto vreme postavljeno za pokretanje.	Sačekajte ili poništite podešavanja.
	Nema kontakta sa daljinskim upravljačem.	Zamenite baterije.
Klima uređaj duva vazduh, ali performanse hlađenja i grejanja su loše.	Izvor svetlosti je previše blizu klima uređaja.	Neki izvori svetlosti koji su blizu klima uređaja mogu sprečiti njegovo funkcionišanje stvarajući magnetni uticaj. Pokušajte da koristite daljinski upravljač nakon što isključite izvor svetlosti. Ako je problem rešen, bilo bi korisno promeniti izvor svetlosti.
	Došlo je do greške u podešavanju temperature.	Podesite odgovarajuću temperaturu. Pogledajte metode primene.
	Filter za vazduh je zapušen prašinom.	Očistite filtere za prašinu.
	Ulaz ili izlaz vazduha iz klima uređaja je blokiran.	Očistite materijale koji uzrokuju blokadu.
	Vrata i prozori su otvoreni.	Zatvorite prozore i vrata.

PROBLEM	UZROK	REŠENJE
Protok vazduha ne započinje odmah prilikom zagrevanja.	Potrebna temperatura za grejanje nije postignuta.	Ako protok vazduha započne pre porasta temperature, pojaviće se neželjeni efekat hlađenja. Da bi se ovo sprečilo, protok vazduha će početi nakon što se dostigne potrebna temperatura. To nije izazvano kvarom klima uređaja i nije defekt.
Klima uređaj duva vazduh, ali ne hlađi.	Ulaz ili izlaz vazduha iz klima uređaja je blokiran.	Očistite materijale koji uzrokuju blokadu i ponovo pokrenite klima uređaj.
	Zaštita kompresora (3 min.).	Sačekajte.
	Došlo je do greške u podešavanju temperature.	Podesite odgovarajuću temperaturu.
Iz klima uređaja se čuje zvuk klikanja.	Promena temperature.	Promene temperature uzrokuju širenje i skupljanje plastičnih materijala. To nije izazvano kvarom klima uređaja i nije defekt.

Poruke o greškama i zaštiti

Da bi se prikazali kvarovi vašeg klima uređaja ili da bi se zaštitio od potencijalnih kvarova, na prednjem displeju klima uređaja prikazuju se specijalni kodovi grešaka. Prikazuju se kodovi grešaka, prvo trepcu nekoliko puta na određeni način za svaki kod, a zatim ostaju stabilni 35-40 sekundi. Kodovi grešaka se i dalje prikazuju dok se problem ne reši. Izvršite sledeće operacije prema prikazanoj poruci.

Poruke o greškama

Poruke o greškama prikazuju se prvo ikonom **ER**, a zatim posebnim kodom (01, 02, ..., 20 itd.) kvara. U tom slučaju ne radite ništa klima uređaju i obratite se Ovlašćenom servisu. **ER¹¹** i **ER¹³** nisu poruke o greškama. Ako vidite ove poruke, izvršite korake navedene u sledećem delu sa porukama o zaštiti.

Poruke o zaštiti

dF	Led na spoljnoj jedinici se odmrzava. Nakon završetka postupka odmrzavanja, vaš klima uređaj će nastaviti da radi u režimu grejanja, proizvod ne bi trebalo isključiti dok je ovaj režim uključen.
RE	Napravite kontrolu električnog luka vaše električne instalacije, ako problem nije rešen, pozovite servis. Ako se problem vrlo često javlja, obratite se ovlašćenom servisu.
Sr	U slučaju određenih kvarova, kako vam ne bi pokvario udobnost, vaš klima uređaj nastavlja da radi uprkos kvaru. U tom slučaju ne morate isključiti klima uređaj. Potrebno je odmah se obratiti ovlašćenom servisu.
HL	Postoji fluktuacija električnog napona, sačekajte da se vrati u normalno stanje.
ER¹¹ & ER¹³	Kodovi ER-13 i ER-11, kao i poruke prikazane na displeju unutrašnje jedinice, predstavljaju zaštitne poruke u cilju sprečavanja štetnih posledica po proizvod koje nastaju usled prekomerne struje koja dolazi iz kompresora. Proizvod se isključuje odmah nakon što uđe u ove zaštite. U slučaju ponovnog pokretanja pomoću daljinskog upravljača, ponovo se pokreću funkcije hlađenja i grejanja.

12000 BTU INVERTER Tabela sa informacijama o proizvodu

Funkcija		
Hlađenje		Y
Grejanje		Y
Grejna sezona		
Prosek		Y
Toplje		N
Hladnije		N
Kontrola kapaciteta		
Konstantna		N
Inkrementalna		N
Promenljiva		Y
jedinica		
Režim hlađenja		
Dizajnjirano opterećenje (Pdesignc)	3,4	kW
SEER (Stopa sezonske energetske efikasnosti)	6,6	-
Klasa energetske efikasnosti	A++	-
Godišnja potrošnja energije	180	kWh/year
Režim grejanja: Prosečna klima (Tdesignh = -15°C)		
Dizajnjirano opterećenje (Pdesignh)	2,3	kW
SCOP (Stopa sezonske energetske efikasnosti)	4,0	-
Klasa energetske efikasnosti	A+	-
Dodata snaga grejanja (na spoljašnjoj temperaturi od -15°C)	0,3	kW
Nominalni kapacitet (na spoljašnjoj temperaturi od -15°C)	2,0	
Godišnja potrošnja energije	805	kWh/year
Drugi detalji		
Nivo buke (unutrašnja jedinica/spoljna jedinica)	L _{WA}	52/63 dB(A)
Rashladno sredstvo		R32 -
Potencijal globalnog zagrevanja	GWP	675 ekvivalent na kgCO ₂
Usklađenost sa standardom		EN14511:2018
Metode proračuna - Merni standardi		EN 14825

* Isticanje rashladnog sredstva uzrokuje klimatske promene. Kada se rashladna sredstva sa niskim GWP ispuštaju u atmosferu, oni dovode do nižeg nivoa globalnog zagrevanja, dok curerje rashladnih sredstava sa visokim GWP u atmosferu dovodi do većeg globalnog zagrevanja. Ovaj uređaj koristi rashladno sredstvo R410A sa potencijalom globalnog zagrevanja (GWP) od 2088. To ukazuje da 1 kg gasa R410A ispuštenog u atmosferu ima 2088 puta veći doprinos globalnom zagrevanju u periodu od 100 godina u odnosu na 1 kg ugljen-dioksida. Ni u kom slučaju ne ometajte krug hlađenja vašeg uređaja i pozovite naše ovlašćene servise.

* Godišnja potrošnja energije navedena je prema standardnim uslovima testiranja. Stvarna potrošnja energije zavisi od načina i mesta upotrebe uređaja.

18000 BTU INVERTER Tabela sa informacijama o proizvodu

Funkcija		
Hlađenje		Y
Grejanje		Y
Grejna sezona		
Prosek		Y
Toplje		N
Hladnije		N
Kontrola kapaciteta		
Konstantna		N
Inkrementalna		N
Promenljiva		Y
jedinica		
Režim hlađenja		
Dizajnjirano opterećenje (Pdesignc)	5,3	kW
SEER (Stopa sezonske energetske efikasnosti)	6,5	-
Klasa energetske efikasnosti	A++	-
Godišnja potrošnja energije	285	kWh/year
Režim grejanja: Prosečna klima (Tdesignh = -15°C)		
Dizajnjirano opterećenje (Pdesignh)	4,0	kW
SCOP (Stopa sezonske energetske efikasnosti)	4,0	-
Klasa energetske efikasnosti	A+	-
Dodata snaga grejanja (na spoljašnjoj temperaturi od -15°C)	0,2	kW
Nominalni kapacitet (na spoljašnjoj temperaturi od -15°C)	3,8	
Godišnja potrošnja energije	1400	kWh/year
Drugi detalji		
Nivo buke (unutrašnja jedinica/spoljna jedinica)	L _{WA}	55/65 dB(A)
Rashladno sredstvo		R32 -
Potencijal globalnog zagrevanja	GWP	675 ekvivalent na kgCO ₂
Usklađenost sa standardom		EN14511:2018
Metode proračuna - Merni standardi		EN 14825

* Isticanje rashladnog sredstva uzrokuje klimatske promene. Kada se rashladna sredstva sa niskim GWP ispuštaju u atmosferu, oni dovode do nižeg nivoa globalnog zagrevanja, dok curerje rashladnih sredstava sa visokim GWP u atmosferu dovodi do većeg globalnog zagrevanja. Ovaj uređaj koristi rashladno sredstvo R410A sa potencijalom globalnog zagrevanja (GWP) od 2088. To ukazuje da 1 kg gasa R410A ispuštenog u atmosferu ima 2088 puta veći doprinos globalnom zagrevanju u periodu od 100 godina u odnosu na 1 kg ugljen-dioksida. Ni u kom slučaju ne ometajte krug hlađenja vašeg uređaja i pozovite naše ovlašćene servise.

* Godišnja potrošnja energije navedena je prema standardnim uslovima testiranja. Stvarna potrošnja energije zavisi od načina i mesta upotrebe uređaja.

24000 BTU INVERTER Tabela sa informacijama o proizvodu

Funkcija		
Hlađenje		Y
Grejanje		Y
Grejna sezona		
Prosek		Y
Toplje		N
Hladnije		N
Kontrola kapaciteta		
Konstantna		N
Inkrementalna		N
Promenljiva		Y
jedinica		
Režim hlađenja		
Dizajnjirano opterećenje (Pdesignc)	6,74	kW
SEER (Stopa sezonske energetske efikasnosti)	6,1	-
Klasa energetske efikasnosti	A++	-
Godišnja potrošnja energije	387	kWh/year
Režim grejanja: Prosečna klima (Tdesignh = -15°C)		
Dizajnjirano opterećenje (Pdesignh)	4,5	kW
SCOP (Stopa sezonske energetske efikasnosti)	4,0	-
Klasa energetske efikasnosti	A+	-
Dodata snaga grejanja (na spoljašnjoj temperaturi od -15°C)	0,3	kW
Nominalni kapacitet (na spoljašnjoj temperaturi od -15°C)	4,2	
Godišnja potrošnja energije	1575	kWh/year
Drugi detalji		
Nivo buke (unutrašnja jedinica/spoljna jedinica)	L _{WA}	58/68 dB(A)
Rashladno sredstvo		R32 -
Potencijal globalnog zagrevanja	GWP	675 ekvivalent na kgCO ₂
Usklađenost sa standardom		EN14511:2018
Metode proračuna - Merni standardi		EN 14825

* Isticanje rashladnog sredstva uzrokuje klimatske promene. Kada se rashladna sredstva sa niskim GWP ispuštaju u atmosferu, oni dovode do nižeg nivoa globalnog zagrevanja, dok curerje rashladnih sredstava sa visokim GWP u atmosferu dovodi do većeg globalnog zagrevanja. Ovaj uređaj koristi rashladno sredstvo R410A sa potencijalom globalnog zagrevanja (GWP) od 2088. To ukazuje da 1 kg gasa R410A ispuštenog u atmosferu ima 2088 puta veći doprinos globalnom zagrevanju u periodu od 100 godina u odnosu na 1 kg ugljen-dioksida. Ni u kom slučaju ne ometajte krug hlađenja vašeg uređaja i pozovite naše ovlašćene servise.

* Godišnja potrošnja energije navedena je prema standardnim uslovima testiranja. Stvarna potrošnja energije zavisi od načina i mesta upotrebe uređaja.

Odlaganje uređaja na ekološki prihvatljiv način



Ova oznaka na proizvodu ili nalepnici sa informacijama označava da ovaj klima uređaj ne bi trebalo odlagati sa ostalim kućnim otpadom na kraju svog veka upotrebe.

Da biste sprečili moguće štete na životnu sredinu i ljudsko zdravlje zbog odlaganja otpada bez nadzora, odvojite ovaj klima uređaj od ostalog otpada i obezbedite njegovo pravilno recikliranje kako biste podržali održivu ponovnu upotrebu materijalnih resursa. Za informacije o tome gde i kako se ovaj klima uređaj može reciklirati na ekološki prihvatljiv način, обратите се продавцу од којег сте купили производ и relevantnim lokalnim organizacijama. Ovaj производ не sme se mešati sa ostalim komercijalnim otpadom za reciklažu



Ako želite da odložite bateriju, koristite odgovarajuće sisteme za sakupljanje otpada ili objekte za reciklažu. Na ovaj način dajete doprinos sprečavanju potencijalne štete po životnu sredinu i zdravlje ljudi.

OPREZ: U slučaju da baterija sadrži olovu, ispod „slike kontejnera na točkovima“ za baterije nalazi se oznaka „Pb“ (plumbum).

Informacije o ambalaži

Ne rastavljajte klima uređaj sami.

Demontažu sistema i postupke na rashladnom sredstvu, ulju ili drugim komponentama obaviće Ovlašćeni servis u skladu sa lokalnim zakonodavstvom.

Ambalaža uređaja je napravljena od materijali koji se mogu reciklirati. Ne odlažite otpad od ambalaže sa kućnim ili drugim otpadom; odložite ovaj otpad na mesta koja su od lokalne vlasti određena za odlaganje otpada od ambalaže.

Preporuke o uštedi energije

Da biste klima uređaj koristili udobnije i efikasnije, možete učiniti sledeće:

- Uverite se da kapacitet vašeg klima uređaja odgovara prostoru u kojem želite da ga koristite. Klima uređaj čiji je kapacitet hlađenja manji od onog što zahteva prostor moraće da aktivira kompresor, jer ne može efikasno hladiti, što će dovesti do povećane potrošnje energije.
- S druge strane, klima uređaj čiji je kapacitet hlađenja veći od zahteva prostora, vrlo brzo će ohladiti okolinu i često uključuje i isključuje kompresor. U tom slučaju će se povećati potrošnja energije vašeg klima uređaja. Mesto na kojem je instaliran vaš klima uređaj će se prekomerno ohladiti i dovesti do neprijatnosti. Pored toga, pošto klima uređaji većeg kapaciteta imaju viši nivo buke, jaka buka u malom prostoru takođe će dovesti do nelagodnosti.
- Toplotna izolacija mesta na kojem koristite klima uređaj povećaće vam udobnost i smanjiti potrošnju en-

- ergije. Zbog toga je važno dobro izolovati tačke razmene topote u prostoriji.
- Dok vaš klima uređaj radi u režimu hlađenja, zatvaranjem venecijanera, zavesa ili roletni tokom sunčanih sati smanjiće potrošnju energije vašeg klima uređaja.
 - Pod uslovom da ne sprečavaju protok vazduha na spoljnoj jedinici, korišćenje roletni, cerade itd. sprečće da se poveća vaša potrošnja energije.
 - Važno je da se pridržavate pravila postavljanja unutrašnje i spoljne jedinice tokom instalacije vašeg klima uređaja. Naročito ne bi trebalo da postoji prepreka ispred ulaza i izlaza za vazduh unutrašnje i spoljne jedinice kako bi se sprečio protok vazduha.
 - Podešavanjem vašeg klima uređaja na niže temperature nego što su potrebne u režimu hlađenja povećaće potrošnju energije i umanjiće komfor. Možete koristiti klima uređaj na višim temperaturama, umesto da ga koristite stalno na najnižoj temperaturi.
 - Redovno čistite filtere za prašinu vašeg klima uređaja. Pošto će blokada filtera sprečiti protok vazduha, nećete dobiti performanse koje očekujete od klima uređaja. Ovo će povećati potrošnju energije jer će preopteretiti vaš klima uređaj.
 - Možete smanjiti potrošnju energije koristeći programske funkcije vašeg klima uređaja. Možete osigurati da se klima uređaj isključi kada ne koristite sobu i da se uključi dok koristite sobu.
 - Čišćenje elemenata za razmenu topote na unutrašnjoj i spoljnoj jedinici je od ključne važnosti. Kada su elementi za razmenu topote prljavi ili zapušeni, vaš klima uređaj će morati da radi više kako bi uspešno hlađio, što će dovesti do veće potrošnje energije. Zato vam preporučujemo da vršite servis klima uređaja na jmanje jednom godišnje.
 - Godišnje održavanje nije pod garancijom.
 - Preporučujemo da podesite rebra za usmeravanje vazduha tako da protok vazduha ne ometa nikoga u sobi.
 - Postavke rada vašeg klima uređaja ne bi trebalo menjati ukoliko to zaista nije potrebno.
 - Dok koristite klima uređaj, mnogo je prikladnije za uštedu energije postaviti ga između 24-28°C za hlađenje i 25-28°C za grejanje. Ne bi ih trebalo menjati ukoliko to zaista nije neophodno.

IZJAVA GARANTA
Triomax d.o.o. kao garant izjavljuje sljedeće

GARANCIJA VRIJEDI:

Isključivo uz priloženi kasa račun i uredno popunjjen i ovjeren garantni list od stane prodavca. Ovisno o vrsti proizvoda kojeg ste kupili garancija može vrijediti 24, ili 60 mjeseci. U slučajevima trajanja garancije od **24 mjeseca i I 60 mjeseci** kupac ima pravo na punu garanciju, odnosno garant snosi sve treškove servisiranja u skladu sa uslovima garancije. Garant se obaveyeuje da će imati pod nadzorom cijenu usluge koju ovlašteni servis bude naplaćivao nakon isteka pune garancije kako bi zaštitio svoga kupca.

GARANCIJA NE VRIJEDI U SLIJEDEĆIM SLUČAJEVIMA:

- Ako kupac nema kasa račun i uredno ovjeren garantni list
- Ako uredaj nije montiran, priključen, korišten ili održavan u skladu sa uputstvom za upotrebu
- Ako je na uredaju evidentno fizičko oštećenje nastalo njegovom upotrebom.
- Ako je uredaj korišten u profesionalne ili poluprofesionalne svrhe.
- Ako je naziv ili serijski broj na uredaju zamjenjen, prepravljen, uklonjen ili nečitak.
- Ako serijski broj na uredaju ne odgovara serijskom broju na garantnom listu.
- Ako je uredaj popravljalo neovlašteno lice.
- Ako su kvarovi na uredaju prouzrokovani višom silom kao što su: lomovi, udar groma, poplava, požar, zemljotres, strujni udar, neadekvatna ventilacija ili bilo koji drugi razlog izvan kontrole garantu.
- Ako je uredaj pokvaren zbog neadekvatnosti sistema u koji je uključen.
- Ako se napon mreže stalno mijenja i ako je veći od 220V(+10%) / 50 Hz
- Garancija ne vrijedi na svjetlosna tijela (žarulje), daljinske upravljače, staklene površine
- Garancija ne vrijedi na panele (kontrolne ploče) dugmadi, ručke i emajlirane površine i keramičke ploče.
- Nemarnog rukovanja aparatom koje ima za posledicu mehanicko ili estetsko ostecenje.
- losiji rad rashladnih uredaja jer su postavljeni u neadekvatnom prostoru gde opseg temperatura odstupa od preporucene temp.za normalan rad od 16-32 stepena.
- manja odstupanja u nijansi boje.
- povecane glasnosti koje je posledica starenja uredaja i ne utice na rad uredjaja i funkciju aparata.
- estetske greske koje ne uticu na funkciju i sigurnost aparata.
- kvarovi na grijacu vode u masini za ves i masini za sudje koji su nastali zbog talozenja kamence.
- kvarove nastale zbog neciscenja filtera ves masine,masine za sudje i mašine za sušenje
- greske koje nacini strano tijelo ubaceno u uredaj
- ako je električni šporet nestručno spojen

Na sastavnim dijelovima koji su tokom rada izlozeni vecoj potrosnji i predviđeni su za zamjenu garancija vrijedi 36(trideset sest) mjeseci a to su :dihtunzi vrata,remena,grejaci ves masina i masina za sudje(osim ako je kvar posledica kamence i u tom slučaju garancija ne vrijedi)

UPUTE ZA PRIJAVU KVARA:

Veoma je bitno da uredaj koristite u skladu sa uputstvom o korištenju jer svi kvarovi koji budu nastali zbog neadekvatne upotrebe, neće biti otklonjeni o trošku garantu. Prije nego prijavite kvar provjerite da li je uredaj za kojeg se prijavljuje kvar još uvjek pod garancijom I da li ste uredaj koristili u skladu sa uputstvom za upotrebu. Kupci su dužni platiti uslugu servisa ukoliko je ovlašteni serviser izasao na teren I konstatovao da je kvar nastao usled neadekvatnog korištenja tj ako kvar spade u onaj za koji garancija ne vrijedi.

Prijava kvara:

Siti kućanski aparati i televizori: Neispravni uredaj možete predati, uz kasa račun i uredno ovjeren garantni list, u najbližoj ovlašteni servis ili trgovinu gdje ste kupili uredaj i on će biti dostavljen u centralni servis za popravku.
Bijela tehnika : Kvarovi se prijavljuju u centralni servis koji prosledjuje nalog za popravku ovlaštenim servisima u vašoj blizini. Servis je obavezan doći na adresu kupca u krajnjem roku od 7 dana od dana prijave.

GARANT SE OBAVEZEJUJE:

- Da će preko ovlaštenih servisa otkloniti sve kvarove na uredaju o svom trošku u predviđenom garantnom roku, koji su nastali upotrebom u skladu sa tehničkim uputama, osim kvarova za koje garancija ne vrijedi.
- Da će , ako se popravak ne izvrši u roku od 45(četrdeset pet) dana od datuma prijave, taj proizvod zamjeniti novim, ispravnim proizvodom istog tipa.
- Garant izjavljuje da uredaj odgovara deklarisanim karakteristikama kvalitete, ted a će u garantom roku ispravno raditi uz pravilnu upotrebu prema priloženim tehničkim uputama.

-GARANCIJSKI LIST-

-GARANTNI LIST- CERTIFICATE OF GUARANTEE-

Broj garancijskog lista	Naziv proizvoda
Šifra proizvoda (Triomax)	Serijski broj proizvoda (od proizvodjača)
Naziv, sjedište i pečat preduzeća-STR koje je proizvod prodalo	Datum prodaje
	Potpis ovlaštenog prodavača
	Ime I prezime kupca

**UPOZORENJE!!! GARANCIJA NE VRIJEDI UKOLIKO NA GARANCIJI I
NA KUPONIMA NIJE UPISAN DATUM PRODAJE I UKOLIKO NIJE
POTPISANO I OVJERENO OD STRANE PRODAVAČA.**

KUPON 3	KUPON 2	KUPON 1
Broj garancijskog lista:	Broj garancijskog lista:	Broj garancijskog lista:
Šifra proizvoda(Triomax)	Šifra proizvoda(Triomax)	Šifra proizvoda(Triomax)
Serijski broj proizvoda:	Serijski broj proizvoda:	Serijski broj proizvoda:
Datum prodaje	Datum prodaje	Datum prodaje
Naziv, sjedište i pečat preduzeća-STR koje je proizvod prodalo	Naziv, sjedište i pečat preduzeća-STR koje je proizvod prodalo	Naziv, sjedište i pečat preduzeća-STR koje je proizvod prodalo

Kvar možete prijaviti isključivo na broj telefona:

061-943-730

Svakim radnim danom od 08-19 sati ili na e-mail
triomaxdoo-bih@hotmail.com

Mi ćemo odmah proslijediti nalog za riješavanje reklamacije u najbliži ovlašteni servis. Prilikom prijave molimo Vas da pored sebe imate garantni list kako biste nam mogli pružiti neophodne podatke.

Hvala na povjerenju koje ste nam ukazali prilikom kupovine proizvoda koje Triomax d.o.o. uvozi I distribuira širom BIH I za koje izdaje garantni list. Da bismo izbjegli moguće nerazumjevanje uslova garancije ili pogrešno tumačenje istih, molimo Vas pažljivo pročitajte slijedeći tekst:

GARANCIJA VRIJEDI:

24 mjeseca od datuma kupovine za:

- USISIVAČI, NAPE, MIKRO TALASNE, BOJLERE
- MALI KUĆNI APARATI FAVORIT

60 mjeseci od dana kupovine za:

- BIJELA TEHNIKA FAVORIT

! GARANCIJA ISKLJUČIVO VRIJEDI UZ PRILOŽENI ORIGINALNI KESA RAČUN I UREDNO POPUNJENI I OVJERENI GARANTNI LIST OD STRANE PRODAVAČA.

! PRODAVAC JE TOKOM KUPOPRODAJNOG PROCESA DUŽAN SLIJEDEĆE:

- 1) IZDATI KASA RAČUN KUPCU
- 2) OVJERITI GARANTNI LIST I SVE KUPONE GARANTNOG LISTA SVOJIM POTPISOM I PEČATOM TRGOVINE UZ EVIDENTIRANJE DATUMA KUPOVINE
- 3) URUČITI UPUTSTVO ZA KORIŠTENJE PROIZVODA NA SRPSKOM, BOSANSKOM ILI HRVATSKOM JEZIKU.

! NA OVOJ GARANCIJI NALAZI SE I IZJAVA GARANATA KOJA DETALJNO OBJAŠNJAVA USLOVE GARANCIJE ZAVISNO O VRSTI PROIZVODA KOJEG STE KUPILI. MOLIMO VAS DA PROČITATE IZJAVU KAKO NE BI DOŠLO DO NESPORAZUMA U SLUČAJU KVARA NA KUPLJENOM PROIZVODU.

! * OBAVEZNOST PROČITATI IZJAVU GARANTA

52399264